LES DEUX MAGASINS
POTVIN TREMBLAY Ltée
CHICOUTIMI
PRÉSENTENT
L'ÉVÉNEMENT DU JOUR:
Célébration de la fête de Ste-Anne

LE PROGRÈS DU SAGUENAY

VENTE A 1 DOLLAR
CHEZ Léonard
EN BAS DE LA CÔTE
CHICOUTIMI

Température
Nuageux avec périodes ensoleillées et averses très dispersées.

VOLUME 68 — NUMÉRO 227 CHICOUTIMI, LUNDI, 26 JUILLET 1954 PRIX: CINQ CENTS

EDITORIAL

On ignore les bâtisseurs de la nation

Depuis le 1er avril, le Canada a émis trois timbres représentant la faune canadienne. Le premier représente le Fou de Bassan, le second le Morse et le troisième, le Castor. Il est certainement important de ne pas ignorer notre faune, très riche en sujets de toute espèce, mais ne serait-il pas préférable d'accorder tout d'abord la place d'honneur à ceux qui ont contribué, par leurs oeuvres et leur dévouement, à fonder le Canada? En choisissant ainsi des animaux, on donne l'impression de vouloir éviter le choix de tout sujet qui pourrait susciter des controverses fâcheuses

Les autres pays, cependant, font montre de plus de compréhension en illustrant l'histoire de leur peuple ou en exposant leurs convictions. Les Etats-Unis, que l'on considère à juste titre comme le pays où la liberté règne dans tous les domaines, ont émis cette année un timbre représentant la statue de la Liberté, avec au-dessous cette phrase déjà reproduite sur toutes les pièces de monnaie américaine: "In *God We Trust*" (*Nous avons* foi en Dieu). Or, par l'émission de ce timbre, nos voisins ne démontrent-ils pas aux dirigeants athées derrière le rideau de fer que leur pays se compose d'un peuple de croyants, attaché aux valeurs spirituelles? La France par ailleurs, possède un timbre à l'effigie d'un grand serviteur de Dieu: le moine saint Bernard. L'Irlande a aussi en circulation un timbre à la mémoire du cardinal Newman, le premier recteur de l'université irlandaise. L'administration des postes belges, de son côté, dédiera bientôt un timbre à la mémoire d'un religieux franciscain, le R.P. Louis Hannepin, le missionnaire qui découvrit le bassin du Mississipi et les chutes Niagara en 1680. Le Portugal a son timbre religieux à l'effigie de saint François-Xavier, et l'Allemagne n'ignore pas sur ses timbres l'oeuvre des abbés Herman et Kneip. Enfin, la Turquie honore la Vierge de l'Assomption en cette année consacrée dans le monde entier à la Vierge Marie. Or, dans tous ces pays, il existe comme au Canada des groupes de fanatiques qui s'obstinent à reconnaître la valeur des grands hommes de l'histoire, si ceux-ci sont catholiques. Mais leurs dirigeants passent outre à leurs critiques afin d'honorer ceux qui par leurs oeuvres, leurs convictions religieuses, leurs initiatives ou leur esprit de travail, ont contribué à créer cette civilisation dont aujourd'hui nous bénéficions. Ils ne craignent pas de poser des gestes. Pourquoi n'en ferait-on pas autant au Canada? Ne possédons-nous pas, nous aussi, de grands hommes qui par leur conduite ont mérité la reconnaisance de la nation? Des pionniers valeureux, des missionnaires qui ont largement participé à la découverte de ce pays? On ne doit pas craindre de les rappeler à la mémoire des Canadiens. Le peuple les préférera de beaucoup, même s'il y a quelques critiques, au choix des plus belles espèces de notre faune.

En ces temps troublés où nous vivons, où l'univers est divisé en deux camps, il est important pour nous qui croyons en Dieu, aux valeurs spirituelles et humaines, de suivre l'exemple de nations comme les Etats-Unis, la France, le Portugal, la Belgique, la Turquie, l'Irlande et plusieurs autres, et de rendre un hommage insigne à tous les bâtisseurs de la nation, qu'ils soient ou non catholiques. Les ministère des Postes manifeste depuis trop longtemps une prédilection pour notre faune, notre développement industriel ou commercial qu'il attache maintenant autant d'importance aux hommes et aux femmes qui, depuis plus de trois cents ans et surtout aux premiers temps de la colonie, se sont sacrifiés pour implanter sur le sol canadien la vraie civilisation chrétienne. Voilà ce que désirent tous les Canadiens fiers de leur pays.

D'imposantes cérémonies religieuses marquent la grande fête de Sainte-Anne à Chicoutimi-Nord

BUREAU DE DIRECTION DE L'AMICALE DE L'ECOLE D'AGRICULTURE

Cette photo nous montre les officiers de l'Amicale de l'Ecole d'Agriculture de Chicoutimi qui tenait hier, son assemblée annuelle. La reunion générale s'est tenue à la nouvelle Salle Académique du Séminaire, sous la présidence de Mgr O.-D. Simard, Supérieur du Seminaire. Nous remarquons de gauche à droite: Mgr O.-D. Simard, au moment où il adressait la parole à l'assistance, M. Louis-Joseph Lalancette, secrétaire, M. Louis-Joseph Jean, président, Mme Nicolas Tremblay, vice-présidente et M. l'abbé Lorenzo Angers, directeur de l'Ecole d'Agriculture et trésorier de l'amicale.

Une messe pontificale a été célébrée ce matin. — La neuvaine a été suivie par une grande foule. — Cet après-midi, cérémonie des malades. — Ce soir, à huit heures, grande procession. — Le même parcours que l'an dernier. — Ralliement au reposoir. — Salut du T. S. Sacrement.

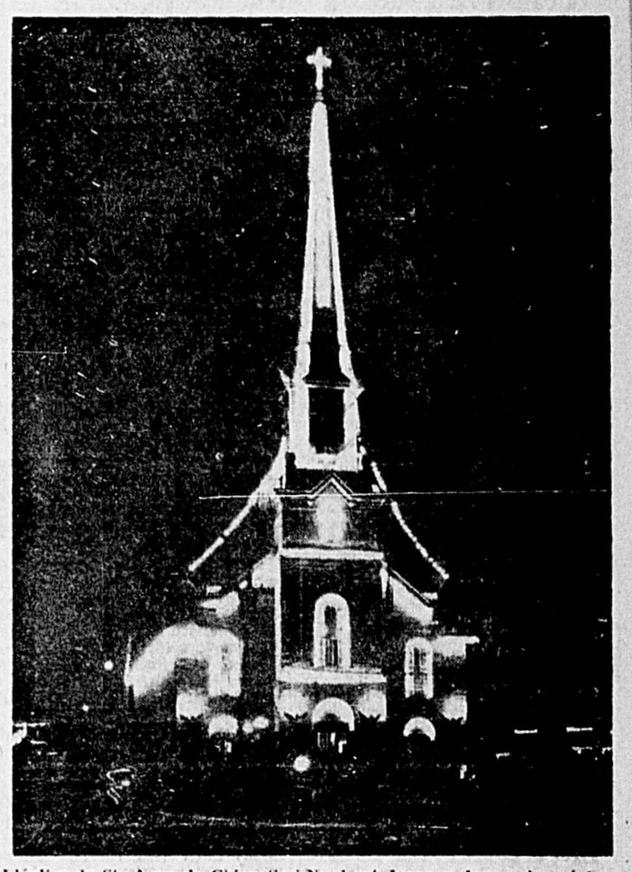
La fête de Ste-Anne sera célébrée, cette année encore, avec une solennité sans précédent. En effet, Son Excellence, Mgr Melançon, évêque de Chicoutimi a bien voulu rehausser de sa présence l'éclat des fêtes religieuses qui se dérouleront au sanctuaire de Ste-Anne de Chicoutimi-Nord. Une messe pontificale a été célébrée, ce matin, sur le terrain du reposoir en plein air, à 10 heures afin de permettre à tous les dévots de notre patronne de lui rendre un hommage diocésain. Cette messe a remplacé la messe de minuit qui commençait à devenir un problème pour l'ordre et la discipline religieuse. Son Excellence était accompagnée par Messieurs Lemieux, Duchesne, Simard, Protonotaires du diocèse et le sermon fut donné par les Révérends Dominicains, les prédicateurs de la neuvaine de Ste-Anne.

La neuvaine de Ste-Anne a commencé samedi dernier dans l'église paroissiale. C'est là, la grande préparation des deux paroisses de St-Luc et de Ste-Anne en vue de la solennité d'aujourd'hui. Elle s'est terminée, hier soir, par une procession aux flambeaux sur le terrain de l'église et un Salut au Saint-Sacrement. Cette soirée de prières et de supplications était réservée aux deux paroisses de Chicoutimi-Nord.

Pendant la neuvaine, des pèlerinages de la ville se sont dirigés tous les jours vers le sanctuaire de la Grande Thaumaturge. Ce matin, des messes se sont dites à toutes les demi- heures, à partir de quatre heures jusqu'à 10 heures où fut chantée la messe pontificale. A ces différentes messes il y eut distribution de la communion et vénération de la relique.

Cet après-midi, à trois heures, il y aura une cérémonie à laquelle on convie tous les malades des paroisses environnantes. Cette cérémonie sera sous la direction des Pères Dominicains et le Guré portera l'ostensoir pour la procession qui aura lieu jusque sur le portique de l'église si l'espace fait défaut en dedans de l'église. Ce soir, à 8 heures et 30, grande procession solennelle de toutes les paroisses et organisations religieuses des paroisses environnantes comme par le passé. On portera en triomphe la statue de Ste-Anne et la pieuse relique. Le parcours sera le même que l'an dernier: départ de St-Luc, puis la procession se dirigera vers la Croix du Cap. Au retour toute la population se ralliera avec flambeaux allumés au reposoir près de l'église et le Salut au St-Sacrement terminera cette journée toute à la gloire de notre patronne. Cette cérémonie sera irradiée par les postes locaux.

CENTRE DE DEVOTION A STE-ANNE



L'église de Ste-Anne de Chicoutimi-Nord est devenue dans notre région le centre de la dévotion à Ste-Anne, thaumaturge dont on célèbre aujourd'hui la solennité. Une grande neuvaine a précédé la fête de Ste-Anne à Chicoutimi-Nord, et une procession aux flambeaux a marqué les cérémonies d'hier en l'honneur de Ste-Anne. Une grand'messe pontificale était célébrée ce matin dans l'église de Ste-Anne qu'on voit ici illuminée.

Les Anciens de l'Ecole d'Agriculture de Chicoutimi tiennent une grande réunion

L'Association des anciens et des anciennes de l'Ecole Moyenne d'Agriculture de Chicoutimi tenait, hier, son assemblée annuelle. Plus de cent cinquante membres ont répondu à l'appel de leur Alma Mater.

La journée débuta par une messe célébrée par M. l'abbé Lionel Lavoie, dans la chapelle de cette institution. Le sermon fut prononcé par M. l'abbé Lucien Tremblay, professeur à l'Ecole d'Agriculture. A l'issue de la messe, il y eut inscription des nouveaux membres et renouvellement de la carte des anciens. A midi, un grand banquet réunissait tous les anciens et anciennes en présence de M. l'abbé Lorenzo Angers, directeur de l'Ecole, et des professeurs

Dans l'après-midi, il y eut réunion des sections masculines et féminines., en vue de procéder aux élections. Chaque section s'est choisie un bureau de direction. C'est ainsi que la section féminine a élu Mme Joseph Asselin comme présidente, Mme Nicolas Tremblay, vice-présidente et Mlle Monique Blackburn, secrétaire. Chez les hommes, M. Pierre Larouche a été nommé président, M. Rosaire Bouchard a été choisi vice-président et M. Louis-Joseph Jean, assistant-secrétaire.

La réunion générale s'est tenue, à trois heures, en la nouvelle salle Académique du Séminaire, sous la présidence d'honneur de Mgr O.-D. Simard, P. D. Supérieur du Petit Séminaire. Le principal item de cette réunion fut la proposition de fonder une fédération qui grouperait toutes les associations des anciennes et anciennes des Ecoles d'Agriculture de la province. A l'issue de la réunion, Mgr O.D. Simard adressa la parole pour rappeler aux amicalistes les grands bienfaits qu'apporte une telle association. Il les félicita pour le beau travail accompli au cours de l'année. Ce ne sont là que les bienfaits de l'Ecole qui se prolongent. Mgr O.D. Simard fut remercié par M. l'abbé Lorenzo Angers.

On procéda également au cours de la réunion à l'élection des officiers de l'Association. Le vote amena à la présidence M. Louis-Joseph Jean. Mme Nicolas Tremblay fut nommée vice-présidente, M. Louis-Joseph Lalancette occupera la charge de secrétaire tandis que M. l'abbé Lorenzo Angers continuera d'occuper la charge de trésorier.

Pour clôturer cette journée, un Salut solennel au St-Sacrement fut chanté pa Mgr O.D. Simard, dans la chapelle du Séminaire.

Petit Carnet

Vive la Bonne Sainte-Anne!

Le nom de M. Porsner passera à l'Histoire.

Ne manquez pas de vous procurer le Progrès cette semaine. Il y aura des révélations.

Le président des syndicats était absent . . .

On peut toujours se retremper à l'Alma Mater.

Pour aller au Bic, ne passez pas par Fredericton.

J'ai la clef d'un beau chalet. Venez-vous?

La Plage des Iles est un paradis.

A Valin, ont fait des confitures.

A bord du St-Laurent, les Semeurs d'entrain ont été magnifiques.

Si notre photographe faisait, avec son appareil, le tour de Chicoutimi, nous publierions des laideurs à volonté.

Si vous découvrez un lac poissonneux, dites-le à un ami discret. Dans quelques jours, cent autres amis vous en parleront.

A Chicoutimi, endormi; à Ottawa en wawaw; à Québec à pied sec. Ce n'est pas fameux comme rimes.

Ne vous gênez pas pour déposer des fleurs aux pieds de Notre-Dame du Saguenay.

Une collision a fait pour $700 de dégâts à Jonquière, hier

Un accident est survenu dimanche matin, vers 1 heure, sur la rue St-Hubert à Jonquière, entre deux automobiles et un camion.

L'une des automobiles était conduite par M. Jules Girard d'Arvida, l'autre par M. Mathias Huard de Kénogami, et le camion appartenait à la maison Gauthier et Morin.

Emission d'obligations de $550,000 à Jonq.

La Commission Scolaire de Jonquière vient de vendre une émission d'obligations au montant de $550,000.00 remboursables en série de 20 ans. L'emprunt a été adjugé à la Cie de Valeurs en Placement, Ltée, au prix de 95.79 pour $374,000.00 à 3 p.c. 1955-64 et $176,000.00 à 4 p.c. 1965-74.

Cet emprunt a été autorisé par une résolution datée du 8 mars 1954, touchant la construction d'un couvent dans la paroisse Saint-Georges de Jonquière, et que l'on construit actuellement.

C'est donc un emprunt à intérêt moyen net de 4.122 p.c.; emprunt sur lequel il y a un octroi gouvernemental provincial de $340,000.00 et payable en dix versements annuels, égaux et consécutifs, de $34,000.00

Lourde fin de semaine au Canada

(Par la Presse Canadienne)

Vingt et une personnes ont trouvé une mort violente durant la fin de semaine dans l'est du Canada, selon un relevé de la Presse Canadienne fait dimanche soir.

L'Ontario vient en tête avec 12 morts accidentelles. La province de Québec suit avec huit et la Nouvelle-Ecosse compte une victime non identifiée. Aucune mort violente n'a été signalée au Nouveau-Brunswick ou à Terre-Neuve de minuit vendredi soir à la fin de la soirée de dimanche.

Les noyades ont fait le plus de victimes, 11 personnes. Sept autres ont été tuées dans des accidents de la route; une personne a été électrocutée, une autre a perdu la vie dans une explosion de dynamite et une autre a été tuée par une roche après une chute de 40 pieds.

Collisions à Jonquière

Dans la nuit de samedi à dimanche, deux automobiles sont entrées en collision sur la rue St-Dominique, à Jonquière, près de l'entrée du garage Gagnon Automobile. L'un des véhicules était conduit par M. Raymond Ménard tandis que l'autre l'était par M. Donat Potvin. L'automobile de ce dernier heurta l'arrière de celle de M. Ménard. Les dommages ne sont pas élevés.

Dimanche matin, un camion, conduit par M. Jean-Charles Simard, en reculant dans son entrée, heurta une bicyclette montée par le jeune Jean-Claude Lévesque de la rue St-Pierre à Jonquière. Le choc ne fut pas très violent et on n'eut pas à déplorer de blessures.

Trois jeunes hommes de Jonquière ont été arrêtés par la police de cet endroit au cours de la nuit de samedi à dimanche. Ceux-ci l'esprit échauffé par l'alcool ont troublé la paix et causer des dommages sur la propriété de M. Emile Guy de la rue St-Luc, à Jonquière. Les jeunes gens payèrent $25.00 d'amende pour échapper à la prison.

Début d'incendie rapidement éteint

Dimanche vers midi un commencement d'incendie s'est déclaré en la demeure de Monsieur William Girard, de la rue St-Hubert à Jonquière.

Cet incendie a débuté par un feu de cheminée, mais fut vivement maîtrisé par notre brigade contre les incendies.

Cela était dû à des gicleurs

A Jonquière, durant la nuit de samedi à dimanche, le système de gicleurs automatiques contre le feu a été défectueux au magasin Elie Ajmo, sur la rue St-Dominique.

La population de ce quartier a été éveillée par le tintement continue de ce système.

Elections à la Commission Scol. de Hauterive

Lors de la dernière assemblée de la Commission Scolaire de Hauterive qui eut lieu le 12 juillet dernier, M. Gilles Trépanier, i.c., président sortant de charge, a été réélu par acclamation pour un nouveau mandat, tandis que M. Wilfrid Tremblay, commissaire a été remplacé par M. Maurice Gendron.

Le nouveau conseil sera donc composé comme suit: M. Gilles Trépanier, i.c., président; M. Maurice Emond secrétaire; Mme Régis Lavoie, MM. Charles Chassé, Philippe Thériault et Maurice Gendron comme commissaires.

M. A. Gagné d'Arvida est élu v.-président de l'Ass. des hebdos

Winnipeg (PC) — M. Raymond Douville, de Trois-Rivières, a été élu président pour 1955 de l'Association des hebdomadaires de langue française du Canada à la réunion annuelle tenue à Winnipeg. Il succède à M. Gérard Légaré, député fédéral de Rimouski. M. Lionel Bertrand, de Terrebonne, a été réélu secrétaire-trésorier.

Les autres officier élus sont: MM. M.-A. Gagné, d'Arvida, premier vice-président; et Guertin, de Shawinigan Falls, deuxième vice-président.

Deux autos prennent le fossé, samedi et dimanche sur le Boulevard Talbot

Deux jeunes gens ont été blessés dont un grièvement, dans un accident de la route, samedi soir, sur la route entre le Manoir et le Pavillon Vert sur le boulevard Talbot, tard samedi soir. La voiture dans laquelle avaient pris place, MM. Bertrand Gagné et Lionel Bolduc, pour une raison encore inconnue, a versé sur le côté de la route. Sous le choc, M. Gagné perdit connaissance. Il fut administré sur place et sous conditions.

Transporté l'un et l'autre à l'Hôtel-Dieu, ils y recurent les premiers soins. Toutefois, l'état de M. B. Gagné qui à l'heure où nous allons sous presse n'a pas encore repris connaissance, n'a pas permis aux médecins de se prononcer.

M. B. Gagné est le fils de M. A. Gagné de la rue Laval à Chicoutimi. Il est âgé de 24 ans. M. Bolduc est le fils de M. François Bolduc, du Chemin Saint-Thomas. Il est âgé de 19 ans.

Sa souplesse, due à son jeune âge, a probablement sauvé la vie du petit Julien Rousseau, 3 ans, fils de M. et Mme Roland Rousseau de la rue Roff à Arvida.

Le bambin, avec son frère et ses parents avait pris place dans la voiture de son oncle, M. Roméo Allard de Roberval quand à un moment donné, il ouvrit la portière de la voiture, perdit l'équilibre et roula sur la route. Au moment où l'enfant tombait la voiture filait à environ 40 milles à l'heure, sur la route reliant Ste-Elizabeth à Mistassini. Avec l'anxiété que l'on devine, les parents relevèrent leur bébé ensanglanté, pour le conduire chez le docteur Saint-Cyr de Dolbeau. Ce dernier lui prodigua les premiers soins pour le diriger ensuite sur l'Hôtel-Dieu de Chicoutimi.

L'examen des médecins et les radiographies ne révèlent aucune blessures graves. Le bébé souffre cependant de multiples contusions et coupures, sans que son état n'inspire de crainte.

Mlle Gabrielle Larouche, âgée de 18 ans, fille de M. Thomas Larouche de la rue Saint-Dominique à Chicoutimi, a été blessée dans un accident d'automobile, tôt dans la journée de dimanche. La voiture

(suite à la 6e page)

La future église de St-Luc construite à Forestville au coût de $180,000.00

La future église de St-Luc de Forestville entrainera un coût de construction de $180,000. L'entrepreneur est M. Louis Fecteau, de L'Ange-Gardien; l'architecte, M. Edgar Courchesne, de Montréal.

Le curé fondateur, le R.P. Luc Sirois, eudiste, dirige depuis 1945 avec un zèle éclairé cette jeune paroisse de 2,300 âmes. Depuis la fondation en 1947, le sous-sol de la future église servait au service du culte.

Dans quelques mois, grâce à la générosité des paroissiens et à la largesse de bienfaiteurs insignes, parmi lesquels nous comptons heureux de mentionner la Cie Anglo-

(suite à la 6e page)

Cultivateurs du comté de Champlain en visite dans Chicoutimi et la région

Le Conseil d'Orientation agricole du comté de Champlain organise, pour tous les agriculteurs du comté de Champlain, leurs familles, leurs amis, une grande excursion agricole qui aura lieu dans notre région, le 29 juillet. Les centres que le groupe visitera sont Chicoutimi, Jonquière, Kénogami, Shipshaw, Bagotville, Arvida.

Le rassemblement, pour le grand départ de tous les autobus, aura lieu en face de l'église de Sainte-Anne de la Pérade. Le départ aura lieu à 5 h. 30 du matin. Le premier arrêt aura lieu au Jardin Zoologique de Charlesbourg, à 7 hres. Le deuxième arrêt sera à l'Etape, sur le bord du grand lac Jacques-Cartier, au centre du Parc National des Laurentides.

(suite à la 6e page)

L'Aventure en route pour les Sept-Iles

Dans quelques jours, Sept-Iles recevra la visite de la frégate française L'AVENTURE, sous le commandement de Henri Barren, transportant 6 officiers et 110 hommes. Ce navire, qui quittera Québec à destination de Sept-Iles, exerce une surveillance sur les activités des pêcheurs des bancs

Fondation d'une harmonie au Patro

Le Patro de Jonquière organise actuellement une nouvelle fanfare. Il s'agit de l'Harmonie Notre-Dame-du-Patronage Saint - Vincent de Paul.

Elle est formée de jeunes musiciens de la ville et des environs, sous la direction du Frère Gas-

L'électricité pour le comté de Charlevoix

L'Office de l'électrification rurale est responsable des travaux qui se sont effectués à la petite centrale électrique des Grandes Bergeronnes.

Cette centrale fournira de l'électricité aux deux Bergeronnes, aux Escoumins, au Sault-au-Mouton, à St-Paul du Nord et à Ste-Anne de Portneuf.

D'autres travaux sont présentement effectués au village de Sacré-Coeur afin d'augmenter la puissance de la centrale de Tadoussac, laquelle pourra desservir Tadoussac, Sacré-Coeur et Rivière Marguerite.

Dans le comté de Charlevoix, on travaille à amener l'électricité jusqu'au village de Baie Ste-Catherine, en bordure du Saguenay. Des travaux de débarras pour le posage de la ligne de transmission vont bon train, le long de la route qui conduit de St-Simon au débarcadère de la rivière Saguenay, en face de Tadoussac. Si nous sommes bien renseignés, le pouvoir viendra de la centrale du Petit Saguenay.

Réduction de l'électricité à Alma en 54

La Compagnie Saguenay Transmission et la ville d'Alma viennent de reviser le contrat intervenu entre les deux parties au sujet de l'achat de l'électricité. Ceci a été nécessité par l'installation de la nouvelle sous-station qui entrera en opération prochainement. En vertu du nouveau contrat, la ville d'Alma bénéficiera d'une réduction de $1.00 du cheval-vapeur acheté de Saguenay Power, parce que cette dernière n'aura plus à prendre soin de la sous-station qui était autrefois érigée à Naudville.

Le Congrès marial de la Côte-Nord

La Côte Nord a eu, récemment, son congrès marial qui obtint un succès éclatant. Ces assises mariales, qui débutèrent à Ragueneau, l'une des plus anciennes paroisses de colonisation de la rive nord, secteur centre, étaient rehaussées par la présence de Son Excellence Mgr N.-A. Labrie, de Hauterive, évêque du Golfe St-Laurent, de Mgr René Bélanger, V.G., et de plusieurs membres du clergé des paroisses de Ragueneau Baie-Comeau, Hauterive, Chute-aux Outardes, etc. Sept chars allégoriques défilèrent dans les rues de Baie-Comeau et passèrent d'une localité à l'autre pour le programme du congrès, suivis de quelque 400 automobiles remplies et fidè-

Ce que l'on entend dans les coulisses

La fin de semaine pluvieuse a donné libre cours aux potins de toutes sortes concernant les élections municipales du 2 août prochain, à Chicoutimi. Il ne reste plus que sept jours avant la fin de la campagne et on redoublera d'activité et d'efforts pour influencer le vote populaire d'ici samedi soir,

Des révélations encore plus sensationnelles seraient sur le point d'être faites au sujet de l'affaire Porsner et au sujet de la maison Rouse and Silkey. Les potins que l'on entend un peu partout sur la place publique dépassent de beaucoup le communiqué que deux directeurs de la Chambre de Commerce ainée ont donné aux journaux samedi matin. Si ce que l'on dit de M. Porsner est vrai, on aurait tort de ne pas divulguer au grand public les résultats de l'enquête que ces deux directeurs de la Chambre mènent depuis quelques jours.

Ne pas révéler d'une façon officielle les résultats de cette présumée enquête, même dans tout ce qu'elle a de répugnant, serait laisser subsister un malaise chez les contribuables. De plus, si ces rumeurs que l'on entend un peu partout ne sont pas niées, si elles ne sont pas véridiques, ce serait commettre une injustice flagrante à l'égard de plusieurs personnes intéressées que de les laisser circuler librement dans le public.

On peut s'attendre à tout en temps d'élections et généralement les canards ne sont pas rares. Tant que la lumière ne sera pas faite sur les potins entendus depuis que la Chambre de Commerce a émis son communiqué de la dernière fin de semaine, beaucoup de préjudice pourrait être infligé à des gens qui jusqu'ici passaient pour honnêtes. Encore une fois, de l'avis de plusieurs personnes complètement désintéressées, il importe que lumière soit faite le plus tôt possible sur l'origine et les circonstances qui ont entouré la rédaction du rapport Porsner.

Dans certains cercles près de la direction des Syndicats nationaux de Chicoutimi, on se demande qui a donné la permission à une organisation électorale de se servir et d'annoncer publiquement que certaines salles de ces organisations ouvrières avaient été mises à la disposition d'un candidat à la mairie dans la présente lutte électorale. Lors d'une réunion du bureau de direction des Syndicats nationaux, ce soir, il sera question de tout cela. Certains responsables ont émis l'opinion que les locaux de l'organisation syndicale ne devraient pas servir de comité pour des candidats d'une façon exclusive et que la permission ainsi accordée pourrait devenir un précédent dangereux.

M. Thomas Gilbert a déclaré ne pas connaître le candidat qui se présente contre lui. J'ignore, dit-il,

Le sergent Mignault sera au service du Duc d'Edimbourg

Par Dave McIntosh
de la Presse Canadienne

Ottawa (PC) — Joseph-Octave-Gérard Mignault, sergent du CARC servira un vieux client quand le duc d'Edimbourg viendra au Canada la semaine prochaine.

Le sergent, âgé de 33 ans, est né à l'Isle-Verte, Qué. Il est maître d'hôtel à bord du luxueux avion C-5 du CARC qui s'est envolé aujourd'hui pour l'Angleterre où il va chercher le prince consort. Le duc arrivera jeudi prochain à Ottawa et fera un périple de trois semaines à travers le Canada.

Gerry Mignault est maître d'hôtel à bord du C-5 et de ses prédécesseurs depuis cinq ans. Comme tel, c'est lui qui a servi la reine, alors princesse Elizabeth, et le duc au cours du voyage royal de 1951.

Il a probablement servi des repas et fait des couchettes pour plus de célébrités qu'un valet ou une femme de chambre de l'hôtel Dorchester de Londres, du Waldorf-Astoria de New-York ou du Château Laurier d'Ottawa.

On peut citer parmi ses illustres clients sir Winston Churchill, le chef travailliste Clement Attlee, le feld-maréchal Montgomery, les premiers ministres d'Australie et de Nouvelle-Zélande et le gouverneur général Vincent Massey. C'est lui qui était maître d'hôtel pendant le voyage autour du monde effectué au début de l'année par le premier ministre St-Laurent.

"Plus ils sont illustres, plus ils sont faciles à satisfaire, "dit le sergent Migneault. "Je n'ai jamais entendu un mot désagréable de la part de quelqu'un qui est quelqu'un."

Trapu et vif, le sergent est dans l'aviation depuis 15 ans ce mois-ci. Il a à son actif 2,200 heures de vol — plus que n'en ont bien des membres du personnel volant mais ne porte pas d'aile.

Il a servi en l'air tant de repas et de rafraîchissements qu'il ne peut en dire le nombre des milliers en tout cas.

"On est parfois joliment secoué là-haut, particulièrement dans la queue de l'avion, mais je n'ai jamais répandu le contenu d'un plat ou d'un verre sur qui que ce soit. Je n'ai jamais non plus eu le mal de l'air. Je pense que c'est pour cela que j'ai conservé mon poste."

Le C-5 emporte parfois des repas cuits d'avance et qu'il suffit de réchauffer. Ils permettent de servir 12 convives en 17 minutes. Les autres repas prennent plus de temps.

Le sergent Mignault servira au duc une dizaine de repas à bord du C-5 et il dit que ce sera le "menu ordinaire". Il est possible que le duc prenne occasionnellement avant les repas un verre de rye canadien, comme il le fit en 1951.

Depuis quatre ans, le sergent Mignault vit avec sa femme et ses deux enfants à Rockcliffe. Il a un fils de sept ans et une fille de quatre ans.

"Je suis souvent parti," dit-il, "mais ma femme ne se plaint pas. Après ce voyage, nous aurons la tournée de la duchesse de Kent. J'espère pouvoir obtenir une permission entre les deux et avant que mon fils ne retourne à l'école."

La loi martiale est déclarée dans la ville de Phenix

Montgomery, Ala. (PA) — La loi martiale a été déclarée hier dans la ville de Phenix par le gouverneur Gordon Persons. Le major-général Walter J. Hanna, commandant de la garde nationale de l'Alabama, a aussitôt pris possession de l'hôtel de ville et du palais de justice de cette ville.

Cette mesure est intervenue près de cinq semaines après la mise à mort dans le plus pur style des gangsters de M. Albert L. Patterson, le 18 juin, dans la ville de Phenix. Patterson avait remporté la candidature démocrate au poste de procureur-général de l'état en préconisant un programme de lutte contre le vice.

Hier, des renforts de troupes ont été acheminés vers Phenix. La police municipale et les délégués du shérif ont reçu l'ordre de déposer leurs armes. Le major-général Hanna a également annoncé la révocation de tous les permis de port d'armes.

Le mouvement a pris naissance à la suite de la proclamation de Persons visant à "supprimer le régime d'anarchie, d'intimidation, de désordre et de terreur" qui règne dans le comté de Russell dont Phenix est le chef-lieu.

La ville de Phenix est depuis longtemps la capitale du jeu de l'Alabama au point que M. John Patterson, fils de l'homme assassiné, a estimé les bénéfices des crimes organisés qui s'y commettent à $20 millions par an.

La proclamation de Persons disait notamment: "Une gang d'hommes a conspiré et conspire toujours pour perpétrer une exploitation des droits", dans la ville de Phenix et "les activités hors-la-loi fomentées par ce gang continuent d'empêcher les enquêtes relatives au meurtre d'Albert Patterson et autres crimes.

Elle ajoute que "l'intimidation systématique et le règne de la terreur... que les représentants locaux de l'ordre sont incapables ou peu désireux de mater" sont les mobiles de la proclamation de la loi martiale.

Le gouverneur a intimé au major-général Hanna l'ordre d'assumer toutes les fonctions du shérif, de ses hommes, du chef de police et de tous les policiers et agents de police dans la ville de Phenix et tout le comté de Russell.

Hanna a donc nommé le lieutenant-colonel Jack A. Warren, un lieutenant de la police de Birmingham, pour remplir les fonctions autrefois attribuées au Shérif Ralph Mathews. C'est le colonel James N. Brown qui remplace le chef de police Pal Daniel.

Des gardes armés sont en fonction devant l'hôtel de ville et le palais de justice de Phenix.

LE CANADA CONTRIBUE AU PROGRAMME D'AIDE AUX NATIONS UNIES

D. M. Johnson, chef permanent des délégués canadiens aux Nations Unies, le second à gauche, apparaît ici alors qu'il présente un chèque de $1,356,267.85 comme contribution canadienne pour l'assistance aux Nations Unies. Il présente le chèque à M. Ben Cohen, secrétaire-général des Nations Unies. Les témoins de cette cérémonie sont à gauche, D.R.C. Bedson, délégué canadien aux Nations Unies et Andrew W. Cordier, à droite, assistant du secrétaire général. (Photo Central Press)

L'Hôpital général Sainte-Jeanne-d'Arc lance une grande campagne de recrutement dans le but de doubler le nombre de ses infirmières

Montréal — L'hôpital général Sainte-Jeanne d'Arc vient de lancer une grande campagne de recrutement dans le but de doubler le nombre de ses infirmières. Cette campagne est devenue nécessaire par suite de la construction d'un imposant pavillon de 11 étages dont l'inauguration se fera à l'automne.

La directrice de l'Ecole des infirmières de Sainte-Jeanne d'Arc, la Rév. Soeur Sophie Barrat, souligne que le pavillon de la rue St-Urbain, avec ses 277 lits de patients, son bloc opératoire ultra-moderne et ses services parfaitement outillés, permettra aux étudiantes-infirmières de pratiquer le nursing dans des conditions que l'ont peut vraiment qualifier d'idéales.

La campagne a déjà commencé à porter fruit, et la direction de l'Ecole a confiance que le nombre des infirmières atteindra 180 cet automne, comparativement à 90 présentement.

Respect de la personnalité.

Soeur Sophie Barrat dit que l'Ecole des infirmières de Sainte-Jeanne d'Arc a toujours été caractérisée par l'esprit de franche camaraderie qui y règne et par le respect de la personnalité que les autorités manifestent à l'endroit de chaque étudiante et de chaque diplômée.

Les étudiantes admises à l'Ecole sont en probation pendant quatre mois. Les six premières semaines sont exclusivement consacrées à l'étude. Après quoi les étudiantes s'initient au service des malades, mais toujours sous la surveillance d'infirmières diplômées: c'est là l'art du nursing. Cette formation très intense au début se poursuit jusqu'à la fin de la troisième année de son cours, l'étudiante-infirmières est soumise à un programme de travail assez chargé, mais dans des conditions qui favorisent au maximum le plein épanouissement de sa personnalité.

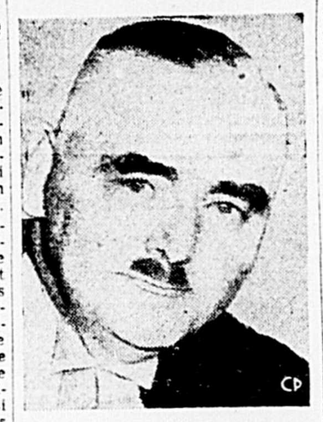
La journée de l'étudiante se partage entre les heures de service auprès des malades, les périodes de repos et les cours d'enseignement théorique et clinique. Ces cours sont donnés par un groupe de médecins et d'autres professeurs éminements qualifiés. L'étudiante dispose librement d'une partie de ses soirées et jouit d'une journée de congé par semaine, congé qu'elle peut passer dans sa famille si elle demeure à Montréal ou dans la région.

Parce que Sainte-Jeanne d'Arc est un hôpital général, les étudiantes infirmières ne font pas de stage prolongé dans d'autres hôpitaux. En troisième année, elles font un stage de deux mois en pédiatrie à l'hôpital Sainte-Justine et de deux mois en maladies contagieuses à l'hôpital Pasteur. Ce sont les deux seuls stages.

Pour ce qui est du service de nuit, les étudiantes n'y sont affectées que pour une période de six mois durant tout leur cours. Ce service développe l'esprit d'initiative de l'étudiante puisqu'elle est appelée à prendre plus souvent de responsabilités, mais toujours sous la surveillance de personnes compétentes.

L'Ecole des infirmières de Ste-Jeanne d'Arc est situé à 3597, rue St-Urbain, à Montréal.

Présidence des Assises



Le juge Gérard Lacroix de la Cour Supérieure de Québec préside aux assises criminelles qui se tiennent présentement à Percé où se déroule le procès de Wilbert Goffin, accusé du meurtre de trois chasseurs de Pensylvanie trouvés morts dans une forêt de Gaspé l'année dernière. (Photo C.P.)

Il n'est jamais trop tard pour débuter dans une carrière

Il n'est jamais trop tard pour débuter dans une carrière, dit Wanda Landowska.

Elle est à ce point sincère qu'elle l'a prouvé elle-même en se créant une réputation mondiale dans le monde de la musique.

Madame Landowska, en effet est universellement reconnue comme la meilleure joueuse de clavecin et l'une des autorités dans le monde de la musique du XVIIIe siècle. Tout récemment un article paru dans la revue Town And Country disait qu'elle est responsable pour avoir ressuscité le clavecin, un instrument completement abandonné depuis près de 150 ans.

Wanda Landwoska est née à Varsovie, en Pologne, en juillet 1879. Elle étudia le piano très jeune, et après son premier concert à l'âge de 4 ans, fut reconnue comme un enfant prodige.

Enfant encore, elle se plaisait à écouter Bach, bien qu'elle sentit que le piano ne pouvait lui rendre justice. C'est pourquoi elle adopta le clavecin qui rend à merveille les tricolets de Bach.

Visite de Mgr Mabathoana à Bagotville

S. Exc. Mgr Emmanuel Mabathoana, o.m.i., a fait, mercredi soir, une courte visite chez Mme François Duchaine et chez M. Didier Tremblay, à Bagotville, donnant par là, une autre preuve de sa gentillesse et de son amabilité envers ceux qui lui aident dans son oeuvre d'évangilisation, dans son pays, le Basutoland.

Cet évêque africain converse dans notre langue, le français, très facilement et d'une manière tout à fait charmante. Il se dit impressionné de sa visite au Saguenay et ne trouve pas de mots pour comparer son diocèse de Léribé au nôtre, le sien étant si pauvre, dit-il.

Il était accompagné du R. P. Gilbert, o.m.i., cousin de Mme Frs Duchaine et de M. Didier Tremblay. Avec eux, il y avait aussi le R. P. J. Simard, père blanc d'Afrique, M. et Mme Paul Simard de St-Jérôme.

Mme Frs Duchaine se dit heureuse d'une si haute visite d'un évêque noir d'un si lointain pays. On sait qu'il n'y a pas très longtemps, Mme Duchaine recevait également la visite de S. Exc. Mgr Desrosiers, o.m.i., évêque de Roma, Basutoland, Afrique.

Voyageuse de 13 ans autour du monde

Shkontla Mayer, une enfant de 13 ans, résidant à Duncan, Colombie-Britannique, est descendue hier à Londres, dernière étape de son voyage-solo autour du monde.

La jeune voyageuse, qui est de descendance indienne, s'est arrêtée à un hôtel pour guides, le temps de retenir une chambre, et a ensuite filé vers le château Windsor, qu'elle voulait voir de près.

Voilà près d'un an que Shkontla a quitté la maison pour entreprendre un voyage qui a débuté par Hawaï. Depuis, elle a visité le Japon, les îles Philippines, la Malaisie, les Indes, l'Egypte, l'Italie et la France. Elle refait le trajet entrepris par son frère, il y a deux ans.

Shkontla promène son costume de guides à travers le monde et écrit son journal de voyage. Elle parle avec enthousiasme de sa visite à l'heure du thé à Lady Templer, femme de l'ancien haut-commissaire en Malaisie. Elle a, paraît-il, entrevu le fantôme légendaire d'un village hawaien, et bien entendu, à Nouvelle Delhi, elle a rendu visite à son grand-père, âgé de 100 ans, qui circule encore à bicyclette, malgré son grand âge.

La fillette s'embarquera vendredi sur l'Empress of Australia, en route pour Montréal.

La complaisance est nécessaire dans la société; mais elle doit avoir des bornes; elle devient une servitude quand elle est excessive. Il faut du moins qu'elle paraisse libre et qu'en suivant le sentiment de nos amis, ils soient persuadés que c'est le nôtre aussi que nous suivons.

La Rochefoucauld

Premier sur 839 candidats

M. Jean-Paul Martineau, élève de Versification au College de Saint-Laurent, s'est classé premier aux examens d'immatriculation de l'Université de Montréal. Cinq autres collégiens de Saint-Laurent ont obtenu des résultats remarquables lors de ces mêmes examens: Marcel Lapointe, Germain Canuel, François Thibeault, Robert Leroux et Claude Dumais occupent respectivement les 2e, 3e, 4e, 7e et 11e rang sur les 839 candidats en versification.

Un centre pour les Chev. de C.

Les Chevaliers de Colomb de Jonquière font un très beau travail actuellement pour qu'un centre des Chevaliers soit construit à Jonquière.

Monsieur Edgar Corneau, le président du comité pour la construction de ce centre, fait des démarches nombreuses auprès de la Ville et de quelques propriétaires pour trouver un terrain convenable.

A la dernière assemblée du Conseil de Ville le maire, le Dr. Henri Vaillancourt, ne s'était pas montré favorable à vendre le terrain de la ville pour la construction de ce Centre près du garage municipal, sur la rue St-Aimé. Avec raison cependant les Chevaliers considèrent que cet endroit serait idéal et très centré pour la population de toutes les paroisses de Jonquière.

La Ville a proposé un terrain sur la rue Laurier, mais ce n'est pas un endroit convenable d'après un bon nombre de Chevaliers.

Sans se décourager M. Corneau continue ses démarches, et il est même rumeur que l'on fasse servir à cette construction le terrain rocheux en arrière du Pensionnat St-Dominique.

Ce serait la une initiative louable — et qui donnerait un bon exemple à quelques groupements de notre Ville qui tendent continuellement à centrer les édifices importants toujours dans la même paroisse, et au détriment des autres parties de notre Ville.

Le paysage ouvrier du Canada comporte des taches d'ombre

(Presse Canadienne) — Le paysage ouvrier au Canada comporte des taches d'ombre. Bien que le nombre réel des grévistes, en regard des 5,000,000 de travailleurs, soit bien petit, quelques-uns des plus grands syndicats ouvriers du Canada fourbissent leurs armes en vue de disputes à venir avec les administrateurs d'entreprises au sujet des contrats de travail.

Le dernier développement sur ce front est le refus, rendu mercredi, d'un conseil de conciliation, qui a rejeté la demande d'augmentation de 30 cents l'heure pour 15,000 employés de la Société Ford au Canada.

Les Ouvriers unis de l'auto (COI) qui demandaient cette augmentation avaient accusé le patron de vouloir prendre la suprématie, dans le domaine de l'auto, au détriment des ouvriers. Les syndiqués n'ont pas défini encore leur réaction.

Dans l'entre-temps, un vote de grève se poursuit parmi les 125,000 syndiqués sédentaires des chemins de fer canadiens. Les négociations entre ces employés et les autorités du Pacifique-Canadien et du Réseau national ont échoué.

Actuellement, les grèves sont presque insignifiantes. Il y a 400 employés de boulangeries à Vancouver et environ 400 employés de Kelvinator, à London, Ont., qui ont quitté le travail.

Mais, à Lauzon, Québec, 2,000 syndiqués affiliés à la Confédération des travailleurs catholiques du Canada, et, en Ontario, 6,000 employés des usines Massey-Harris-Ferguson, affiliés au COI, se préparent, eux aussi, à un vote de grève, les conseils provinciaux de conciliation ayant rejeté leurs demandes.

Par contre, le Canada compte actuellement deux fois plus de chômeurs qu'il y a un an, bien que le nombre en ait diminué de 32,000 depuis un mois. On estime à 185,000 le nombre des sans-emploi actuels.

Les leaders syndicalistes préconisent de vastes travaux publics par le gouvernement fédéral pour assurer du travail à ces chômeurs.

On discute jour et nuit à Washington de l'énergie atomique

Washington (PA) - Les chefs républicains ont demandé hier au Sénat d'imposer une limite de temps au débat concernant l'énergie atomique, mais ils ont rencontré une opposition inébranlable de la part de sénateurs qui combattent le bill de l'administration jour et nuit depuis mercredi.

Le leader républicain, le sénateur William Knowland, de la Californie, a demandé à plusieurs reprises le consentement unanime en vue de limiter le débat-marathon, mais un flot d'objections a accueilli ces demandes.

Selon M. Knowland, les seuls autres choix sont la "clôture" (ou limitation du débat par un vote des deux tiers des membres du Sénat si les chefs peuvent l'obtenir) ou une reddition complète "de la fonction législative entre les mains de ceux qui tenteront d'empêcher le Sénat de fonctionner".

Le sénateur Wayne Morse, indépendant de l'Oregon, s'est opposé à une proposition qui aurait limité le débat, dès lundi, à deux pour chaque amendement et à quatre heures pour le bill dans son ensemble.

L'opposition entêtée mais fatiguée ne fut pas du tout influencée par l'offre de Knowland de contremander une autre séance du soir et de ne tenir qu'une brève séance de routine aujourd'hui, si on pouvait s'entendre pour limiter le débat.

Le sénateur Clinton Anderson, démocrate du Nouveau-Mexique, a dit à Knowland qu'il n'y aura pas de bill à moins que des mesures soient prises pour empêcher la Commission de l'Energie atomique de conclure un contrat qui permettrait d'envoyer de l'électricité dans la région de Tenessee Valley, pendant longtemps une forteresse de l'entreprise publique. Le président Eisenhower a ordonné à la CEA de négocier le contrat avec les compagnies privées.

NOUVEL AIDE DE CAMP

Adan Butler, 22 ans, fils du Très Honorable A.B. Butler, est le nouvel aide de camp du Gouverneur-Général, M. Vincent Massey. Butler fera partie de la Gendarmerie Royale du Canada. (Photo C.P.)

L'ablation des amygdales, source de poliomyélite

Chicago (PA) — Les victimes de la polio qui ont eu les amygdales enlevées sont quatre fois plus susceptibles que les autres patients de polio de développer le sérieux type bulbaire qui exige souvent le traitement dans un poumon d'acier.

Les deux médecins qui ont fait cette déclaration ont précisé la raison pour laquelle plus d'adultes que d'enfants souffrent du type bulbaire de la polio.

Les deux médecins écrivent dans le journal de l'Association médicale américaine: "Plus d'adultes que d'enfants n'ont plus d'amygdales, et cette absence plus que l'âge constitue un danger de développer le type bulbaire."

Après huit ans d'études sur 3,000 cas, ils ont trouvé que les amygdales sont une barrière naturelle qui empêche l'infection de se propager de la gorge aux centres nerveux du cerveau. Selon leurs découvertes, la tonsillectomie (ablation des amygdales) ne semble pas affecter la contraction de la polio. La période de temps depuis l'opération n'affecte pas non plus le danger de propagation aux centres nerveux, une fois la polio contractée.

Ceux qui savent bien vivre ne disent point ce qu'on appelle des paroles mordantes ou des quolibets, ne font jamais de raillerie piquante, ni grossière; on ne les voit rire que pour plaire et donner de la joie.

Première exécution retentissante en URSS depuis Beria

Londres (Reuter) — L'agence Tass, centrale de l'information en URSS, a annoncé hier soir l'exécution d'un ancien haut-fonctionnaire de la police secrète soviétique. Cette exécution est la première, à caractère politique, survenue en URSS depuis celle de Béria, en décembre dernier.

L'agence Tass précise que M. M. D. Riumin, ancien sous-ministre de la sécurité de l'Etat, a été passé par les armes à la suite d'une condamnation à mort prononcée par une cour Martiale.

Riumin a été le principal bouc émissaire du changement de politique adopté au Kremlin à la suite de la mystérieuse affaire des médecins.

L'affaire des médecins qui survint durant les derniers moments de Staline, provoqua la chute de Rimuin, qui suivit la nouvelle de la libérations des praticiens inculpés.

Tass ajoute que le condamné avait utilisé des "procédés interdits par la loi soviétique" pour obliger des prévus à faire des aveux et à dénoncer d'autres individus pour des "crimes contre l'Etat, trahison, sabotage et espionnage."

Tass annonce enfin que Riumin a été condamné à mort par la section militaire de la Cour Suprême de l'Union soviétique.

Une grève est réglée en Argentine

Buenos-Aires (PA) - Une grève qui durait depuis 14 semaines dans les fabriques de cigarettes a pris fin hier, promettant ainsi un soulagement à la disette des fumeurs argentins. Le gouvernement a perdu des millions de dollars en taxes à cause de la grève. Environ 7,000 ouvriers ont convenu de reprendre le travail tandis que reprendront les négociations de salaires. Ils réclament un minimum de 900 pesos ($63) par mois pour les femmes, soit une hausse de 208 pesos.

COUVERTURES DE LAINE AVEC VIEUX LAINAGES

Notre camion sera à STE-ANNE-DE-CHICOUTIMI, près du Pont, MARDI 27 JUILLET, DE 1 à 2 P.M.
à RIVIERE-DU-MOULIN, près de l'église, MARDI 27 JUILLET, DE 2.30 à 4 P.M.
à ARVIDA, près du Centre Récréatif, MARDI SOIR 27 JUILLET, DE 7 à 9 P.M.
N. B. — Nouveaux modèles sur le marché.

LES LAINAGES VICTOR, LIMITEE
Saint-Victor, Comté Beauce

ASTHME
Soulagé par la
ASMYNAL
Fumez ASMYNAL cigarettes antiasthmatiques
ASMYNAL a changé la vie de milliers de personnes souffrant d'asthme, de fièvre des foins, d'oppression, de suffocation, d'étouffement, de suites de vieilles bronchites. ASMYNAL décongestionne et calme les voies respiratoires dès les premières bouffées que vous aspirez, puis les crises diminuent et s'espacent. Elles sont maintenant présentées dans un nouvel empaquetage commode et discret, semblable au paquet de cigarettes ordinaire.
En vente dans les pharmacies
A 10

M. l'ex maire:

SORTEZ LE CHAT DU SAC

A la dernière assemblée du conseil vous avez refusé de répondre à

M. l'échevin JOSEPH TREMBLAY XAVIER,

APRES VOTRE

NON

à la première question

VOICI CES QUESTIONS TELLES QU'ELLS SE PRESENTAIENT:

NON...!

3° *Toujours sous votre serment d'office. Sinon, pourquoi avez-vous dit que cette Cie allait en recevoir?*

3° *Toujours sous votre serment d'office. Pourquoi a-t-elle payé un compte de $4,000.00 à la Rouse & Silkey Ltd., pour un travail qu'elle n'a pas fait?*

4° *Toujours sous votre serment d'office. Pourquoi M. le maire, n'avez-vous pas fait approuver et vérifier ce rapport par la maison Rouse & Silkey Ltd, quand son ingénieur était en ville?*

5° *Toujours sous votre serment d'office. Pourquoi n'avez-vous pas retarder le paiement tant que la maison House & Silkey Ltd n'avait pas signé ce rapport?*

6° *Toujours sous votre serment d'office. Pourquoi, lors de la visite de M. C. R. Silkey, président de Rouse & Silkey Ltd, le 22 juin dernier, n'avez-vous pas obtenu l'endossement du dit rapport, quand justement la veille, vous aviez fait préparer le dernier chèque de $2,800.00 en faveur de cette maison pour acquitter les frais du rapport Porsner.*

"QUAND UNE MOLSON M'ATTEND... JE SAIS BIEN ARRIVER À TEMPS!"

Molson's

Quoi de meilleur et de plus rafraîchissant qu'un grand verre de savoureuse Molson? Tous ceux qui aiment une bière riche et moelleuse disent: une "Mol" pour moi!

NOS REPRESENTANTS :
A JONQUIERE-KENOGAMI :
J.-Claude Girard, rés. 68, Fontaine; tél.: 2-6042
Bureau du "Progrès", édifice Paré; 185, St-Dominique; tél.: 2-8714
A ALMA :
Paul Tremblay, 81, rue du Sacré-Coeur, Alma, tél.: 1241.
A LA BAIE DES HA! HA! :
Guy Tremblay, 30 Sainte-Anne; tél.: 748-w, Port-Alfred.
A ARVIDA :
Georges Falaise, 313, rue Gilbert, Arvida; tél.: 8-8714.

LE PROGRÈS DU SAGUENAY
CHICOUTIMI, LUNDI, 26 JUILLET 1954

AU THEATRE CAPITOL DE CHICOUTIMI
PROGRAMME
Dim. Lun. Mar. Mer. 25-26-27-28 Juillet
SUR ECRAN GEANT
LE PERE DE MADEMOISELLE
avec Sully Carrier, Arletty et André Luguet
ANGELICA
avec Viviane Romance et Georges Flaman

La Russie propose une conférence des Quatre Grands pour la sécurité collective de l'Europe

Quatre corvettes ont transporté des troupes en territoire portugais

Bombay, Inde (Reuter) — Quatre corvettes transportant des troupes sont arrivées au territoire portugais de Damao, en Inde, ont rapporté hier deux journalistes.

La police a dit qu'un bateau venait de Macao et l'autre, de Goa. Selon les deux journalistes, la police leur a dit que l'Inde portugaise est assez forte pour repousser une attaque.

Les journalistes, de retour d'une visite à Damao, *ont dit également* avoir vu des postes de mitrailleuses dans des rizières du territoire portugais.

Le Press Trust of India a également rapporté que le conseil du village de Dadra, en territoire portugais, dont se sont emparés des nationalistes volontaires indiens il y a quelques jours, a demandé au premier ministre Nehru d'annexer immédiatement Dadra à l'Inde.

Pose d'un câble sur le Saint-Laurent

Rimouski (PC) — C'est aujourd'hui que doit commencer la pose d'un câble de transmission électrique long de 31½ milles à travers le fleuve St-Laurent.

Ce câble servira à transmettre l'électricité produite par le barrage géant de la Bersimis, dans le nord-est du Québec, aux mines de cuivre à Murdochville, sur la rive sud, dans la région de Gaspé. Une ligne de transmission de 142 milles va relier Murdochville au câble sous-marin qui aboutira à les Boules, 40 milles à l'est de Rimouski sur la rive sud.

Le Monarch, navire de 15,000 tonneaux, portant un équipage de 139 hommes et ingénieurs, est parti de Rimouski hier afin de commencer la pose du câble entre Baie-des-Outardes, sur la rive nord près de Baie-Comeau, et les Boules.

Ce câble qui pèse 1,000 tonnes a été construit par Canada Wire and Cable Company en 15 mois. La section sous-marine, de 27 milles de long, aura un diamètre de 2¾ pouces et l'autre section 3¾ pouces.

Recrutement syndical à l'Isle-Maligne

Le Syndicat National des employés de l'Aluminium d'Alma a décidé d'entreprendre une grande campagne de recrutement syndicale parmi le employés de l'Aluminum d'Isle-Maligne. Ce syndicat, qui groupe déjà 85% des employés de cette usine, désire l'adhésion de tous les travailleurs. On distribuera une circulaire à tous les employés de l'Aluminum, dès cette semaine, afin de leur expliquer le but de cette campagne.

CJMT
TOUS LES SOIRS
A 7 h. 30
"Carnet de Bal"
1450 sur votre cadran

Ste-Anne de Beaupré réclame des allocations familiales doublées

Lors d'une récente assemblée régulière du Conseil municipal de Ste-Anne de Beaupré, sous la présidence de S.H. le maire Aime Fortin, la résolution suivante fut adoptée:

"Il est résolu que demande soit faite auprès du Ministère Fédéral de la Santé et du Bien-Etre Social:

1o De doubler les taux des allocations familiales et d'étendre l'âge des bénéficiaires à tous ceux de plus de 16 ans qui sont encore aux études;

2o De hausser les pensions de vieillesse, en les portant à $60 dès l'âge de 60 ans sans enquête;

3e Que ces secours sociaux soient basés sur la production du pays et non sur les taxes."

La résolution est signée par M. Charles-Edouard Racine, secrétaire-trésorier.

Explosion à Labrieville

Québec (PC) — Un ouvrier d'origine étrangère, dont on ignore le nom et la nationalité, a été tué à Labrieville, le 14 juillet dernier, et six autres ont été blessés dans une explosion de dynamite qu'on attribue à la foudre, a-t-on appris hier.

L'accident s'est produit à l'intérieur d'un tunnel sur le chantier des travaux que l'Hydro-Québec entreprend sur la Bersimis à 250 milles au nord-est de Québec, au cours d'un orage.

Georges Michaud, 25 ans, de Shawinigan Falls, qui est à l'hôpital où il souffre de blessures reçues aux yeux, a souligné que les hommes venaient de terminer la pose des mèches de dynamite dans les trous forés, lorsque l'explosion se produisit.

Il dit que la victime est un immigrant mais est incapable de donner son nom ou sa nationalité. Les cinq autres hommes sont à l'hôpital de Yabrieville.

RA5oo de— — — — — — — —

Ecole construite au Ruisseau-Vert sur la Côte-Nord

Un spacieux édifice, pourvu de tout le confort moderne, est en voie de construction à Ruisseau-Vert, sur la rive nord. Les Soeurs de l'Espérance de St-Valier en assumeront la direction, dès septembre. En plus du logement, cet immeuble abritera huit classes. Les enfants de l'arrondissement, y compris ceux de Ragueneau, seront acheminés vers cette école centrale par autobus ou autre moyen de locomotion en collaboration avec le Ministère de l'Instruction Publique et le gouvernement provincial.

N'achetez pas vos MEUBLES avant d'avoir visité R. POTVIN LTÉE
375 Montcalm Chicoutimi

A. Couture est nommé secrétaire régional du Jeune Commerce

Monsieur Albert Couture d'Alma, qui était secrétaire de la Chambre de Commerce des Jeunes vient d'être nommé secrétaire régional du Jeune Commerce, par l'administrateur régional, M. Gérard Baribeau. M. Couture, qui suit chaque année les cours de perfectionnement du secrétariat provincial du Jeune Commerce, possède une grande expérience dans ce domaine.

Invitation de l'Inde au Canada

Nouvelle-Delhi (Reuter) — L'Inde a invité hier le Canada et la Pologne à commencer leurs réunions à la Nouvelle-Delhi immédiatement afin d'établir un programme en vue de la surveillance de l'armistice indochinois.

Les réunions commenceront probablement d'ici une semaine.

L'Inde a été invitée par les délégués à la conférence de Genève à présider la commission de surveillance de la trêve de concert avec le Canada et la Pologne en qualité de membres associés. La Pologne a accepté et le Canada serait prêt à accepter si on peut l'assurer que la Commission pourra fonctionner efficacement.

Le premier ministre Nehru a déclaré hier que la nomination de l'Inde à la présidence de la commission signifie que son pays doit endosser une "terrible responsabilité." "Toute la réputation de l'Inde est en jeu," a-t-il dit. Cela démontre que le monde a une grande confiance dans l'impartialité de l'Inde."

La grande responsabilité que les délégués à la conférence ont décernée à l'Inde "peut durer durant deux ou plusieurs années", a-t-il précisé.

Le Times of India rapportait hier que les premières réunions de la commission aura probablement lieu vers le 1er août. Mais on n'a pas confirmé cette nouvelle dans les milieux officiels.

Un assaut du Vietminh à Nha Trang

Saigon, Indochine (PA) — Le haut-commandement français a annoncé hier soir que le Vietminh a lancé un assaut général contre Nha Trang, sur la côte de la mer de Chine à 180 milles seulement au nord-est de Saigon, soit très au sud de la ligne de partage fixée par la convention d'armistice signée à Genève.

Selon les Français, un commando rebelle a fait irruption à Nha Trang et saboté plusieurs ponts samedi matin. L'attaque a été précédée d'un bombardement et de coups de mains sur plusieurs tours de défense entourant la ville côtière.

La trêve dans le nord-vietnam doit commencer mardi matin à 7 heures. Dans les milieux français d'Hanoi, on déclare qu'un accord partiel de trêve conclu vendredi spécifie qu'aucun des deux adversaires n'attaquerait dans le Nord-Vietnam avec des forces supérieures à un régiment et que les attaques sur Phu My et Vietri ne dépassaient pas cette limite. Cependant, affirment les Français, toute attaque viole l'esprit de l'accord, même si elle n'en viole pas la lettre.

Des notes sont remises à la Grande-Bretagne, à la France et aux Etats-Unis — On propose l'admission d'observateurs de la Chine communiste. — "La voie est ouverte à des accords sur les autres problèmes mondiaux" dit l'URSS. — Réaction à Washington.

Moscou (PA) — Dans des notes remises samedi à la Grande-Bretagne, aux Etats-Unis et à la France, le gouvernement soviétique a proposé qu'une nouvelle conférence se réunisse dans les tout prochains mois pour envisager la création d'un système de sécurité collective en Europe.

Les notes précisent que les Etats-Unis feraient, "naturellement", partie de cette conférence et suggèrent qu'il serait "utile" d'y inviter également des observateurs de la Chine communiste.

Selon la Russie, tous les pays *européens intéressés à se faire re*présenter devraient être invités à prendre part aux délibérations.

Les notes affirment que l'accord auquel on est parvenu à Genève sur une trêve en Indochine montre clairement que la voie est ouverte à des accords sur les autres problèmes mondiaux.

(A Washington, de hauts fonctionnaires du Secrétariat d'Etat ont laissé entendre qu'après consultation avec la Grande-Bretagne et la France, la proposition russe serait énergiquement repoussée.)

(Les personnalités en question considèrent la nouvelle initiative soviétique comme une tentative pour faire avorter la Communauté Européenne de Défense, maintenant que le président du Conseil français, M. Mendès-France, avec l'armistice indochinois en poche, est en mesure d'obtenir du parlement français qu'il prenne enfin position sur la ratification par la France du traité de la CED).

Les notes adressées aux puissances occidentales reprennent le vieux thème soviétique selon lequel l'Organisation du Traité de l'Atlantique-Nord est un "groupement militaire agressif."

En vertu du système envisagé par les Russes, l'Union Soviétique entrerait à l'OTAN, tandis que les Etats-Unis deviendraient membres du pacte de sécurité européenne qui engloberait, non seulement des pays d'Europe occidentale, mais aussi la Russie soviétique et ses satellites d'Europe orientale.

"Un système européen de cette sorte" disent les trois notes, "créerait les conditions véritables de la sécurité en Europe. Il représenterait un sérieux pas en avant dans cette importante question et créerait des conditions plus favorables pour le règlement du problème allemand sur la base de la création d'une Allemagne unifiée dont on ferait un Etat pacifique, indépendant et démocratique."

La Russie avait déjà émis ces idées le 31 mars. Les puissances occidentales repetèrent la suggestion le 7 mai, pour la raison que, si l'URSS était admise à l'OTAN elle pourrait y xeercer un droit de veto et, de plus, que les fondateurs de l'OTAN ne désireraient voir entrer dans cette organisation que des "pays animés d'un même idéal."

La Russie prétend cependant que la réponse occidentale était dénuée de sens et que la suggestion de Moscou "assurerait la neutralité de l'Allemagne" et "empêcherait la renaissance d'une source de guerres au coeur de l'Europe, ce à quoi mène inévitablement la restauration du militarisme allemand."

La Russie affirme, en outre, qu'une conférence dans le genre de celle qu'elle propose "contribuerait aussi, sans aucun doute, à la solution du problème autrichien."

AU PROCES DE COFFIN A PERCE

Une beuverie avait eu lieu le samedi matin dans un salon de barbier. - Sourire de Coffin

Percé (PC) — Parmi les témoignages entendus samedi au procès de Wilbert Coffin, accusé du meurtre d'un des trois chasseurs américains tués dans la brousse gaspésienne il y a un an, on note celui au cours duquel on a décrit une beuverie qui eut lieu dans un salon de barbier un samedi matin.

M. Raymond Poirier, barbier, et M. Oscar Montmagny, son employé, ont déclaré au cours de leur témoignage que Coffin, âgé de 40 ans, s'est présenté au salon de barbier le matin du 13 juin, l'an dernier. Ils ont déclaré qu'il a partagé une bouteille de whisky avec huit autres clients.

Il s'est fait tailler les cheveux, raser la barbe donner un shampoings et cirer les chaussures, ce qui lui coûta $3, ont précisé les barbiers. Il s'est montré particulièrement amical avec un nommé Thomas Lavigne, 82 ans, mais ce dernier a refusé son invitation de le suivre.

Coffin est accusé particulièrement d'avoir assassiné Richard Lindsey, 17 ans, dont le corps déchiqueté a été retrouvé en juillet l'an dernier dans la forêt gaspésienne. Le père de Richard, Eugène 47 ans, et un ami, Albert Claar, 20 nas, tous de Holidaysburg, Penn., sont morts de la même façon, et leur corps a été rongé par les ours.

Angel Clément, chauffeur de camion âgé de 36 ans, a déclaré à la Cour samedi que, vers 3 h. du matin, le 3 juillet de l'an dernier, il s'est arrêté sur la route à environ 13 milles au sud de Gaspé pour retirer la camionnette de Coffin

(suite à la 6e page)

Les valeurs spirituelles sont à la base du monde libre, déclare M. Eisenhower

Washington (PA) — Le président Eisenhower a déclaré hier que ce ne "sont que les gouvernements qui sont stupides" et que les masses de tous les pays veulent la paix.

Dans un discours prononcé devant les délégués au 12th World Christian Endeavor Convention, le président a fait une défense enflamée des valeurs spirituelles qui sont à la base du monde libre et les a comparées au mode de vie du monde communiste.

M. Eisenhower a souligné que les peuples libres doivent s'unir "si nous voulons faire faire face à l'opposition qui est unie par la force, par la menace de la MVD, par la menace de la police, par celle qui constitue les instruction

(suite à la 6e page)

Un aérobus britannique a été abattu

Hong-Kong (PC) — On a abandonné hier l'espoir de retrouver vivantes les neuf personnes portées disparues après qu'un aérobus britannique eut été abattu au large de l'île Hainan, en Chine communiste, vendredi.

Le quadrimoteur DC-4 transportait 18 personnes quand deux chasseurs surgirent subitement et l'abattirent.

Un porte-parole du Foreign Office à Londres a dit que "les deux avions qui attaquèrent l'aérobus ne pouvaient venir d'ailleurs que Hainan."

Samedi soir, la Grande-Bretagne a envoyé une note de protestation au gouvernement de Pékin relativement à cette attaque qui a fait 10 morts.

Trois des huit survivants sont des Américains et le secrétariat d'Etat à Washington a déclaré samedi que les Etats-Unis "considèrent très grave cet acte de barbarie pour lequel le régime communiste chinois doit être tenu responsable."

En tout neuf personnes ont été recueillies par un avion amphibie de l'Aviation américaine dans les eaux au large de Hainan. L'une d'elle est morte alors qu'on la conduisait à l'hôpital. Des chasseurs de la Marine américaine ont escorté l'hydravion pendant le opérations de secours.

l'Hospice-orphelinat de Hauterive dirigé par des religieuses

Dans son voyage à Rome Mgr Labrie a rencontré une communauté religieuse qui s'occupera de la direction de l'hospice-orphelinat qui sera bientôt fondé à Hauterive.

M. Rhee est à Washington

Washington (PA) — Les nouvelles tensions qui se sont produites hier sur le front communiste en Extrême-Orient ont accru l'importance des entretiens qui commencent aujourd'huit entre le président de la Corée du sud, M. Syngman Rhee, et le président Eisenhower, assisté de hauts-fonctionnaires américains.

Elles ont également augmenté les possibilités d'une révision par le président Eisenhower des projets américains concernant le retrait d'une partie importante des troupes américaines stationnées en Extrême-Orient.

Tandis que l'avion emportant M. Syngman Rhee, qui est âgé de 79 ans volait vers Washington où il est attendu cet après-midi à 5 heures, plusieurs évènements ont donné à penser que des décisions portant sur le rôle des Etats-Unis et de leurs amis sur le maintien de la sécurité en Extrême-Orient contre la pression de la Chine rouge sont en cours d'élaboration. Parmi ces évènements, ont doit remarquer:

1. Certains indices suggérant que le gouvernement de Pékin, libéré de ses obligations en Indochine, pourrait bien reporter maintenant le poids de sa force agressive sur l'île de Formose contôlé par les nationalistes chinois. Dans les milieux gouvernementaux de Washington, on se montre très intéressé par les nouvelles selon lesquelles les Rouges commencent à battre le tambour de la propagande. On signale qu'un énorme rassemblement a été organisé samedi à Pékin sur cette question et que les orateurs ont parlé de mettre fin à la domination sur l'île du régime de Tchiang Kai-Chek.

POUR LA TURQUIE ET LA GRECE

Le Canada donnera en tout, 164 appareils Sabre à la Turquie et à la Grèce comme contribution canadienne pour l'aide à l'OTAN. Nous voyons ici, A.G. Johnson, en train de peindre l'insigne de la Turquie sur un de ces appareils. (Photo Central Press)

Les deux évadées de la prison Fullum ont été mises en état d'arrestation

Montréal (PC) — La Sûreté provinciale a arrêté hier soir Gertrude Servant, 23 ans, accusée du meurtre du restaurateur Bert J. McAbbie, commis en 1953, ainsi qu'une autre fugitive, Georgette Tremblay, 42 ans. Les deux femmes s'étaient évadées le 20 juillet de la prison des femmes de la rue Fullum, à Montréal.

Selon la police, les deux femmes ont été arrêtées dans un chalet d'été inhabité à Mont-Laurier, 120 milles au nord de Montréal. Elles ont été ramenées ce matin dans les locaux de la police provinciale aux fins d'interrogatoire.

L'arrestation de Mlle Servant a eu lieu quelques heures seulement après l'arrivée à Montréal, sous bonne escorte, de Gerald Patrick McKuhen, qui doit répondre d'une accusation de meurtre à propos de la même affaire. L'Irlandais de 33 ans, longtemps recherché par la police en relation avec l'assassinat de McAbbie, vivait à Austin, Tex., depuis 14 mois avant d'être arrêté le 14 juin par les autorités américaines de l'immigration pour entrée illégale aux Etats-Unis.

Jeune fille demandée
Jeune fille honnête, sérieuse, intelligente, demandée pour bureau d'Assurance Automobile.
Doit connaitre sténographie, dactylographie. Connaissance de l'anglais nécessaire. Bonnes conditions de travail: Assurance-Vie, maladie, plan de pension.
THE WAWANESA MUTUAL INS. CO.
184 Jacques-Cartier Chicoutimi

Réunion chez les Proprios d'Arvida

Arvida (DNC) — Une réunion spéciale de la Ligue des Propriétaires d'Arvida aura lieu ce soir à 8 heures au Centre de Récréation.

M. Léo-Georges Laberge, nouveau président de la Ligue, dirigera cette importante assemblée.

ÉCOUTEZ
CJMT
TOUS LES SOIRS
DE 6.30 A 7.45
EN MARGE DE LA CAMPAGNE DE
Alfred Tremblay
Candidat à la Mairie

LA TRISTE HISTOIRE DE DIX PETITS TRAVAILLEURS OU COMMENT PERDRE SA LIBERTÉ

REDDY KILOWATT | LE CHEMINOT | LE MINEUR | LE MÉTALLO | LE MÉDECIN | L'AVOCAT | L'ÉPICIER | LE CULTIVATEUR | LA VENDEUSE | LE JOURNALISTE

Le bon cultivateur retiré sur ses terres
N'avait jamais pensé que par ce petit jeu
Son tour viendrait aussi. Il connut la misère
Quand l'État prit son Lien. Ils ne restaient que deux.

La Compagnie Electrique du Saguenay

FONDÉ EN 1887

LE PROGRÈS DU SAGUENAY

ÉGLISE FAMILLE PATRIE

JOURNAL QUOTIDIEN INDÉPENDANT, AU SERVICE DES INTÉRÊTS RELIGIEUX, CONOMIQUES ET SOCIAUX DE LA RÉGION DU SAGUENAY ET DU LAC ST-JEAN.

PUBLIÉ À CHICOUTIMI PAR L'IMPRIMERIE DU SAGUENAY, LIMITÉE.

316, AVENUE LABRECQUE

TÉLÉPHONE 4-4... LÉOPOLD TREMBLAY, GÉRANT GÉNÉRAL.

MEMBRE DE L'A.B.C. ET DE LA C.D.N.A.

Le Canadian Press est seule autorisée à faire emploi pour l'impression de toutes dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'agence Reuters ainsi que de toutes informations locales que Le Progrès du Saguenay publie. Tous droits de reproduction des dépêches, particulièrement du Progrès du Saguenay, sont également réservés.

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe. (Ministère des Postes, Ottawa)

	UN AN	6 MOIS	3 MOIS	
Livraison par camelots :	$13.00	$6.50	$3.25	$0.25 par sem.
Livraison par la poste :	$ 7.50	$4.00	$2.25	$1.00 par mois
" " aux Etats-Unis :	$10.00	$5.50		
Autres pays étrangers :	$13.00			

CHICOUTIMI, LUNDI, 26 JUILLET 1954

L'opinion des autres

Après sept siècles, une ville renait

(PAR PEGGY BEAK)

Quand on quitte Tel Aviv et ses faubourgs assez austères la grande route traverse l'une des régions les plus fertiles d'Israel, la plaine biblique de Sharon, royaume de l'orange de Jaffa. Mais à mesure qu'on avance vers le Sud, les riches terres rouges, protégées à l'Ouest par les dunes côtières, font place à un paysage plus sévère: pendant une cinquantaine de kilomètres la route traverse le même décor monotone et sablonneux; puis soudain, entre deux chaînes de dunes, voici une oasis à la végétation luxuriante. Ici s'élevait, il y a près de 700 ans, la puissante citadelle d'Ascalon, l'une des plus anciennes *villes du monde. Ses magnifiques fortifications et ses* édifices, occupés tour à tour par les Philistins, les Israélites, les Perses, les Grecs, les Romains, les Croisés et les Sarrasins, ne sont plus aujourd'hui que des ruines. La prophétie de la Bible semble s'être réalisée: "Car Gaza sera délaissée et Ascalon sera réduite en désert..." (Sophonie 2, 4).

Le nom de cette ville est associé à l'un des événements les plus tragiques de l'histoire juive: la défaite d'une grande armée par les Philistins et la mort de Saül et de Jonathan. Dans un cantique funèbre, le Roi David chantait:

"L'élite d'Israël a succombé sur tes collines!
"Comment des héros sont-ils tombés?
"Ne l'annoncez point dans Gath,
"N'en publiez point la nouvelle dans les rues d'Ascalan,
"De peur que les filles des Philistins ne se réjouissent..."

(II Samuël, 1 - 19-20)

Ascalon fut, en effet, l'une des cinq principales villes des Philistins. Tributaire des Assyriens et de Tyr à l'époque persane, elle appartint, au IIIe siècle av. J.C., aux Ptolomées, et plus tard à l'empire séleucide. En 104 av. J.C., Ascalon réussit à regagner son indépendance et sa qualité de ville prospère, sous la protection romaine (1). Hérode le Grand y naquit et embellit la cité de constructions monumentales. Durant les croisades, Ascalon fut assiégée tour à tour par Baudoin Ier et Saladin, qui rasa son enceinte. Richard Coeur-de-Lion commença à reconstruire la forteresse. Mais, en 1270, la ville fut définitivement abandonnée. Aujourd'hui, quelques pierres seulement affleurent, au milieu d'une éblouissante oasis; dattiers, sycomores, vignobles y abondent, au bord de cent puits, tout près d'une plage de sable fin, l'une des plus agréables stations balnéaires de tout Israël.

Il y a près de cinq ans, l'Etat d'Israël décidait de reconstruire la ville d'Ascalon. Le site offrait de nombreux avantages: non seulement le sol y est très fertile, grâce à la présence d'un vaste souterrain, mais en outre, l'emplacement est situé à l'extrémité d'une étroite bande de terre qui s'élargit plus au Sud pour former l'immense étendue triangulaire du Neguev. Dans ce vaste territoire désertique, le Gouvernement israélien poursuit actuellement d'importantes expériences dans les domaines de l'agriculture et de l'industrie.

Une cité-jardin de 40,000 habitants.

La nouvelle ville d'Ascalon présente le trait caractéristique de n'être soumise à aucune servitude: elle a été construite à partir de rien, suivant un plan d'urbanisme rationnel, inspiré par des concepts très modernes. Pour combattre la claustrophobie dont souffrent souvent les habitants des grands centres urbains, on a décidé de construire la nouvelle ville selon un système communautaire: Ascalon a donc été conçue comme une "ville satellite", composée de cinq cités-jardins, dotées de leurs propres magasins, écoles, services municipaux, parcs et terrains de sports, et pouvant accueillir chacune huit à dix mille habitants. Les maisons, bungalows d'un style méridional, sont entourées de jardins individuels. Un centre municipal d'affaires, commun aux cinq cités-jardins, réunit les principaux services publics et utilitaires. A l'heure actuelle la ville est encore petite et ne compte que trois ou quatre mille habitants, mais le centre d'affaires groupe déjà 14 magasins, 15 ateliers, un café, un restaurant, une pharmacie, une boulangerie, une banque, un bureau de poste, une salle de réunion, un musée, une bibliothèque, un dispensaire, une gare d'autobus, et une station de taxis. Ces différents services sont tous installés dans un même "bloc" d'immeubles, séparés par des cours et entourés de terrasses ombragés et de parterres de fleurs.

Entre les quartiers résidentiels et la zone industrielle s'étend une large bande de terre arable qui sera consacrée à la culture maraîchère. On y cultivera des fruits et des légumes dont le surplus sera envoyé dans d'autres centres urbains ou mis en conserve sur place. Plusieurs usines ont déjà été aménagées à Ascalon et fabriquent entre autres des tubes pour pipe-lines, de l'équipement métallique, des briques, des tuiles et des objets en céramique. Les idées, les plans et les fonds qui ont présidé à la naissance d'Ascalon viennent de différentes régions du monde: la communauté israélite d'Afrique du Sud a offert des capitaux pour la construction de deux cités-jardins, une entreprise suisse se propose d'y aménager une usine de produits pharmaceutiques, et une firme sud-américaine y fabrique déjà des meubles. Le mois dernier, le nouveau centre municipal d'affaires fut inauguré par le Président de la République d'Israël, M. Yitshak Ben Zvi, et quelque trois mille visiteurs ont pu constater qu'Ascalon n'est plus un désert.

(UNESCO)

(1) On sait qu'Ascalon a donné son nom à une espèce d'oignons: l'échalotte.

La Gaspésie vue par l'artiste Klimoff, un peintre de Lettonie

La péninsule de Gaspé offre un aspect attaché non seulement aux touristes tant Canadiens qu'étrangers qui y reviennent chaque année, mais également aux yeux des artistes. C'est ainsi que, dès son arrivée au Canada, l'artiste-peintre Klimoff s'est attiré par la beauté et la diversité des paysages de ce coin si pittoresque de notre province. La vie fascinante des pêcheurs de Gaspésie n'a pas manqué de fournir à M. Klimoff de beaux sujets de composition.

Le peintre Klimoff, originaire de Lettonie, se mit dès 1951 à étudier tout le long des côtes de la Gaspésie les différentes méthodes de pêche. Ce qui lui permit de saisir tout le côté artistique des paysages liés à la vie locale.

L'Ecole d'Apprentissage en Pêcheries de Grande-Rivière que fondait en 1949 l'honorable Camille-E. Pouliot, m.d., ministre de la Chasse et des Pêcheries, dans le but d'en faire une école d'arts et métiers, présentera du 1er au 15 août prochain une exposition comprenant une cinquantaine de tableaux à l'huile de M. Klimoff. Une partie de ces tableaux sont de nature scientifique et la collection est complétée d'une vingtaine de dessins illustrant notre faune aquatique.

En organisant cette exposition, l'Ecole des Pêcheries veut démontrer aux Gaspésiens, à la lumière des tableaux de M. Klimoff, que la vie gaspésienne avec toute sa simplicité possède son côté artistique qui est loin d'être négligeable. Quant aux touristes, qui ont toujours eu un faible pour cette belle région de notre province, ils y trouveront, en plus du paysage, l'illustration des méthodes originales et remarquables de la pêche en Gaspésie.

EPHEMERIDES

LE PROGRES

IL Y A VINGT-CINQ ANS
Le 26 juillet 1929

Lors de sa dernière assemblée la Chambre de Commerce de Chicoutimi a demandé à la ville de reconsidérer le vote pris sur la question du Pont de Sainte-Anne. Cette motion était de monsieur J.-E.-A. McConville.

Hier avait lieu une fête en plein air, à la résidence du Major E. Flynn, à Kénogami, pour venir en aide au Vutorian Order of Nurses. Danses et musiques se sont déroulées pour la joie de tous.

A cette soirée, une visiteuse de marque se trouvait là en la personne de Maria Chapdelaine. Elle était venue de Péribonka pour la circonstance.

Le 14 juillet dernier a été jour de réjouissance pour la jeune paroisse de Saint-Léon, qui compte trois ans d'existence. L'après-midi a eu lieu la bénédiction de la nouvelle église. C'est monsieur Osias Gauthier qui fit les plans de l'église.

Monsieur David Courtois de Pointe-Bleue qu'on avait porté disparu a été retrouvé grâce aux recherches entreprises. Cependant ses deux fils n'ont pas encore été retracés.

Plusieurs questions devant la Chambre de Commerce de Port Alf.

Mercredi dernier, la Chambre de Commerce de Port-Alfred tenait une importante réunion générale; à laquelle assistaient près d'une centaine de membres. Cette réunion avait lieu au chalet de M. Ls-J. Grenon, en face du magnifique site qu'offre le Saguenay en cet endroit. Au cours de la soirée, le président honoraire, Son Honneur le Maire Beaulieu vint saluer l'assistance et lui transmettre un message plein d'optimisme. Il donna comme mot d'ordre: la solidarité dans nos actes, facteur indispensable à la réussite de nos projets".

Technicien en Chambre de Commerce

M. le Maire en profita pour féliciter M. Roger Potvin qui vient de se voir décerner un diplôme de technicien en Chambre de Commerce. M. Potvin a mérité ce diplôme après avoir suivi durant 3 années consécutives des cours de perfectionnement en cette branche Honneur au travailleur. Un homme qui sera utile.

Rémunération du Maire et des échevins.

La Chambre a accepté à l'unanimité une résolution pour demander au Conseil de ville la tenue d'un referendum sur la question de rémunérer les membres du Conseil.

Le salaire que la Chambre a approuvé est de $1500.00 pour le Maire et de $700.00 pour les échevins. Cette dépense coûtera environ 0.60 à chacun des propriétaires. La Chambre de Commerce se chargera de fournir aux contribuables les explications nécessaires qui stipulent ce règlement.

Charte fédérale

Il a été décidé que les démarches entreprises par la Chambre pour l'obtention d'une charte fédérale seront poursuivies. Une audience est demandée devant le secrétariat d'état à Ottawa. Une demande sera faite à la Chambre de Commerce de la Baie des Ha-Ha afin de rectifier dans le bref présenté à Ottawa, ce qui a été écrit concernant le premier magistrat de la ville de Port-Alfred. L'allusion faite concernant le Maire, a été jugée par la Chambre de Commerce de Port-Alfred comme un moyen petit et peu honorant pour une chambre de Commerce.

Remerciements

Le secrétaire de la Cnambre adressera des lettres de remerciements à l'Honorable Antonio Talbot, Ministre de la Voirie, ainsi qu'aux honorables Ministres de Terres et Forêts, de l'Agriculture, de l'Industrie et du Commerce, pour la précieuse collaboration apportée lors de la 2ième Exposition commerciale, industrielle et agricole qui fut encore cette année un éclatant succès.

Cour de Magistrat

Une autre requête sera de nouveau envoyée à l'Honorable Duplessis, Procureur Général de la Province, pour demander de reinstaller la Cour de Magistrat. Cette cour qui est la première fondée au Royaume du Saguenay, a rendu d'appréciables services à toute la population pendant 35 ans. On sait qu'il avait été répondu à la requête précédente que ces organismes judiciaires sont appelés à disparaître d'ici quelques années. Mais la Chambre est d'avis que s'ils ont à être abolis qu'ils le soient tous ensemble.

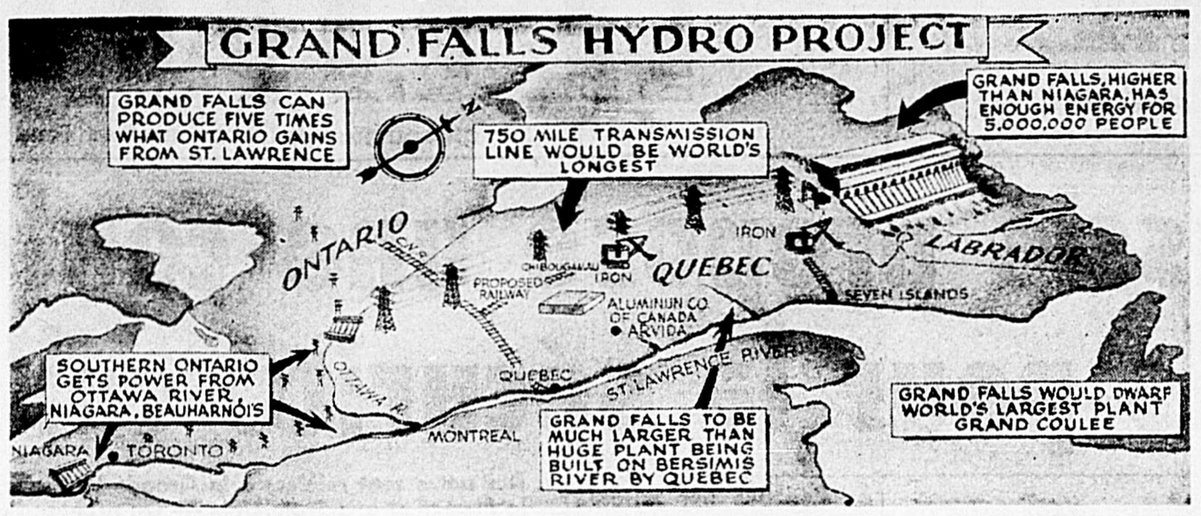
Félicitations

Un témoignage d'appréciation à l'égard du Rvd Maurice Couture et de ses compagnons qui sont en charge de l'OTJ à St-Edouard sera transmis au Provincial de la Communauté des Pères St-Vincent Il n'y a qu'une voix en effet pour louer le travail de l'OTJ sur notre jeunesse.

Service d'autobus

Des informations seront prises auprès de la régie des Services Publics et de la Compagnie de Transport Provincial, au sujet des changements projetés par la dite compagnie, soit dans les horaires soit dans les prix. On veut savoir la vérité à ce sujet avant de protester

On projette la construction d'un hydro de $1,000000,000 qui sera le plus puissant dans le monde



Plus de 300 experts feront un rapport sur la possibilité de construire un pouvoir hydro-électrique sur la rivière Hamilton au Labrador. Cette rivière est reconnue pour être sept fois plus puissante que les chutes Niagara et cinq fois plus que le St-Laurent. La production de l'électricité servirait à l'Ontario et cet hydro serait le plus gros du monde. Le prix de construction s'élèverait au delà de $1,000,000,000 mais il fournirait de l'électricité plus que les générateurs de Niagara ou du St-Laurent. (Photo Central Press)

Des expériences en vue d'améliorer la qualité du charbon dans l'Ouest

Calgary (PC) — Dans leur paisible laboratoire de Calgary, trois hommes cherchent à résoudre les problèmes relatifs à la houille qui fait la richesse du sol de l'Ouest canadien.

M. J. Visman, ingénieur houiller, et ses deux collègues, un ingénieur minier et un technicien, sont à Calgary depuis 1951 et se livrent à d'interminables expériences en vue d'améliorer la qualité du charbon de la Prairie canadienne.

"Notre tâche s'insère dans le cadre d'un programme à longue échéance, a dit M. Visman. Il est peu probable que nos recherches soient bientôt couronnées de succès et qu'elles révolutionnent l'industrie minière de l'Ouest canadien."

Selon lui, le charbon de l'Ouest possède les qualités d'un bon combustible, mais, pour soutenir la concurrence des autres espèces de combustible, il importe de lui assurer un meilleur traitement de purification, de séchage et de nettoyage.

"Les véritables éléments du problème résident dans l'uniformité de sa grosseur, dans la moississure et dans les cendres. La solution dépend de l'initiative et de la prévoyance des exploitants d'une part et, d'autre part, de l'envergure des recherches."

M. Visman souligne la nécessité de mettre au point de nouvelles méthodes susceptibles de surmonter les difficultés que pose l'amélioration de la qualité du charbon. Ce sont précisément ces nouvelles méthodes qui occupent et préoccupent les trois experts.

Ils sont appelés à résoudre le problème. Ils visitent les puits, affectent des études sur place et font rapport aux exploitants des résultats obtenus en laboratoire.

Au nombre des résultats heureux de ces expériences, on note l'établissement d'un système qui permet de déterminer rapidement le volume de cendre dans les débourbeurs houilliers de tous les charbonnages d'Alberta, système grâce auquel les exploitants peuvent produire un charbon dont le contenu en cendres soit plus constant.

M. Visman précise que le contenu et la répartition de la cendre peuvent varier du matin à l'après-midi suivant les cycles d'opérations dans une mine.

La concurrence que le charbon doit livrer à l'huile et au gaz naturel sur le marché canadien, de même qu'aux importations de charbon d'Ontario, a entraîné une plus forte demande en faveur de l'uniformité etde la qualité, particulièrement dans le cas de la houille à vapeur, principal produit de l'Alberta.

Des échantillons de charbon de l'Ouest canadien sont expédiés depuis le laboratoire de Calgary, dirigé par le ministère des Mines et des relevés techniques, jusqu'au laboratoire de recherches sur les combustibles, à Ottawa, où ils sont soumis à une analyse, laquelle sert à établir la qualité qui figure ensuite au guide officiel destiné aux producteurs et aux consommateurs.

M. Visman est convaincu que les efforts communs du patronat du gouvernement et de l'entreprise privée — dans leurs centres de recherches respectifs — permettront éventuellement de déterminer des méthodes moins coûteuses et plus efficaces, propres à améliorer la qualité de la houille de l'Ouest.

Pour souligner l'importance de ces travaux de recherches, il suffit de rappeler qu'environ 95 p.c. de toutes les ressources houillères du Canada dorment dans le sol de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la Colombie-Britannique et du Yukon.

Les fourneaux d'Alcan en Colombie canadienne fonctionneront sous peu

par Bruce Levett
de la Presse Canadienne

Kemano, Colombie-Britannique (PC) — Les fourneaux de l'énorme fonderie de l'Aluminium Company of Canada, située à 50 milles de Kemano, seront bientôt allumés grâce à la puissance électrique de 420,000 chevaux-vapeurs qui parviendront d'une immense centrale aménagée dans les entrailles du Mont DuBose.

Il aura fallu trois années à la compagnie pour construire cette centrale électrique qui pourrait éclairer une ville comme Vancouver. Pour y parvenir, les entrepreneurs ont pratiqué un tunnel dans une montagne, détourné le cours d'une rivière et créé un grand lac artificiel.

L'entreprise aura entraîné 38 pertes de vie, dont 16 sont attribuables à un seul écrasement d'avion.

Mais, M. Ole Strandberg, gérant des entrepreneurs qui ont travaillé à la réalisation, estime que ce bilan n'est pas très élevé "si l'on tient compte de l'envergure du projet dont l'exécution aura nécessité la participation de 6,000 hommes".

Il en aura coûté $160,000,000, soit le double du coût qui avait d'abord été prévu.

M. Karl Roestad, ingénieur résident d'origine norvégienne, à l'emploi de l'Aluminium Company of Canada, est presque prêt à appuyer sur le bouton qui libérera l'énergie, laquelle gagnera Kitimat en empruntant une ligne de transmission d'une longueur de 80 milles. A Kitimat, cette énergie servira à extraire l'aluminium des minerais importés des Antilles britanniques.

Plus de 6,000 hommes ont pris part aux travaux, à quelque 400 milles au nord de Vancouver. Ils ont érigé une digue de $20,000,000 en travers de la rivière Nechako, à 150 milles à l'est de Kemano. Une partie de la rivière s'est transformée en un réservoir de 358 milles carrés, l'autre partie étant asséchée.

Sous le Mont DuBose, on a pratiqué un tunnel d'une longueur de 10 milles, d'une hauteur de 25 pieds et du'ne largeur de 11 pieds, à l'extrémité duquel, près du versant occidental de la montagne, une immense caverne a été creusée pour abriter une station génératrice, à 1,400 pieds sous terre.

C'est alors qu'il a fallu construire, à travers les montagnes, malgré la neige, une ligne de transmission. Un grand nombre de tracteurs, conduits par leurs chauffeurs respectifs, ont foulé la neige, à quelque 3,000 pieds d'altitude. Cette ligne s'élève de 600 pieds à plus de 5,000 pieds au-dessus du niveau de la mer, dans le col de Kildala.

Le tunnel, depuis le réservoir jusqu'à la station génératrice, a été percé avec l'aide de 8,000,000 de livres d'explosifs. Le plus grave accident est survenu dans le tunnel, son foreur ayant heurté une charge de dynamite qui n'avait pas éclaté.

L'eau qui coulera dans le tunnel activera trois turbines déjà installées. Un quatrième générateur sera installé lorsque le besoin s'en fera sentir. Il est également possible d'en poser quatre autres. D'autres plans, déjà mis au point, prévoient le creusage d'un deuxième tunnel de 10 milles dans lequel des générateurs supplémentaires seraient installés afin de doubler la production d'énergie électrique si toutefois le marché de l'aluminium connaissait une prospérité inusitée.

C'est M. E.W. (RED) McKernan, d'Edmonton, qui assumera la surveillance de la station génératrice. A 29 ans, M. McKernan était surintendant de la station génératrice de l'Isle Maligne, dans le Québec, qui procure l'énergie électrique aux usines de la compagnie Arvida.

Aujourd'hui, à l'âge de 39 ans, il assume la responsabilité des installations échelonnées sur une distance de 250 milles dans les solitudes boisées. Il doit parcourir son territoire dans deux hélicoptères légers et dans un gros véhicule, lorsque viendra le moment d'inspecter la ligne de transmission.

Kemano, où 2,000 hommes s'emploient actuellement à faire un ménage général avant que la compagnie ne prenne la succession de la Morrison-Knudson Company of Canada — la firme des entrepreneurs — dès le mois de septembre, aura une population d'environ 200 personnes, composée de 60 ouvriers qui vivent actuellement avec leurs familles dans des huttes et dans des maisons préfabriquées. Quatre ou cinq d'entre eux seront des ingénieurs électriciens tandis que les autres seront des travailleurs spécialisés.

En guise de divertissements, ces hommes trouveront le camp de ski du Mont DuBose, un champ de tir et un cinéma.

Mais il est un mode de récréation qui est certainement appelé à disparaître: il s'agit de la tente sous laquelle on s'adonnait aux jeux de blackjack ou de poker, aux yeux de l'unique constable de la gendarmerie royale et des autorités de la compagnie, et auxquels prenaient part les ouvriers gagnant un salaire mensuel moyen de $400.

Ni les représentants de la compagnie, ni les entrepreneurs n'approuvaient le jeu sous la tente qui avait néanmoins l'avantage d'être localisé et de ne pas s'étendre aux salles de bains et aux huttes.

Bien que les travailleurs de Kemano soient relativement isolés des centres urbains — l'unique route, faite de graveir suit le sentier d'anciens trappeurs — les amateurs de sport trouveront des divertissements à la mesure de leurs goût. Les rivières sont remplies de poissons et la forêt est

Démonstration gymnique à Port-Alfred par les gymnastes du Patro de Jonquière

Les gymnastes du Patro de Jonquière ont présenté une démonstration gymnique au Palais municipal de Port-Alfred, dimanche soir, le 25 juillet, après avoir paradé dans toute la Baie au cours de la journée.

Dans l'après-midi ils ont parradé dans les rues de Saint-Alexis. Au début de la soirée, un autre défilé se mit en marche à Bagotville en direction du Palais municipal de Port-Alfred. Au cours de ces parades et de la démonstration de gymnastique, nos visiteurs présentèrent leur salut d'honneur aux autorités religieuses et civiles des diverses localités de la Baie.

La démontration de gymnique a débuté vers les 8 heures trente. L'Harmonie de Port-Alfred et celle de fondation récente, du Patro de Jonquière ont agrémentés le programme de la soirée, et les gardes paroissiales St-Alexis et St-Alphonse ont rehaussé le défilé de leur participation.

Toute la population de la région était invitée a manifester l'intérêt qu'elle porte à l'Oeuvre du Patro en se joignant à ces diverses demonstrations qui promettent d'être éclatantes. Cette visite de courtoisie du Patro de Jonquière fera estimer davantage encore l'organisation du Patro de vacances qui s'est implanté cet été dans la région avec un succès impressionnant. Un public nombreux est venu aplaudir ces jeunes athlètes qui ont su émerveiller leurs nombreux spectateurs comme à l'ordinaire par leur adresse et leur belle tenue. L'admission a ce spectacle de haute tenue sera gratuite.

Mgr Mabathoana est renversé par la générosité de nos gens

Son Excellence Mgr Mabathoana s'adressant à plus de 800 personnes à la salle du College St-Tharsicius de Dolbeau; se dit enchanté de son voyage au Canada et qu'il est tout bouleversé par la générosité de la population. Il fait part de la pénurie de prêtres dans les missions et signale que les conversions seraient faciles si l'on pouvait compter sur un plus grand nombre de vocations missionnaires. Son Excellence fut très emu lorsqu'on lui présenta une somme de $251.00 offert par les auditeurs; et remercia chaleureusement l'assistance. Le Rév. Père Emile Gilbert, o.m.i., présenta quelques films sur les missions du Basutoland qui impressionnèrent vivement les spectateurs et malgré une chaleur torride la soirée se prolongea à une heure avancée. La Soirée était sous le patronage de la Chambre de Commerce de Dolbeau et M. Louis-Georges Deschênes, président de la Chambre présentait Mgr Mabathoana o. m. i. M. Roméo Gilbert était le maître de cérémonie. La Société St-Jean-Baptiste s'est intéressé à la publicité de cette magnifique soirée et M. le vicaire Paradis félicitait son Excellence et encouragea l'assistance à laisser à Mgr un souvenir de son passage à Dolbeau.

M. et Mme Louis-Georges Deschênes, recevaient à un goûter à leur résidence Mgr Mabathoana, le P. Emile Gilbert, le P. Guy et les directeurs de la Chambre et M. l'abbé Paradis.

Négociations à la Chaine C. de St-Bruno

L'Association des Employés de la Chaine Coopérative du Saguenay se sont réunis hier soir à la salle paroissiale de St-Bruno pour étudier certains problèmes relativement à leur convention collective avec la CCS. M. Roch Tremblay, agent d'affaires des Syndicats assistait à cette réunion.

On a d'abord étudié la contre-proposition de la Chaine relativement à la demande d'augmentation générale faite par l'association des Employés. Cette dernière a décidé de soumettre une autre demande d'augmentation générale de salaire de .12 cts l'heure avec la semaine de 48 heures. Comme on le sait, les employés de la Chaine Coopérative travaillent présentement 6 mois à 48 heures et 6 mois à 54 heures.

On a également demandé pour les employés de bureau de la CCS, la semaine de 39 heures au lieu de 42 heures tel que présentement. L'Association a ratifié le choix de M. Philippe Boily comme arbitre de l'Association pour le tribunal constitué pour régler le cas des quatre employés congédiés par la Chaine Coopérative. Cette dernière n'a pas encore fait connaitre le choix de son arbitre. Lorsque les deux arbitres seront nommés, ils se choisiront un président; cependant, s'ils ne peuvent réussir à s'entendre sur ce choix, le président sera alors nommé par le Ministre du Travail.

Après avoir pris connaissance de certains griefs relatifs aux salaires payés à deux employés, salaires qui sont inférieurs à l'échelle établie par la convention, l'Association a décidé de faire la réclamation immédiate pour ces deux employés. En terminant, l'Association a exprimé le désir de rencontrer d'ici quelques jours les autorités de la Chaine Coopérative pour continuer les négociations ou pour recourir à la conciliation.

Seconde réunion canado-américaine sur la canalisation

Washington (PC) — On croit savoir qu'une seconde reunion des specialistes canadiens et américains des problèmes de la canalisation du St-Laurent aura lieu à Ottawa dans une quinzaine de jours.

Un porte-parole de la Societé de la Canalisation du St-Laurent - l'organisme chargé aux Etats-Unis de la construction et de l'entretien du secteur américain du canal - a ajouté que cette seconde réunion serait, comme la première, consacrée a des échanges de vues préliminaires.

On rappelle qu'en se séparant, les délégués à la première réunion, qui a eu lieu à Ottawa au début du mois, avaient décidé de se réunir vers le 1er août.

Mais, ajoute-t-on, certains délégués canadiens ont fait savoir depuis lors, qu'ils étaient contraints de retarder la réunion de quelques jours pour diverses raisons.

L' exécution d'Ovila Boucher est différée

Québec (PC) - On a révélé aujourd'hui que la Cour d'appel de Québec a remis au 17 décembre l'exécution d'Ovila Boucher, condamné pour l'assassinat d'un vieux marchand.

Boucher, un forgeron de 35 ans, a subi trois procès concernant le meurtre de Georges Jarjour. Il devait monter sur la potence de la prison de Bordeaux ce soir. L'exécution a été remise afin de permettre qu'un appel soit logé auprès de la Cour suprême du Canada.

Boucher fut trouvé coupable lors du premier procès qu'il subit. Le deuxième procès prit fin lorsqu'un juré tomba malade. La culpabilité de Boucher fut reconnue au cours du troisième procès et la Cour d'appel du Québec maintint la condamnation.

Le procureur de la défense, Me Raymond Maher, a obtenu que la cause soit portée devant la Cour suprême. La cause sera probable-

En juillet, il a plu très souvent

A peu près tout le monde croit dur comme fer que le ciel est complètement... dans les nuages en ce mois de juillet, et pour tout dire, depuis le début de l'année! Il pleut tous les jours, c'est affreux! Afin de renseigner nos lecteurs, nous sommes allé aux sources (sans jeu de mots) en l'occurrence, monsieur Marius Savard un de nos météorologues les plus qualifiés, scrutant le ciel, le mathématisant presque, depuis plus de 20 ans.

Voici quelques chiffres donc, qui sans être corneliens suffiront à ramener le niveau des eaux à leur juste lit.

Comparativement à juillet 1953 il est tombé presque un demi pouce de moins d'eau, en ce mois de grâce 1954. L'an dernier en effet, le ciel abreuva la terre de 2 p. 99 de pluie alors que nous n'avons tout juste que 2 p. 56. Il y a cependant une raison à notre illusion de noyade! L'an dernier, les gouttières ne furent humides que durant 10 jours, tandis que cette année, la moitié du mois fut trempé, et nous n'avons pas fini!

En ce qui concerne la température, Phébus, en vrai grand roi est amoureux de la ponctualité. A peu de chose près, nous avons eu aussi chaud que l'an dernier, ou plus exactement le soleil a expédié la même quantité de calories. Le 20 juillet 1953, par un ciel sans nuage par exemple, le thermomètre a marqué 95 degrés. Cette année il s'est essoufflé à 82, le 12 juillet dernier. Une dizaine de degrés donc de moins. Ici la différence sensible vient du fait que le soleil a ri dans sa barbe de nuage alors que l'an passé l'azur était imberbe.

Les rebelles de la Malaisie ont un regain de vie

Kuala Lumpur, Malaisie (Reuter) — Les terroristes communistes de Malaisie, très démoralisés jusqu'à présent, vont reprendre courage en apprenant l'armistice indochinois, ont déclaré hier soir les autorités de l'armée britannique.

La lutte malaisienne - qui se déroule à 250 milles seulement de l'Indochine à travers le golf du Siam - reste maintenant le seul théâtre d'une guerre ouverte entre l'est et l'ouest.

Environ 4,500 terroristes communistes ont fait appel à leur meilleur ami, la jungle, pour tenir en échec 40,000 soldats de l'armée britannique.

Ici, comme en Indochine, les méthodes et armées de la guerre moderne ont été avérées de peu d'efficacité contre la tactique à la "jeu de cache-cache" menée par les chefs communistes dans la jungle.

En se retirant après avoir dirigé en vain le combat pendant 27 mois le général Sir Gerald Templer a déclaré: "Vous ne pouvez pas vous opposer aux militaires communistes avec des baionnettes des bombes et des navires."

Maux de Tête, de Dents, Névralgies, Rhumes, la Grippe, Douleurs Rhumatismales, Refroidissements soulagés promptement avec les Captabs ANTALGINE.

104 En vente partout 35c et 95c

ANTALGINE

AUCUN SUR LA COTE
IL N'Y A PERSONNE QUI FASSE MIEUX QUE LE CHEF !
IL Y A VENTE À UN SOU

Votre Horoscope.

Pour consulter votre horoscope lisez le prargraphe qui figure au-dessous du mois dans lequel tombe votre anniversaire de naissance. Si vous êtes né, disons le 1er juillet, alors consultez le paragraphe au-dessous des dates 22 juin au 23 juillet. En même temps vous apprenez sous quel signe du zodiaque vous êtes né. Dans le cas du 1er juillet, c'est le Cancer. Inutile de dire que l'horoscope n'est considéré ici que comme jeu innoffensif, dont les indications n'ont aucune valeur de vertitude.

Mardi, 29 juillet

DU 21 MARS AU 20 AVRIL: — (E BELIER) — Suivez votre meilleur trait pour régler vos affaires et choisissez vos activités pour arriver à une belle position. Prenez soin de vos finances.

DU 21 AVRIL AU 20 MAI: — (L ETAUREAU) — Ne soyez pas trop convaincu que vous ne pouvez pas vous tromper. Donner le meilleur de vous-même et prenez le temps de vérifier vos plans avant d'agir.

DU 21 MAI AU 21 JUIN: — (LES GEMEAUX) — Vous devez avoir des influences légèrement hostiles présentement. Mais ne vous découragez jamais. Les personnes nées sous le signe des Gémeaux sont très entreprenantes.

DU 22 JUIN AU 23 JUILLET: (LE CANCER) — C'est un jour généralement indifférent, mais avec votre ingénuosité vous pouvez en faire une période fructueuse. Prenez un peu de temps à contrôler vos activités.

DU 24 JUILLET AU 22 AOUT: (LE LION) — Semblables à ceux qui sont nés sous le signe des Gémeaux. Réalisez que vous êtes sous certaine pressions. Allez dans une direction étrangère.

DU 23 AOUT AU 23 SEPTEMBRE: — (LA VIERGE) — Surveillez vos affaires avec soin, vous avez tendance à être original. Consacrez plus de temps à la lecture, à l'étude.

DU 24 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE: — (LA BALANCE) — Travail incomplet. Vos affaires personnelles demanderaient une minute d'attention. Pourtant vous avez les qualités requises pour réussir.

DU 24 OCTOBRE AU 22 NOVEMBRE: — (LE SCORPION) — Maintenez une mesure égale dans toutes choses. Dans tous vos efforts, votre attitude et dans vos déductions. Soyez calme, déterminé.

DU 23 NOVEMBRE AU 22 DECEMBRE: — (LE SAGITTAIRE) Les augures sont favorables pour les affaires en général. Position présente stable et ferme. Regardez en avant et ne permettez pas qu'on intervienne dans votre travail sans raison.

DU 23 DECEMBRE AU 21 JANVIER: — (LE CAPRICORNE) — N'arrêetz pas votre travail et vos activités. Soyez réservé dans les discussions. En dirigeant bien vos plans, vous sauverez de l'argent, du temps et les résultats seront beaucoup plus profitables.

DU 22 JANVIER AU 20 FEVRIER: — (LE VERSEAU) — Vos intérêts profiteront immédiatement par une évaluation de vos façons de voir les choses et de votre habileté. Bonne chance.

DU 21 FEVRIER AU 20 MARS: (LES POISSONS) — Doublez vos efforts et vous capitaliserez par votre activité. Arrêtez-vous, regardez avant d'agir. Chassez le superficiel.

PRESAGES POUR CEUX QUI SONT NES AUJOURD'HUI: Ont beaucoup de belles qualités. Vous ne doutez plus de vos fautes maintenant. Aussi, visez à les corriger quotidiennement et avec bonne humeur. Vous êtes un ami loyal, sincère. Vous feriez un excellent médecin ou une excellente garde-malade pour ce qui concerne les jeunes filles. Prenez soin de votre santé. Allez de l'avant.

Faire la grève

Le mot latin "grava" sert d'origine au mot français greve, qui désignait primitivement et désigne toujours un terrain uni, sablonneux au bord de la mer, d'un fleuve ou d'une rivière. Au bord de la Seine, il y avait, dans l'ancien Paris, une place dénommée "Place de Grève". Là se faisaient les exécutions. Autrefois, les ouvriers voisins de cette place se réunissaient pour attendre l'embauchage des maitres. D'où l'expression "faire grève" pour désigner la situation d'ouvrier sans travail. Le mot dévia un peu de son sens premier par la suite et finit par indiquer la cessation volontaire du travail.

Nous souffrons beaucoup du peu qui nous manque et nous jouissons peu du beaucoup que nous avons.
Shakespeare

Courrier de tante Emma

Brunette malheureuse — Etant sortie de l'Ecole normale en juin dernier, je suis revenue à la maison après cinq mois d'absence. J'ai retrouvé mon unique soeur, plus vieille que moi de six ans, très amoureuse d'un jeune homme qu'elle m'a présenté comme son fiancé, ce que j'avais appris par ses lettres, au couvent. Mais voilà que le fiancé de ma soeur s'est intéressé à moi soudainement et moi à lui. Nous nous sommes vus en cachette et lui veut m'épouser. Que faire pour le laisser savoir à ma soeur, qui est moins jolie que moi et garde difficilement ses amis. Je n'ai pas encore terminé mes études, mais je les laisserais bien de côté pour épouser ce jeune homme qui parait être le mien.

— Quelle étrange idée vous vous faites du véritable amour pauvre Brunette! Car je ne crois pas que vous éprouviez pour ce jeune homme un amour aussi immuable que vous me le dites. Quand à lui, son amour est bien changeant, bien fragile, et se pose sur des bases bien chancelantes: il vous l'a assez prouvé en délaissant votre soeur parce que vous êtes plus plus jolie et plus instruite qu'elle. Et si vous vous épousiez tous les deux, votre bonheur ne serait-il pas souvent assombri par la désillusion causée à votre alnée? Et si vous abandonnez vos études, ne regretterez-vous pas plus tard d'avoir délibérément laissé passer la chance de vous instruire davantage? Après tout, vous n'avez que dix-huit ans ma chère petite Brunette. Formez donc un peu plus votre carractère avant de vous lancer dans cette noble et difficile entreprise qu'est un mariage réussi; une belle occasion vous est ici offerte. A votre place je retournerais *à mes études en septembre et renoncerais à cet amour qui s'en ira probablement aussi vite qu'il est venu.* Demandez donc conseil à un prêtre en qui vous avez confiance, qui réglera votre grand problème mieux que je ne puis le faire.

— — —

Ecolière en vacances — J'ai taché une robe blanche de mercurochrome. Comment la nettoyer.

— Mais avec de l'eau et du savon, tout simplement, si le tissu est lavable. Sinon, confiez-la au nettoyeur.

— — —

Celle qui n'a pas signé — Le jeune homme que je fréquente me demande une preuve de mon amour pour lui. Je l'aimerais assez pour le marier. Que dois-je faire?

— Il me parait que cette preuve d'amour soit que vous lui cédiez. Mais si en lui cédant vous lui donniez une preuve d'amour, qu'elle preuve vous donnerait-il, lui, de son amour? Les jeunes filles modernes savent à quoi s'en tenir à ce sujet. Non, ne croyez pas qu'en satisfaisant son caprice, vous vous l'attacheriez. D'ailleurs, les garanties de bonheur que vous offrirait un jeune homme tel que celui qui vous fréquente, sont bien faibles. Il manque trop de sérieux. Et mon dieu, vous savez sans doute comme moi l'histoire de jeunes filles qui ont été trop crédules, trop confiantes, et l'ont regretté amèrement. Vous avez peur de passer pour "niaise" dites-vous? N'ayez crainte: il y existe encore des jeunes filles qui sont réellement modernes et qui savent se tenir.

— — —

Demoiselle d'honneur — Je serai demoiselle d'honneur dans un mariage en août. Est-ce que les membres du cortège doivent présenter leurs voeux aux nouveaux époux après la cérémonie? Quand exactement devrai-je le faire?

— Certes les membres du cortège présentent leurs voeux aux époux, cela immédiatement à la sortie de l'église. Ce sont d'abord les pères et mères des nouveaux mariés qui le font, ensuite, les demoiselles et garçons d'honneur.

— — —

L. M., St-Jérôme — C'est aux dames de tendre la main les premieres aux messieurs, ou de les saluer. Mais que doit faire une dame qui rencontre un prêtre?

— Elle attend que le prêtre la salue ou lui tende la main. Toutefois, une dame âgée peut tendre la main à un jeune prêtre.

— — —

Lili-France — J'ai une casserole de fer émaillé blanc (granit) presque neuve. A faire chauffer du café dedans, je l'ai toute abimée. Comment la détacher?

— Emplissez-là d'eau chaude et versez y une demi-tasse d'eau de javel. Laissez reposer jusqu'à ce qu'elle soit redevenue blanche, c'est à dire quelques heures.

— — —

Mariette — Comment empêcher les bananes tranchées de noircir?

— Versez dessus quelques gouttes de jus de citron aussitôt après les avoir tranchées. Le même procédé peut-être employé pour garder blanche une crème aux pommes ou aux bananes.

— — —

Adrienne — J'ai des cheveux longs et je n'ose pas les couper. Maman me dit que je suis démodée. Pensez-vous que cet automne les cheveux longs auront la faveur de la mode?

— Qui peut prédire les goûts et ferveurs des coiffeurs qui changent parfois d'idées si subitement et si complètement? Mais il semble toutefois que les cheveux courts aient encore la faveur des élégantes. Plusieurs femmes et jeunes filles n'ont pas encore soumis leurs jolies têtes aux ciseaux dévasteurs. D'ailleurs, je crois que les hommes en général préfèrent les cheveux longs, qui sont plus féminin. Ne vous en faites donc pas outre mesure. Et si vos cheveux longs conviennent à votre visage, gardez-les ainsi. Vous pouvez aussi consulter une bonne coiffeuse.

4894 14½—24½
by Anne Adams

Avec cette jolie robe vous serez habillée pour toutes les circonstances.

Patron 4894 — Tailles: 14 1-2, 16 1-2, 18 1-2, 22 1-2, 24 1-2.

Si vous désirez ce patron, envoyez 35c en argent, pas de timbres-poste, votre nom et votre adresse, la taille, le numéro du patron, à l'adresse suivante: Le Progrès du Saguenay, service des patrons, 316 avenue Labrecque, Chicoutimi.

CORNEAU-LAVOIE. — En l'église St-Jean-Eudes, le 19 juin, M l'abbé J. Lavoie, curé, benit le mariage de mademoiselle Georgette Lavoie, fille de M. et madame Germain Lavoie, de St-Jean-Eudes, avec M. Paul Corneau, fils de M. et madame Armand Corneau, de Jonquière.

Le ménage d'été rendu facile par le pulvérisateur

Quelle ménagère n'a pas rêvé, durant les chaleurs de l'été, de se reposer dans son hamac et d'exécuter certaines corvées quotidiennes en pressant sur des boutons? C'est un luxe qu'elle pourra s'offrir cet été, si elle se procure un assortiment de pulvérisateurs aérosol. Ainsi, plus de soucis pour le polissage de l'argenterie puisque les pièces qu'on n'utilise pas constamment seront enduites d'une pellitule transparente de plastique qui leur conservera leur éclat et les protégera des ternissures tout l'été! On peut également se servir des aérosols pour le cuivre et le chrome.

La méthode aérosol est également efficace pour enlever les taches sur les vêtements et les capitonnages, ce qui réduit d'autant le blanchissage et les visites chez le dégraisseur. En poussant sur un bouton, vous pouvez protéger votre jardin et vos plantes d'appartement contre les insectes nuisibles. En vaporisant simplement un insecticide, vous éviterez, par les journées chaudes, le gaspillage d'énergie que représenterait une chasse aux mouches et aux moustiques avec un tue-mouches. Votre enfant revient-il du camp souffrant d'éruptions causées par l'herbe à la puce? Votre pharmacien vous fournira ce nouvel antidote, présenté sous forme de mousse rafraichissante, qui jaillit du pulvaérisateur comme de la crème fouettée.

Un des plus nouveaux pulvérisateurs rendra de précieux services à la ménagère. Il permet à vos vadrouilles de mieux ramasser la poussière et, au moment de les secouer, il empêche les "minous" de rentrer dans la maison ou de coller aux vêtements qui sèchent sur la corde à linge. Selon le manufacturier, cette préparation chimique augmente la surface d'absorption des fibres, en faisant frisotter chaque brin de votre vadrouille.

Des conseils sur le nylon

Bien que le nylon seul ne brûle pas, certaines huiles, teintures, colorants et apprêts utilisés dans les tissus, sont inflammables. Cependant, le nylon étant naturellement ininflammable, sa résistance sera meilleure que celle de la plupart des autres fibres textiles. C'est ainsi que malgré les apprêts et les teintures, le nylon demeure un textile relativement sûr.

Cette caractéristique du nylon, qui fond au lieu de brûler, est si bien connue qu'elle a souvent servi aux techniciens pour identifier le produit. L'"épreuve de l'allumette", comme on l'appelle, est la façon la plus simple de s'assurer qu'un vêtement est vraiment en nylon. Découpez un morceau ou tirez quelques fils aux coutures. Prenez cet échantillon avec votre épiloir afin de protéger vos doigts de la flamme, puis assez la flamme sous l'échantillon. Au contact du feu, le nylon fond presque immédiatement et se solidifie dès que vous l'éloignez de la chaleur. Laissez durcir le nylon fondu pendant quelques instants et essayez de le casser sous l'ongle de notre pouce. Il ne se brisera pas.

A l'encontre d'autres fibres, le tissage du nylon ne semble pas modifier sa résistance au feu. Les velours ou molletons de nylon, par exemple, offrent la même résistance à l'inflammation que le tricot nylon ou le taffetas, à moins qu'ils n'aient été traités avec des huiles et apprêts inflammables. D'un autre côté, les tissus faits de nylon et d'amiante peuvent être inflammables même si le nylon et l'amiante ne le sont pas séparément. Les mélanges nylon-coton nylon-rayonne ou nylon-laine peuvent brûler même si ces autres fibres ont subi des traitements ignifuges.

Pendant la seconde guerre mondiale, lorsque le nylon fut employé pour fins militaires, cette résistance à la combustion fut considérée comme une de ses propriétés les plus avantageuses, tout particulièrement pour les parachutes.

A entendre certaines gens, quand on a du bonheur, il semblerait toujours qu'on le prend à quelqu'un.
Alexandre Dumas

PROCHAINES RETRAITES FERMEES

Pour jeunes filles:	Du 26 au 29 août
Pour Dames	Du 1er au 4 juillet
Retraite de Vie intérieure:	Du 2 au 5 août

Pour tout renseignement supplémentaire, s'adresser à la
MAISON NOTRE-DAME-DES-MISSIONS
Retraites Fermées Féminines
Rue du Cénacle, Chicoutimi, P. Q., tél.: 4-4368

Il existe du caoutchouc liquide pour toute surface

Il devient facile aussi facile d'imperméabiliser le toit de votre maison que de le peinturer, grâce au nouveau caoutchouc liquide qu'on applique au pinceau. Ce nouveau matériau, tiré du néoprène, s'étend comme la peinture et, à température normale, se transforme rapidement en un enduit de caoutchouc. Il a été conçu spécialement pour la maison aussi bien que pour l'industrie.

Le néoprène est un caoutchouc synthétique qui sert à la fabrication d'articles aussi divers que les pneus à flanc blanc et les gants de ménage. Il résiste parfaitement à l'air et au soleil et supporte le contact d'huiles, de graisses et autres produits chimiques tels les détergents. Le caoutchouc liquide synthétique adhère à presque toutes les surfaces non graisseuses et forme une pellicule dure et souple, d'épaisseur variable et prête à recevoir une couche de peinture.

Il protégera vos outils de jardinage de la rouille et assurera une meilleure prise aux poignées. On s'en sert pour réparer les gouttières rongées par la rouille et protéger les neuves. Après plusieurs chutes désagréables dans son escalier extérieur, un Montréalais s'est préservé de nouveaux accidents en saupoudrant de sable les marches fraichement enduites de néoprène. Un autre Montréalais dont la maison est bâtie à flanc de montagne, a imperméabilisé au néoprène le plancher de son garage situé au-dessus de son salon.

Ce produit peut rajeunir aussi bien qu'imperméabiliser les toitures de toile des voitures décapotables et protéger de la rouille les tuyaux d'échappement et l'intérieur des garde-boue. Il s'applique facilement comme surface adhésive sur toutes sortes de tuiles à plancher. Les propriétaires de bateaux apprécient hautement la résistance de ce caoutchouc liquide au fendillement et aux éraflures.

Il appartient maintenant aux chefs de famille qui aiment le bricolage de lui trouver d'autres usages. S'ils aiment les gais coloris, ils devront toutefois peinturer l'enduit de caoutchouc liquide, car on ne l'obtient maintenant qu'en gris moyen et en noir à reflets bleugris.

Surveillez les couleurs de vos robes estivales

Etes-vous sûre de ne pas héberger des "fugitifs" dans votre garde-robe cet été? Ces gredins ne sont pas des repris de justice mais bien les couleurs fugitives, dont la solidité varie énormément.

Certaines teintures résistent au soleil mais doivent être nettoyées à sec. Il y a celles qui supportent le lavage à la main mais non les températures élevées des lessiveuses ou des buanderies commerciales. Quelques teintures survivent à la transpiration et au javelage, d'autres n'y résistent pas. Il est des teintures dont le brillant éclat et la pureté remarquable disparaissent aussi vite qu'un arc-en-ciel si elles sont exposées au soleil, lavées ou frottées. Seules les meilleures teintures à la cuve offrent un maximum d'indélibilité à toutes les actions décolorantes ainsi qu'une gamme étendue de riches nuances.

Il existe certes une quantité d'applications commerciales où il serait peu sage et peu économique d'employer des teintures coûteuses. Les tissus qui servent à la confection de costumes de mascarades et de théâtre, et des doublures de valises ou de malles, ne requièrent pas une teinture bon teint.

Si vous voulez déjouer ces deux grands ennemis de la couleur — l'eau et le soiléil — exigez une teinture à la cuve lorsque vous achetez des tissus ou vêtements de coton, de viscose ou de toile. Ces teintures tirent leur nom de la cuve employée à l'origine pour les appliquer. Elles sont insolubles dans l'eau et ne peuvent déteindre au lavage. Les plus complexes de toutes les teintures synthétiques, ce sont des corps solides qui doivent être dissous chimiquement avant d'être appliqués. Après avoir été absorbées par les fibres des tissus, elles reprennent, sous l'action d'un autre corps chimique, leur état insoluble original. Elles s'assimilent donc complètement à la fibre textile et durent aussi longtemps que le tissu.

Il est malheureusement impossible de distinguer à l'oeil une teinture solide fugitive. Les mots "teint à la cuve" (yat dyed) sur l'étiquette du vêtement ou sur la lisière d'un tissu sont votre seule garantie de satisfaction quant à la couleur. Ils assurent la parfaite résistance du tissu aux agents de détérioration les plus violents, tels la lessive, le soleil, la transpiration ou le frottement. Méfiez-vous des renseignements vagues quant à la solidité des couleurs. Il arrive souvent qu'une robe d'intérieur bon marché possède une solidité de couleurs supérieure à celle d'une création coûteuse.

Le Saviez-vous?

Ne gaspillez plus les restes de savon. Placez-les dans une "tirelire" à savon et employez-les pour nettoyer l'évier, les capitonnages ou les vitres de la voiture et les surfaces peinturées. Cette "tirelire" est une simple pochette faite de deux éponges de cellulose et doublée de tissu. Glissez votre main dans la bride et mouillez l'éponge. Les bulles de savon en traverseront les pores pour produire une mousse épaisse.

Soulagement immédiat des DEMANGEAISONS ou argent remis.

Dès la première application, la Prescription D.D.D.—liquide adoucissant et rafraîchissant—soulage les démangeaisons aigues causées par l'eczéma, l'irritation du cuir chevelu, les éruptions et autres genres de démangeaison. Non graisseuse et ne tache pas. Flacon d'essai, 43c, doit satisfaire ou l'argent sera remis. Demandez la PRESCRIPTION D.D.D. à votre pharmacien. 4-27

7248
by Alice Brooks

Ce joli lapin, facile à confectionner, plaira à votre fillette comme bourse ou garniture sur un lit.

Patron 7248.

Envoyez 25c en argent, pas en timbres-poste, votre nom et votre adresse, le numéro du patron, à l'adresse suivante: Le Progrès du Saguenay, service des patrons, 316, avenue Labrecque, Chicoutimi.

Si vous voulez vous procurer le catalogue 1954 d'Alice Brooks, de broderie, tricot, envoyez 25c en argent, pas de timbres-poste, à l'adresse ci-dessus.

Un mot de JEAN NIAGARA:

TAUX D'INTÉRÊT RÉDUITS

SUR

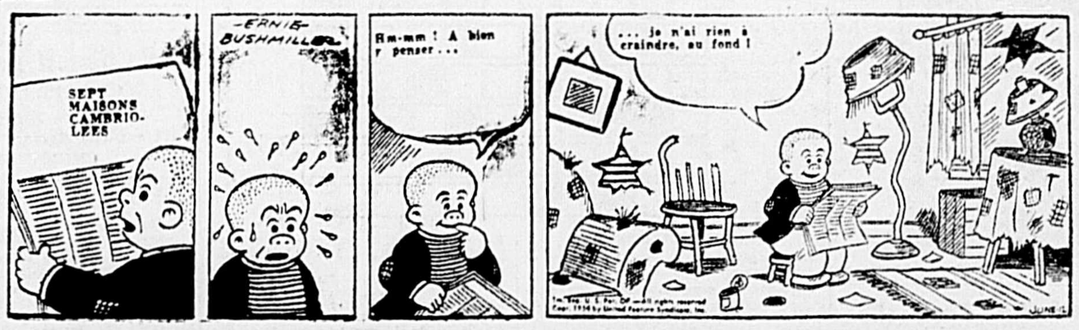
Prêts Niagara

Vous pensez peut-être que les taux d'intérêt sont partout les mêmes. Cette erreur pourrait vous coûter cher. Dans nombre de cas, Niagara offre des taux plus bas. En principe, il n'est pas plus compliqué de prêter $750.00 que $100 . . . mais, au même taux, le premier rapporterait beaucoup plus. Nous avons donc décidé de calculer l'intérêt à rebours pour les gros prêts et de conserver un taux standard pour les sommes moins importantes. De plus, vous serez certainement rassuré de savoir que tous les prêts, jusqu'à concurrence de $1,500, comportent une assurance-vie. C'est une forme de sécurité qui ne peut manquer d'être appréciée du chef de famille. Si vous avez besoin d'argent, passez nous voir, nous aimerions vous aider.

NIAGARA FINANCE COMPANY LTD

Chicoutimi
Edifice Murdock — Chambre 200
23 est, rue Racine — Tél.: 4-4466
Roberval - Edifice Théâtre Diana
26, rue St-Alphonse, Tél.: 609
Une compagnie canadienne avec succursales dans plus de 65 villes
PRET CORDIAL $$$ PRET CORDIAL $$$

PHILOMENE — par Ernie Bushmiller



Pour un résultat sûr servez-vous des annonces classées

TARIFS
DES PETITES ANNONCES
LE PROGRÈS DU SAGUENAY

Minimum par insertion (17 mots) 50c; pour tout mot additionnel .03c.

Avis de décès, de funérailles, de messes de naissance, de services anniversaires, de remerciements, etc.: $1.00 par insertion selon la formule ordinaire.

Le texte des petites annonces classées doit parvenir à nos bureaux au plus tard à 4.30 hres la veille de la publication.

Agents demandés

Accumulez des $$$ en vendant nos produits dans un territoire protégé. Avantages nombreux pour personne ambitieuse qui aime la vente à domicile.Détails et catalogue gratis sur demande. FAMILEX, 1600 Delorimier, Montréal.

A LOUER

Grande chambre, au centre de la ville S'adresser à tél.: 4-5518.

Grandes chambres entièrement renovées pour une ou deux personnes. Eau chaude usage du téléphone. Situées en face de la cathédrale. S'adresser à 517 est, rue Racine tél.: 4-5337 Chicoutimi.

BUREAU À LOUER

Bureau spacieux (18' x 20'), bien éclairé avec grande salle d'attente, loyer modique comprenant chauffage, éclairage et aqueduc. S'adresser à Raymond Belleau notaire, no 184 est rue Jacques Cartier Chicoutimi. Tél.: 4-4180.

A VENDRE

Poste d'essence et garage à vendre sur route de Chibougamau. Léger comptant, balance à des conditions faciles. Cause de décès. S'adresser à Mme Vve Louis-Philippe Rochefort, Notre-Dame de la Doré, Comté de Roberval.

FLAT A LOUER

Deux pièces, meublées, chauffées, éclairées. Une chambre de bain et eau chaude. S'adresser à 4-5786.

VENDEURS D'USTENSILES DE CUISINE

ATTENTION Ustensiles d'acier inoxidable, 3 plis 18-8, maintenant fabriquées au Canada et défiant toute compétition. Se vendent à $39.95 pour batterie complète, et des conditions incroyables. Si vous êtes ambitieux et désirez un avenir brillant dans une ligne bien connue et maintenant à la portée de toutes les bourses, nous sommes prêts à débuter. Appelez: 4-6513, ou écrire immédiatement à CROWN HOUSEWARE a/s M. L. Cone, 51, Blvd Saint-Jean-Baptiste, Riviere-du-Moulin, Chicoutimi.

Ce que l'on entend . . .

(suite de la 1ère page)

sais pas non plus qu'il ait commencé sa cabale. De toute façon, ça ne me rentre pas dans la tête, ajoute-t-il, qu'il puisse être élu aux prochaines élections sur la seule garantie de son nom, bien que je ne doute pas du tout que ce soit un honnête homme". C'est pourquoi le plus ancien échevin aux élections du 2 août est très confiant et c'est pourquoi il ne se tracasse pas le moindrement du monde.

Assemblée de la C. Scolaire de Jonquière, ce soir

La Commission Scolaire de Jonquière tiendra ce soir son assemblée régulière, au local habituel.

Le problème scolaire de Jonquière devrait inciter la population à participer plus en nombre à ces assemblées où l'on discute les moyens à prendre pour améliorer l'instruction chez-nous.

Les valeurs . . .

(suite de la 3e page)

aux enfants d'espionner leur parents, par la disparition des qualités sacrées de la vie familiale, ou de la vie communautaire sauf la dévotion au chef de l'Etat.'

Le président a parlé aux délégués de l'International Christian Youth Association d'une tribune surmontée d'une croix élevée dans l'hôtel Mayflower.

M. Eisenhower a précisé qu'il voulait souligner une conviction : "Celle que tous les hommes, toutes les masses, veulent vraiment la paix"

Et il a déclaré aux jeunes délégués, plus de 600 venus asister au congrès:

"On veut que vous gagniez la lutte que vous livrez. Ce ne sont que les gouvernements qui sont stupides, non pas les peuples. Les gouvernements peuvent aspirer à la puissance, au droit de dominer, d'étendre leur autorité sur les autres. Les peuples libres ne veulent pas ces fins."

Programme général du congrès des taxis

Les propriétaires de taxis d'Alma se sont réunis en fin de semaine sous la présidence de M. Laurent Beaumont, afin de mettre la dernière main au Congrès régional des propriétaires de taxis qui aura lieu à Alma en septembre prochain.

Quoique le programme ne soit pas encore définitif, les directeurs de l'Association ont annoncé qu'il y aurait messe spéciale à Alma, défile à l'Isle-Maligne ainsi que dinercauserie. On attend plusieurs centaines d'invités à ce Congrès auquel assisteront MM. les maires, les chefs de police ainsi que les dames.

Cultivateur du . . .

(suite de la 1ère page)

A 11 hres, l'avant-midi, il y aura visite des villes de Bagotville et de Port-Alfred, en passant par l'aéroport. On arrivera à Chicoutimi vers 11 h. 45. On dinera au Séminaire de Chicoutimi. Le départ pour la visite des villes d'Arvida Jonquière, Kénogami et du barrage de Shipshaw aura lieu à 2 hres. Le retour aura lieu à 4 heures 30. Jusqu'à 6 hres, les voyageurs n'auront que l'embarras du choix, en ce qui a trait aux endroits à visiter ,et qui sont les suivants:

1 — La porcherie moderne du Séminaire, d'une capacité de plus de 300 porcs.

2— Le salon de traite moderne de l'Hôtel-Dieu de Saint-Vallier, d'une capacité de traite de 12 vaches à la fois.

3 — Le vaste poulailler de l'Hôtel-Dieu de St-Vallier, d'une capacité de 7,000 poules.

4 — Les six serres de l'Hôtel-Dieu où l'on fait une spécialité de culture des oeuillets et des chrysanthèmes, en plus de produire des plants de toutes sortes pour la vente.

5 —La nouvelle chapelle et la nouvelle salle académique du Séminaire, qui sont de véritables chefs-d'oeuvres d'architecture.

6 — La Cathédrale.

7 — Magasiner... pour les dames.

On prendra le souper au Séminaire de Chicoutimi. Le maire de Chicoutimi, M. Rosaire authier, viendra souhaiter la bienvenue aux visiteurs.

Le départ du Séminaire, pour le retour, avec arrêts aux mêmes endroits, aura lieu à 8 h. 30.

Le Conseil d'Orientation agricole aura comme invités spéciaux les curés du comté de Champlain, en hommage pour les précieux services qu'ils rendrent à la classe agricole de leur milieu.

La future église . . . .

(suite de la 1ère page)

Canadian Pulp and Paper Mills, la paroisse de St-Luc de Forestville pourra offrir au Seigneur une maison digne de Lui.

Forestville connait depuis un an une ère de prospérité vraimant remarquable, servant de tête de ligne à tous les travaux de construction du grand barrage de la rivière Betsiamites.

Si l'on consulte la petite histoire, on apprend qu'à l'endroit appelé aujourd'hui Forestville et qu'on appelait autrefois Sault-au-Cochon, furent établis vers 1845 des chantiers et une scierie. Une première chapelle y fut bâtie par les Oblats en 1851. De 1889 à 1892, on y mena activement la construction d'une deuxieme chapelle, grâce aux offrandes de M. Louis de G. Baillargé, et la nouvelle paroisse portera le nom de Saint-Louis de Sault-au-Cochon, en son honneur.

Le premier curé résidant de St-Louis de Sault-au-Cochon fut M. L'abbé A. Lafrance, de 1888 à 1892 auquel succéda M. l'abbé Samuel Bouchard, de 1892 à 1894. A cause d'une diminution sensible de la population, à partir du 31 août 1894, la paroisse redevient desservante, avec M. l'abbé Jos. Peron de Mille-Vaches comme desservant.

Avec la venue de la Cie Anglo-Canadian Pulp and Paper Mills, Forestville a repris sa place au soleil. Et le 7 septembre 1947, Mgr N.-A. Labrie, eudiste, évêque du Golfe St-Laurent, y bénissait le sous-sol actuel qui se transformera sous peu en une magnifique église.

Courrier de Desbiens

Desbiens (DNC) — Après une absence de 24 ans, M et Mme Alfred Boivin de Rivière à la Paix, ont rendu visite à M. et Mme Rosaire Boivin. M. et Mme Eraclius Tremblay également de la Rivière à la Paix les accompagnaient.

* * *

Mme Wilbrod Corneau et son fils de Parent ont passé un huitaine, invité de Mme Léandre Marcotte.

* * *

M. et Mme Paul Boivin ainsi que Mlle Julien de Lac aux Sables étaient récemment les hôtes de M. et Mme Fremenil Desmeules.

* * *

Mme Joseph Martel de Lac aux Sables et sa fille Jacqueline de Montréal, ont rendu visite à M. et Mme Ephrem Desmeules ainsi qu'à leurs nombreux parents de Desbiens.

* * *

M. et Mme Emile Girard sont de retour d'un voyage à la Tuque.

* * *

M. et Mme René Boivin ont rendu visite à leur fils Richard au camp des Cadets de Farnham. Leurs enfants, Jean, Lise et Marcelle les accompagnaient.

* * *

Mlle Yolande Gagnon passe des vacances chez Mme Xavier Harvey de St-Jérôme.

* * *

M. et Mme Alexis Harvey de St-Jérôme étaient récemment de passage à Desbiens, les invités de M. et Mme Alfred Gagnon.

* * *

Mme Henri Simard et ses filles Cécile, Jeanne, Sylvie et Rachel d'Alma sont présentement les invitées de MM. et Mmes René Gagnon et Mme Charles-Edouard Gagnon.

* * *

M. et Mme Xavier Gagnon et leur fille France ainsi que M. et Mme Edmond Charron et leur fille Louise de Montréal, de passage à Desbiens, ont visité MM. et Mmes Charles-Edouard et Alfred Gagnon.

* * *

Mlle Yvonne Savoie de Montréal a passé une quinzaine à Desbiens. Elle en a profité pour rendre visite à toutes ses connaissances.

* * *

Mlle Nicole Bédard de Lac aux Sables passe quelques temps chez sa soeur Mme René Boivin.

* * *

M. et Mme René Boivin sont de retour d'un voyage à New-York. Ils sont également visité leurs parents de Trois-Rivières, Champlain, Lac aux Sables ainsi que M. et Mme Léopold Cantin.

Un homme trop heureux est comme un voleur de profession: il finit toujours par être pincé.
Alfred Capus

* * *

Ce qui nous rend la vanité des autres insupportable, c'est qu'elle blesse la nôtre.
La Rochefoucauld

Une beuverie . . .

(suite de la 3e page)

d'un fossé. On lui a donné deux billets américains d'un dollar.

Coffin a largement souri dans le box des accusés quand un employé de chemin de fer âgé de 64 ans a raconté que d'autres clients du salon de barbier, Coffin et lui-même ont cassé une bouteille de Whisky plus tard à Chandler.

Simon Diotte a raconté aussi que Coffin l'a fait monter dans sa camionnette de Ste-Adèle à Chandler où ils se sont tous deux rendus au salon de barbier. Coffin a alors reçu la permission de boire et il a passé la bouteille aux autres clients. Par la suite, c'est Diotte qui a hérité de la bouteille de Coffin et il a précisé qu'il l'avait vidée plus tard dans la journée.

Un cireur de bottes a également déclaré avoir reçu un dollar de Coffin pour un cirage qui coûte habituellement dix cents.

La Couronne avait assigné 43 témoins avant l'ajournement de la séance samedi. Le procureur voudrait en faire déposer 105.

La soeur de Coffin, Mme Felix Stanley, a été le premier membre de sa famille à témoigner au cours des neuf jours que dure son procès. Mince et élégante, Mme Stanley, âgée de 28 ans, a souligné que Coffin a quitté York Centre à minuit le 12 juin sans dire un mot à qui que ce soit.

Elle a identifié une valise grise comme ressemblant à celle qu'il avait lors de son retour à Montréal. On avait établi, au cours des témoignages antérieurs, que cette valise était la propriété des Américains.

Elle a ajouté que son frère avait également un couteau de chasse qui lui avait été donné, lui a-t-il dit, par trois chasseurs américains. Il aurait également dit à sa soeur, qui habite avec les parents de Coffin, qu'il avait ramené un chasseur américain de la forêt, pour ensuite l'y reconduire et qu'on lui avait donné le couteau.

Mme Stanley a précisé que son frère partait souvent inopinément pour Montréal.

Le barbier de Chandler et un garagiste de Percé ont déclaré que Coffin leur avait dit qu'il se rendait à Montréal par affaire.

Il leur avait dit être un prospecteur. Il a demandé au garagiste de réparer ses freins et de lui donner un reçu parce que "ma compagnie va me rembourser".

Un manoeuvre de York Centre, Earl Tuzo, a déclaré que Coffin, est venu chez lui vers midi le 12 ou le 13 juin et qu'il lui avait remis $10 qu'il lui avait empruntés. Tuzo a précisé qu'il a remis à Coffin un revolver qu'il gardait depuis que Coffin lui avait emprunté de l'argent.

Benny White, 54 ans, gérant d'un hôtel à Gaspé, a déclaré qu'un vendredi soir de juin de l'an dernier, Coffin avait payé une caisse de bière avec un billet américain de $20 que l'accusé a dit avoir reçu de chasseurs dont il avait réparé l'automobile.

Deux autos . . . .

(suite de la 1ère page)

dans laquelle elle avait pris place sauta le talus de la route pour se retourner ensuite sur le bas-côté. L'accident est arrivé non loin du Pavillon-vert, alors que la voiture conduite par monsieur C. Savard revenait vers Chicoutimi. Une autre voiture arrivant en sens inverse à grande vitesse, fut probablement la cause de l'accident. En effet M. Savard tenta d'éviter la voiture et quitta de cette manière la chaussée. L'autre voiture ne s'est pas arrêtée et les occupants de la première n'eurent pas le temps d'en prendre les numéros. Le frère du chauffeur, M. G. Savard fut également blessé.

Mlle Larouche souffre d'une blessure à l'épaule et de contusions à la tête. M. Savard a reçu des blessures à un oeil. L'état des deux jeunes gens n'inspirent pas cependant de graves inquiétudes.

Décès de Mme Roland Jauvin

Nous apprenons avec regret le décès de Madame Rolland Jauvin, née Madeleine Ouellet. Madame Jauvin qui était âgée de 37 ans est décédée à Québec dimanche matin.

Elle laisse outre son mari, un fils: Pierre.

Les funérailles auront lieu mercredi matin à Québec.

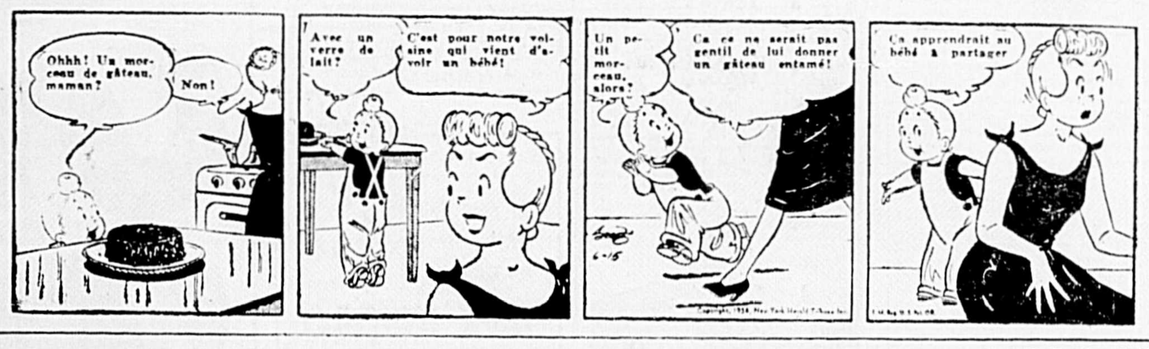
Le Progrès du Saguenay offre ses sincères condoléances.

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

Nimbus — Par J. Darthel

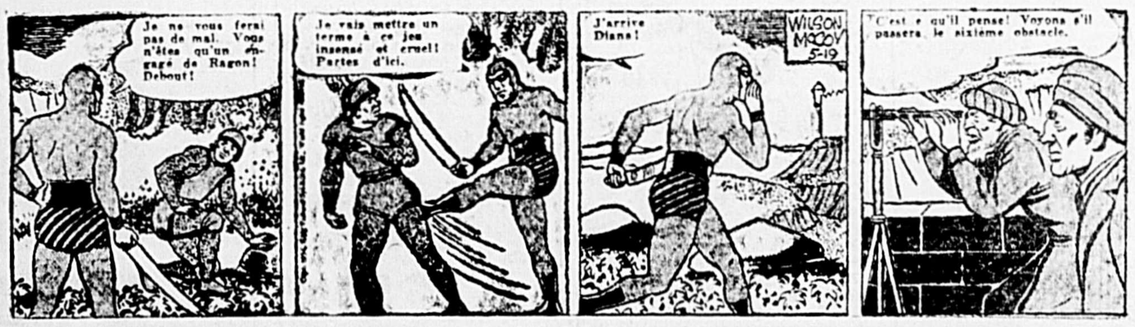
MARISE DUCLAUS et sa famille — par McEvoy et Striebel

LOUISE et LOUIS — par Seeg



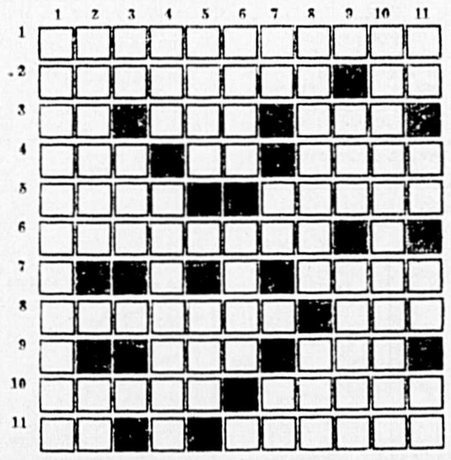
LE SURHOMME — par William Ritt et Clarence Gary

LE FANTOME — par Wayne Boring



MANDRAKE, LE MAGICIEN — par Lee Falk et Ray Moire

Mots croisés



HORIZONTALEMENT

1 — Cessation du courant dans une dynamo.
2 — Enoncer successivement les parties d'un tout — Le premier en son genre.
3 — Abréviation de saint — Terre entourée d'eau — Genre de légumineuses.
4 — Mesure agraire — En les — Espèce de houx de l'Amérique du Sud.
5 — Poisson voisin des saumons, très estimé — Coiffure des évêques.
6 — Folie de jeunesse.
7 — Liste, catalogue.
8 — Garni de cannelures — Tamis.
9 — Enlève — Ordre prescrit des cérémonies de l'Eglise.
10 — Usa une étoffe par le frottement — Suintera.
11 — Ile de l'Atlantique — Cercueils.

VERTICALEMENT

1 — Enlever à un édifice public sa destination.
2 — Pénétrer — Chemin de halage.
3 — Connu — Epoque.
4 — Partisan — Tumeur bénigne, formée par le tissu des glandes.
5 — Mélange — Lettre grecque.
6 — Presentement — Fille d'Eurytos.
7 — Note de la gamme — Consonnes consécutives — Marque le conditionnel.
8 — Qui vend de la crème — Chemin bordé de maisons.
9 — Mammifère rongeur — Rameau jeune et flexible.
10 — Qui fait un dieu de son ventre.
11 — En les — Voyelles jumelles — En les — Le premier en son genre.

Solution du problème de Vendredi

M	A	N	U	T	E	N	T	I	O	N	
A	M	E	■	■	M	E	■	■	■	I	
N	A	V	I	C	U	L	A	I	R	E	
C	U	E	I	L	L	O	I	R	■	R	
I	R	■	I	■	E	M	E	R	I	■	
P	O	T	■	E	■	B	■	I	N	O	
A	S	■	A	P	P	O	R	T	E	R	
T	E	L	■	I	O	■	■	E	R	E	
I	■	O	N	■	S	P	A	R	T	E	
O	R	I	E	N	T	A	L	■	I	■	
N	O	N	E	■	E	L	E	V	E	R	

Cartes Professionnelles

GAUTHIER & TREMBLAY, C. A.
COMPTABLES AGREES — CHARTERED ACCOUNTANTS
ANTOINE GAUTHIER, B.A., L.S.C., C.A., CHARLES TREMBLAY, L.S.S., C.A.
GASTON TREMBLAY, B.A., L.S.C., B.I.A., C.A. Syndics
54 EST, RUE RACINE · Tél.: 4-7709 · CHICOUTIMI P.Q. · EDIFICE LAGACE

Docteur DANIEL LAVOIE
MEDECINE GENERALE
HEURES DE CONSULTATION: 9 à 11 A.M. 2 à 4.30 P.M. 7 à 9 P.M.
Bureau: 311, rue Davis ARVIDA
Téléphone: Bureau: 4-5712 Résidence: 4-3046

Boulanger, Fortier & Rondeau, c. a.
Maurice Boulanger, B.A., C.A. — Guy Fortier, B.A., L.S.C., C.A.
Réal Rondeau, B.A., C.A. — Paul-E. Thivierge, C.A.
Marcel Michaud, C.A. — Charles Fournier, C.A.
Alexandre Lahaye, C.A.
71, RUE ST-PIERRE — QUEBEC — TEL.: 2-4079

J.-L. DELISLE, I.M. M.A.S.M.E. M.E.I.C. B.Sc. A.
M. L. LAQUERRE, I.S. B. Sc. A. M.E.I.C.
DELISLE & LAQUERRE
INGENIEURS CIVILS
Spécialités: Béton armé — Charpente métallique — Aqueduc et égoûts
Développement hydro-électrique — Pont et route — Expertise en mécanique et électricité.
265 Racine Est (Edifice Tremblay) Tél.: 4-4101 Chicoutimi, P. Q.

PAUL NADEAU
ARPENTEUR-GEOMETRE — INGENIEUR FORESTIER
1008, rue Beauregard Tél.: 4-5240 Chicoutimi

LAMONTAGNE & GRAVEL
ARCHITECTES
31 ouest, rue Racine Tél.: 4-3481 Chicoutimi
(Edifice Perron)
"EN HAUT DE STEINBERG"

GAGNON & BERGERON
COMPTABLES AGREES
EDIFICE MURDOCK
L.-G. Gagnon, B.A., L.S.C., C. C.A. — P.-A. Bergeron, B.A., L.S.C., B.I.A., C.A.
23 Est, Racine Téléphone: 4-4369 Chicoutimi, P. Q.

Georges Vaillancourt — Michel Corriveau
Vaillancourt & Corriveau
ARPENTEUR GEOM. et ING. FORESTIERS
23 est, Racine, Chicoutimi Tél.: 4-5296
42 Price, Kénogami Tél.: 2-6844

Desgagné & Boileau
ARCHITECTES
582 Blvd Lamarche Tél.: 4-7711 Chicoutimi

RAYMOND LABONTE
COURTIER D'ASSURANCES GENERALES
VIE — GROUPE — ACCIDENT — MALADIE — AUTOMOBILE
261 est, rue Racine Tél.: 4-5285 Chicoutimi

ASSURANCES

Henri Gagnon & Fils
Enr.
ASSURANCES GENERALES
(Edifice Abel)
365 est, rue Racine Tél.: 4-4019
CHICOUTIMI

Pierre-E. Laberge
Courtier Général d'Assurances
369 est, Racine
CHICOUTIMI, P.Q.

Gustave Claveau
ET FILS ENR.
Courtier en Assurances Générales
Vie - Accident - Maladie - Incendie
Automobile. Responsabilités de toutes sortes.
Tél. Bur.: 4-3115 — Rés.: 4-5613
23 est, Racine — Chicoutimi

OPTOMETRISTES

Edifice Théberge Suite:
Maurice Monette, o.d.
OPTOMETRISTE
Examen de la vue
121 est, rue Racine Tél.: 4-4363
CHICOUTIMI

Dr Guy Dion
OPTOMETRISTE
25, rue Elgin Tél.: 1251
BAGOTVILLE
Heures de bureau:
9 à 12 A.M. et 2 à 5 P.M.
Le soir sur appointement

CHIROPRATICIEN

Dr Benoit Boisvert
CHIROPRATICIEN
(Edifice Théberge)
121 est, rue Racine Tél.: 4-3691
CHICOUTIMI

BREVETS D'INVENTION

Brevets d'Invention
Marque de Commerce
Dessins de fabrication en tous pays
MARION & MARION
Raymond Robie J.-A. Bastien
Boite postale 308 — Station "H"
MONTREAL

DESSIN

L'ATELIER DE DESSIN, ENR.
J.L. LAPOINTE, PROP
IMPRESSION DE PLANS
BOUL. LAMARCHE — RUE RACINE — BOUL. RIV. DU MOULIN
6, BOM-CONSEIL CHICOUTIMI, P.Q. TEL: 5523

Ls-Joseph Tremblay
Spécialité: Impôt sur le Revenu
71, rue Rhainds,
CHICOUTIMI-NORD
Telephone 4-6854

AVOCATS

Edmond Savard
AVOCAT
Edifice Théberge
121 est, rue Racine
CHICOUTIMI

J.-Paul Gravel
AVOCAT
Edifice Lagacé Chicoutimi

MEDECINS

BUREAU: Tous les jours de 2 à 5 p.m. et de 7:30 à 9 hres p.m. Tél.: 2-4563
Dr G. Plamondon
MEDECINE GENERALE
Spécialité: accouchement et maladies de la femme.
293, St-Dominique Jonquière

DENTISTES

Dr Paul Riverin
CHIRURGIEN-DENTISTE
83 est, rue Racine
CHICOUTIMI
Tél.: 4-3568

TEL.: 4-4080 BUREAU 9 à 12 hres 2 à 5 hres
Dr A. Laferrière, d.d.s.
CHIRURGIEN-DENTISTE
467, rue Racine est
CHICOUTIMI, P.Q.

Dr Hector Belzile
CHIRURGIEN-DENTISTE
377 est, rue Racine Tél.: 4-3203
CHICOUTIMI

Dr Maurice Audet
CHIRURGIEN-DENTISTE
202, rue Bossé Tél.: 4-6821
CHICOUTIMI

Dr Charles-E. Simard
B.A.,D.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
Heures de Bureau
9 heures à midi et 2 à 5 heures
Le soir: lundi, mercredi et vendredi de 7 à 9 heures
24B, rue Victoria Tél.: 1064
BAGOTVILLE

Credit Ajustment
Edifice Théberge
de etage
121 Racine est, Chicoutimi
Reglement de comptes de tous genres.

Les Giants se font mener durement par les Braves

Bartzen remporte le championnat canadien

Toronto (PC) — Bernard Bartzen, habile gaucher de San Angelo, Texas, a remporté hier le championnat canadien des simples masculins en triomphant de Kosei Kamo, du Japon, 6-4, 6-0, 6-3.

Bartzen, champion américain sur courts durs et premier favori chez les concurrents étrangers, a manifesté trop de fini pour Kamo, classé troisième chez les favoris. Son service fut particulièrement régulier contre son rapide adversaire et il n'a pas commis une double faute dans tout le match.

Lorne Main, de Toronto, et Luis Ayala, du Chili, ont défait Bartzen et Andy Paton, d'Ann Arbour, Mich., dans les doubles masculins, 6-4, 6-4, 6-1. Bartzen et Paton étaient favoris.

Le duo Main-Ayala a su exploiter l'incapacité de Paton de conserver son service et le joueur brillant d'Ayala au filet pour remporter la victoire.

Dans la finale des doubles féminins, Ethel Norton, de San Antonio, Texas et Karol Fageros, de Miami, Floride, ont défait Mme Louise Brown et Dorothy Hurst, de Toronto, 6-2, 8-6.

Mlle Norton et Dan Sullivan, de St. Petersburg, Floride, ont défait Mlle Fagéros et Henri Rochon, de Montréal, 3-6, 6-3, 6-4, pour remporter le championnat des doubles mixtes.

Chez les vétérans, Norman Millard et Archie Saville, de Port Colborne, Ont., ont défait W.-J. McBrearty et John Wagner, de Détroit, 6-4, 6-1, dans les doubles.

Ray Summers, de Toronto, a défait Norman Millard, de Port-Colborne, 6-0, 6-1 pour se mériter le titre des simples chez les vétérans.

Le championnat en simple féminin a été remporté par Mlle Fargeros dans un match enlevant samedi. Mlle Fargeros s'est ralliée après avoir perdu le premier set pour vaincre Mlle Northon, deuxième favorite chez les étrangères, 3-6, 7-5, 6-4.

Bartzen était passé à la finale des simples masculins samedi en éliminant Atsushi Miyagi, du Japon, en semi-finale, 6-3, 6-4, 6-2. Par ailleurs, Kamo avait éliminé Andres Hammersley, du Chili, dans l'autre semi-finale de samedi, 7-5, 6-3, 6-4.

Les golfeurs aveuglés américains défont les joueurs canadiens

Toronto (PC) — Les Etats-Unis ont défait hier le Canada par 39 coups dans le premier tournoi de golf international pour les aveugles, surle parcours du club Lambton de Toronto.

Joe Lazaro, 37 ans, de Waltham, Mass. avec un score de 115--105--220 pour 36 trous, est devenu le premier champions des golfeurs aveugles d'Amérique du Nord.

Au 16e trou, d'une distance de 216 verges, il a réussi un birdie deux, manquant un trou d'un coup par trois pouces seulement.

Le trou le plus difficile du parcours dont la normale est de 71 est le cinquième. Le tertre de départ est à 60 pieds au-dessus du niveau du vert et un ruisseau traverse deux fois le fairway. La normale est de quatre coups.

Lazaro, qui a perdu la vue en Italie, avec l'armée américaine, alors qu'une mine a fait explosion à ses côtés, a réussi à compléter ce trou en cinq coups. Et un de ces coups était un coup de punition. Il a réussi un putt de 22 pieds. Lazora est maintenant inspecteur en équipement électronique. Il était un des 14 golfeurs du Canada et des Etats-Unis à prendre part au tournoi au cours duquel se sont disputés quatre championnats de jeu medal, sur 36 trous.

Lazaro était dirigé par Joe Curley, *un caddy de 16 ans*, de son club de Waltham. Les instructeurs informent les golfeurs des distances et des directions mais le reste relève des concurents aveugles.

L'équipe de six golfeurs aveugles du Canada n'était que 26 coups derrière les américains lorsque le jeu a débuté hier.

Nick Genovese, 25 ans, de Dundas, Ontario, un ténor d'opéra, a remporté le championnat canadien Carmen son frère de 29 ans, a avec des rondes de 113 et de 114, remporté le champion t des instructeurs et le trophée octroyé par le Dr Bill Oxenham, un médecin britannique aveugle, au pilote du champion golfeur du pays.

Trois golfeurs aveugles ont reçu des trophées Seagram des mains de trois aveugles.

Le trophée international, sculpté dans du marbre du Nouveau-Mexique par Mark Shoesmith, un sculpteur aveugle d'Alamogordo, a été présenté par le colonel Eddy Baker, directeur de l'Institut national des aveugles du Canada, à Clint Russell, capitaine de l'équipe américaine. Bob Allman, président de l'Association des golfeurs aveugles des Etats-Unis, a présenté son trophée à Lazaro, et Vic Genevese a reçu son trophée des mains de Charles Tooth, le président des golfeurs aveugles canadiens et le champion national de 1953. Le Dr Oxenham a présenté son propre trophée à Carmen Genovese.

Leblanc et Doe se sont qualifiés pour la coupe Wellington

Laval-sur-le-L... (PC) — Joe Leblanc, du Club Whitlock de Montréal Don Doe, de Granby, et D'Arcy Boucher du club Chaudière, se sont assuré hier des places sur l'équipe du Québec, dans les matches pour la coupe Willingdon, en prenant les trois premières places dans les épreuves medal de qualification, sur un parcours de 54 trous.

Leblanc et Doe ont fini les trois rondes avec des scores égaux de 218. Boucher a fini avec un total de 221.

Le quatrième membre de l'équipe sera probablement Tom Riddell, du club Beaconsfield, ou Tom Hunter du club Whitlock, qui ont fini ex-aequo avec un score de 223.

Mlle Laframboise a été éliminée

Vancouver (PC) — Mariette Laframboise, de Montréal, la seule inscrite de l'est canadien encore en lice dans le tournoi de championnat de tennis de la Western Canada Lawn Tennis Association, a été éliminée samedi, 6-1, 6-1, par Mary-Ann Eilenberger, de San Diego, Californie.

Mariette, qui a célébré hier son 18e anniversaire de naissance, a perdu sa dernière chance de remporter le championnat junior lorsque Clare Lovett, de Vancouver, l'a éliminée vendredi.

Dans les doubles senior, la Montréalaise a fait équipe avec une partenaire encore plus jeune qu'elle — Ann Barclay, 14 ans, de Vancouver — mais elle n'a pas eu plus de veine. Les deux jeunes Canadiennes ont été éliminées 6-4, 6-2 par Muriel Kifer, de San Diego, et Barbara Lumm, de Portland, Oregon.

Dans les doubles junior, Mlles Laframboise et Barclay ont remporté le titre en éliminant Mary Rand et Martha Omerly, deux Américaines, 6-2, 6-3.

Pafko contribue pour trois points et les Braves infligent une défaite aux Giants. — Les Dodgers se rapprochent de première position. — Les Pirates et les Reds se partagent un programme double. — Les Cubs font subir deux défaites aux Phillies.

Milwaukee (PA) — Andy Pafko a fait compter trois points avec son 11e circuit de la saison et un simple alors que les buts étaient remplis, et les Braves de Milwaukee ont effectué un ralliement effectif pour la troisième journée consécutive, hier, pour battre les Giants de New-York au compte de 7-5. Les Braves ont ainsi réussi à balayer leur série contre les meneurs de la ligue Nationale qui ont perdu du terrain aux mains des Dodgers de Brooklyn.

Les deux lanceurs débutants, Jim Wilson et Johnny Antonelli, ont quitté la partie à la cinquième manche, alors que les Giants étaient en avant par 4-2. Les Giants avaient réussi trois points aux dépens de Wilson dans la troisième manche.

Antonelli a été envoyé aux douches après avoir accordé un circuit à Andy Pafko, un but sur balles à Johnny Logas et le deuxième simple à Del Chandall. Jim Hearn a fait la manche.

Les Braves, après avoir égaler le compte à la sixième manche, se sont mis en frais de gagner la partie à la manche suivante. Matthews a d'abord frappé un simple puis s'est rendu au deuxième lorsque Willie Mays a jonglé avec la balle. Hank Aaron a ensuite cogné un simple puis Joe Adcock a reçu un *but sur balles intentionnel*. Andy Pafko a mis la victoire dans le sac aveu son troisième hit consécutif.

New-York	003	100	100—5 10 1
Milwaukee	001	102	21x—7 12 2

Antonelli, Hearn (40), Gomez (6), McCall (8) et Westrum, Katt (8); Wilson, Nichols (40), Jolly (5) et Crandall.

Lanceur gagnant: Jolly; lanceur perdant: Gomez.

LES DODGERS SE RAPPROCHENT DE LA PREMIERE POSITION

St-Louis (PA) Clen Labine a commencé sa deuxième partie de la saison, n'a alloué que six coups sûrs avant d'être remplacé par Jim Hughes à la neuvième manche, et les Dodgers de Brooklyn ont défait hier les Cardinaux de St-Louis et leur as lanceur Harvey Haddix au compte de 2-1.

Jusqu'à la neuvième manche, les Cards n'avaient réussi que quatre coups sûrs contre Labine et il n'avait été en difficulté qu'à deux reprises, à la suite de simples de Wally Moon et de Red Schoendienst. Les Cards ont compté leur point à la neuvième manche, sur des simples de Ray Jablonski et de Schoenidienst. Après que Labine eut accordé des buts sur balles à Stan Musial et à Joe Cunningham Walter Alston a fait venir Hughes qui a retiré Rip Ripulski sur des strikes pour mettre fin à la joute.

Don Hoak a compté les deux points des Dodgers. Il a obtenu un but sur balles à la troisième manche. Il a pris le troisième sur un simple de Pee Wee Reese et a croisé le marbre sur un autre simple de Duke Snider.

Hoak a commencé la septième manche avec un double. Il s'est rendu au troisième sur un simple de Reese et a compté sur un sacrifice de Gil Hodges.

C'était la première fois que le gérant Eddie Stanky politait ses Cardinaux depuis mardi dernier, alors que le président Warren Giles l'a suspendu pour avoir retardé le jeu dans une joute contre les Phillies de Philadelphie, dimanche dernier.

Brooklyn	001	000	010—2 8 0
St-Louis	000	000	001—1 6 1

Labine, Hughes (9) et Campanella; Haddix et Sarni.

Lanceur gagnant: Labine.

LES PIRATES DIVISENT AVEC LES REDS

Cincinnati (PA) — Les Pirates de Pittsburgh, détenteurs de la dernière place de la ligue Nationale, et les ambitieux Reds de Cincinnati se sont partagé hier les honneurs d'un programme double, les Pirates prenant la première joute par 4-2, les Reds la deuxième au compte de 3-2.

Paul Lapalme, avec une performance de six coups sûrs, a été le grand artisan de la victoire des Pirates dans la première partie. Frank Thomas a été le meilleur cogneur des Pirates dans cette première joute. Il a cogné un circuit et trois simples en quatre voyages au marbre. Ted Kluszewski a cogné un circuit pour les Reds. Harry Perkowski a été le lanceur perdant.

Howie Judson, le lanceur gagnant de la deuxième partie, a aidé *sa propre cause et contribué grandement* à gagner sa propre partie en frappant un simple de deux points dans la septième manche de la deuxième joute. Bob Friend a été le lanceur perdant.

Première joute

Pittsburgh	000	100	210—4 10 0
Cincinnati	200	000	000—2 6 0

Lapalme et Shepard; Perkowski, Collum (8) et Seminick, Landrith (8).

Lanceur perdant: Perkowski.

Circuits — Pittsburgh: Thomas; Cincinnati: Kluszewski.

Deuxième joute

Pittsburgh	000	001	010— 2 7 0
Cincinnati	000	001	20x—3 9 0

Friend et Atwell; Judson, Smith (8) et Bailey.

Lanceur gagnant: Judson.

LES CUBS DEFONT LES PHILLIES DEUX FOIS HIER

Chicago (PA) — Un simple de Bob Talbot aux dépens de Herman Whemeier, à la neuvième manche, a permis à Gene Baker de croiser le marbre pour le point qui a donné aux Cubs de Chicago une victoire de 2-1 sur les Phillies de Philadelphie, dans la deuxième joute d'un programme double.

Les Cubs avaient gagné la première partie, par 6-1, grâce à la performance de quatre coups sûrs réussie par Paul Minner.

Première joute

Philadelphie	100	000	000—1 4 1
Chicago	100	101	21x—6 12 1

Ridzid, Konstanty (7), Mrozinski (8) et Niarhos, Burgess (8); Minner et Cooper.

Lanceur perdant: Ridsik.

Circuit — Chicago: Baker, Kiner.

Deuxième joute

Philadelphie	100	000	000—1 6 0
Chicago	000	000	002—2 5 1

Greenwood, Wehmeier (9) et Burgess; Rush, Davis (9) et Tappe, Cooper (9).

Lanceur gagnant: Davis; lanceur perdant: Greenwood.

Jack Harshman réussit à retirer seize hommes au bâton et fait gagner son club

Harshman brille au monticule. — Andy Carey frappe un simple et fait compter le point vainqueur. — Nouvelle défaite des Tigers. — Les Athlétiques balayent leur programme double.

Boston (PA) - Jack Harshman, un joueur de premier but qu'on a converti en lanceur, a réussi 16 retraits au bâton - deux de moins que le record des ligues majeures - et il a conduit les White Sox de Chicago à une victoire de 5-2 dans la première joute de leur programme double contre les Red Sox de Boston, hier après-midi. Puis dans la deuxième joute, les White Sox ont tapé huit coups sûrs contre Ellis Kinder pour baleyer leur programme double avec une autre victoire de 4-2 celle-là.

Harshman, un gaucher, a retiré les 13 derniers frappeurs des Red Sox en ligne. Le record de retraits au bâton est détenu par Bob Feller, des Indiens de Cleveland. Le 2 octobre 1938, contre les Tigers de Détroit, il a retiré 18 frappeurs au marbre.

Les White Sox ont gagné la deuxième partie en dépit du fait que Paul Richards, leur gérant, a été banni de la joute pour la septième fois cette année, en dépit du fait qu'ils aient eu recours à trois lanceurs et qu'ils n'aient frappé que huit coups sûrs, soit trois de moins que les Bostonnais.

Johnson a été le lanceur gagnant de la deuxième joute et Chico Carrasquel a frappé son neuvième circuit de la saison pour les White Sox, à la septième manche de cette joute.

Première partie

Chicago	010	020	200—5 9 0
Boston	000	200	000—2 5 1

Harshman et Batts; Nixon et Wilber.

Deuxième partie

Chicago	010	002	100—4 8 0
Boston	100	010	000—2 11 1

Johnson, Martin (6), Consuegra (6) et Lollar; Brewer, Kinder (3), Brown (9) et Owen.

Lanceur perdant: Kinder.

Circuits - Chicago: Carrasquel.

CAREY FAIT COMPTER LE POINT VAINQUEUR

New-York (PA) - Andy Carey a frappé un simple à la 11e manche, alors que le compte était égal et les buts remplis, et les Yankees de New-York ont remporté hier une victoire de 4-3 sur les Indiens de Cleveland. Les Yanks ont ainsi réduit à une partie et demie l'avance des Indiens en tête de la ligue Américaine. Ces derniers avaient gagné les deux premières de leur série de trois joutes.

Les Indiens ont eu recours à quatre lanceurs et c'est contre Art Houtteman que Carey a réussi son simple qui a roulé hors de portée de Bob Avila. Mickey Mantle, qui a compté le point de la victoire, avait obtenu un but sur balles au début de la manche.

La recrue Bob Grim, qui n'a pas accordé de point dans les quatre manches qu'il a lancées en relève, a remporté sa 11e victoire de la saison.

Les premières manches ont donné lieu à un brillant duel de lanceurs entre Mike Garcia et Whitey Ford. Garcia a pris le chemin des douches lorsqu'il a accordé un simple et deux buts sur balles pour remplir les buts à la septième manche. Eddie Robinson s'est ensuite amené en relève pour faire compter Irv Noren et Carey.

11 manches

Cleveland	000	003	00 00—3 6 0
New-York	000	100	200 01—4 8 0

Garcia, Narleski (7), Mossi (1), Houtteman (11) et Hegan; Ford, Grim (8) et Berra.

Lanceur gagnant: Grim; Lanceur perdant: Narleski.

Les Sénateurs font subir une autre défaite aux Tigers

Washington (PA) - Frank (Spec) Shea, a finalement réussi hier à remporter sa première victoire de la saison alors que les Sénateurs ont maintenant porté à six leur nombre de victoires consécutives.

Jerry Snyder et Tom Umphlett ont frappé chacun trois coups sûrs pour conduire l'attaque des Sénateurs. Shea a lancé sa première partie complète de la saison. Il a éparpillé huit coups sûrs et n'a à peu près jamais été en difficultés.

Les Sénateurs détiennent maintenant une avance de deux parties sur les Tigers, en quatrième place de la ligue Américaine. Ted Gray, qui n'a lancé que les deux tiers de la première manche - il a mal à un bras - a été le perdant. Il a un record d'une victoire contre quatre défaites.

Détroit	001	100	010— 3 8 1
Washington	300	011	24X—11 13 0

Gray, Zuverink (1), Marlowe (6), Herbert (8) et House; Shea et Fitzgerald.

Lanceur perdant: Gray.

Les Athlétiques gagnent deux fois.

Philadelphie (PA) - Les Athlétiques de Philadelphie, groupant pant sept points dans la huitième manche d'une joute et quatre dans la septième d'une autre, ont balayé hier leur programme double contre les Orioles de Baltimore par des comptes de 9-4 et 6-4.

Don Larsen, le perdant de la 2e joute a retiré en succession les 17 premiers frappeurs à lui faire face. Spook Jacobs a fait compter le premier point des Athlétiques avec un simple à la sixième manche, après que Sonny Dixon eut frappé un double. Les Athlétiques ont compté quatre autres points à la septième manche, puis un dernier à la huitième, sur un circuit de Lou Limmer.

Billy Hunter a frappé un coup de circuit pour les Orioles dans la première partie. Al Sima a été le lanceur gagnant, Gorman le perdant.

Première partie

Baltimore	022	000	000—4 9 1
Philadelphie	001	001	07X—9 10 1

Turley, Coleman (7), Chakales (8) et Courtney; Portocarrero, Burtschy (7), Sima (8) et Robertson.

Lanceur gagnnat: Sima; lanceur perdant: Coleman.

Circuit - Baltimore: Hunter.

Deuxième partie

Baltimore	210	000	001—4 12 0
Philadelphie	000	001	413X—6 9 0

Larsen, Fox (8) et Courtney; Dixon, Cima (9) et Astroth.

Lanceur gagnant: Dixon; lanceur perdant: Larsen.

Circuits — Baltimore: Larsen; Philadelphie: Limmer.

Stirnweiss est nommé gérant des Phillies de Trois-Rivières

Trois-Rivières (PC) — Georges (Snuffy) Stirweiss, ancien voltigeur étoile au champ intérieur des Yankees de New-York, a été nommé hier gérant temporaire des Phillies de Trois-Rivières, dans la ligue Provinciale, un circuit de classe C.

Stirweiss, instructeur de frappeurs pour trois clubs-fermes des Phillies de Philadelphie, gérant le club de Trois-Rivières jusqu'à ce que Al Barillari ait purgé sa suspension de 30 jours que lui a imposée George Trautman il y a une couple de jours. Barillari, le gérant régulier des Phillies, a été suspendu pour s'en être pris à un arbitre de la ligue Provinciale.

Snead et Demaret inscrits aux matches de Laval-sur-le-Lac

Mnotréal (PC) — Sam Snead et Jimmy Demaret, deux de plus pittoresques golfeurs des Etats-Unis, représenteront leur pays dans les matches de la coupe du Canada sur le parcours du club Laval-sur le-Lac, du 19 au 22 août, a-t-on annoncé hier.

Leur inscription porte à 26 le nombre des pays qui ont accepté les invitations de prendre part au tournoi. C'est ce qu'a annoncé hier M. Gordon J. Stringer, vice président de l'International Golf Association, sous les auspices de laquelle est organisé ce grand tournoi de $100,000.

L'équipe qui défend le championnat est celle de l'Argentine. Antonio Cedra et Roberto De Vincenzo reviendront au Canada le mois prochain pour défendre ce titre. Les deux seuls pays qui n'ont pas encore annoncé les noms de leurs représentants dans le tournoi sont le Canada et le Vénézuela.

L'Angleterre sera représentée par Peter Allis, un des plus grands golfeurs de l'histoire, et Harry Weetman. Dai Rees et H. Gould représenteront le pays de Galles. L'Ecosse sera représentée par Eric Brown et Thomas Haliburton, tandis que Harry Bradshaw et Fred Daley représenteront l'Irlande.

Parmi les autres inscrits, on remarque Ugo Grappassoni et Aldo Casera, d'Italie, de même que PeterThompson et Kel Nagle, d'Australie.

Bobby Locke, le fameux vétéran d'Afrique du sud, fera équipe avec Bert Thomas. Naaman Aly et Sherif Said porteront les couleurs de l'Egypte.

Les autres pays qui ont accepté des invitations sont la Belgique, la Colombie, la France l'Allemagne, les Pays-Bas, le Japon, la nouvelle-Zélande, les Philippines, l'Espagne, la Suisse, le Mexique, le Mexique, le Brésil et la Scandinavie.

Et pour revenir à l'organisation du tournoi, la somme de $100,000 dont il a été question plus haut représente le coût de la mise sur pied du tournoi. Le voyage de retour, les frais d'hôtel et les dépenses des 52 joueurs sont autant de frais que l'International Golf Association défraiera.

De plus, chaque joueur recevra $500 et il y aura plusieurs milliers de dollars décernés en bonis. Les sommes exactes données en bonis ne seront déterminées que plus tard.

Le cycliste Kubler gagne la 14e étape du Tour de France

Millau, France (PC) — Ferdi Kubler, de Suisse, a gagné hier la 14e étape du Tour de France, une course cycliste de 3,100 milles.

Kubler a couvert l'étape de Toulouse à Millau, une distance de 135 milles, en six heures, 32 minutes et 34 secondes. L'étape a été parcourue par une chaleur accablante.

Louis Bobet, un membre de l'équipe nationale de France, était deuxième pour l'étape mais il a pris la première place pour l'ensemble du tour, soit pour les 14 étapes parcourues jusqu'ici. Il reste encore neuf étapes à parcourir avant la fin de la course entre Amsterdam et Paris. Le tour doit se terminer le 1er août.

Bobet a parcouru les 14 étapes disputées jusqu'ici en 82 heures, 55 minutes et 25 secondes. Gilbert Bauvin, de France également, est en deuxième place, moins de cinq minutes derrière Bobet. Fritz Schaer, de Suisse, et Kabler, un autre Suisse, sont en troisième place, moins de six minutes derrière le détenteur de la première position.

On a adopté définitivement le règlement de la ligue fixant à $60 par semaine la limite des salaires dans ce circuit.

Les délégués ont discuté la question de parties cédulées et d'autres détails de régie interne. La discussion sur ce point reprendra à la prochaine assemblée, qui aura lieu d'ici une quinzaine de jours.

Des représentants de Shawinigan Falls assistaient à l'assemblée en vue d'étudier les possibilités qu'un club de cette ville se joigne à la ligue junior provinciale. Les représentants de Shawinigan ont dit qu'ils donneraient une réponse définitive d'ici une semaine ou deux.

M. Fleury s'est engagé par ailleurs à rencontrer des sportifs de Sorel pour savoir s'il serait possible de former une équipe dans cette ville. Si les clubs de Shawinigan et Sorel étaient admis dans la ligue, elle comprendrait les clubs suivants: Frontenac, Canadiens, Shawinigan, Sorel, Trois-Rivières et Jonquière.

Pas de calendrier mixte dans la ligue de hockey junior A

Trois-Rivières (PC) — La ligue de hockey junior "A" du Québec a décidé définitivement hier d'abandonner le calendrier mixte avec les clubs juniors de l'Ontario durant la prochaine saison, parce que les clubs ontariens sont trop exigeants.

Cette décision a été prise à une assemblée de la ligue tenue à Trois-Rivières sous la présidence de M. Lionel Fleury et à laquelle tous les clubs étaient représentés.

Les dirigeants du club Royal junior de Montréal ont annoncé à l'assemblée leur décision de ne pas opérer l'hiver prochain et de se retirer des cadres de la ligue.

Canada
Province de Québec
District de Chicoutimi
Cour Supérieure
En matière de Faillite

Dans l'affaire de faillite de :- THOMAS ST-GELAIS, épicier-boucher faisant affaires sous le nom de :

"EPICERIE LAFONTAINE Enrg"
268 rue Price, Chicoutimi
Débiteur

VENTE A L'ENCAN

AVIS est par le présent donné que :- MERCREDI, le 28 juillet, 1954, à 3 heures de l'après-midi.

seront vendus par encan public, à la place d'affaires du débiteur à 268 rue Price, Chicoutmii, les biens meubles ci-après décrits, savoir :-

ITEM A
Fonds de Commerce $1,700.02

ITEM B
Créances aux livres $1,169.00

ITEM C
Ameublement $4,372.00
comprenant comptoir froid 10 pds Brandford, balance bloc boucher 18", scie à viande Bird Model 11 - délicateur Borkell. tranche jambon Borkell- Chambre frigorifique Gilson, caisse enrégistreuse machine add. Remington, coffre-fort, etc. pour être vendus en détail.

Ces items seront offerts en vente au plus haut et dernier enchérisseur.

L'inventaire et la liste des crédits peuvent être examinés en tout temps en s'adressant aux bureaux des syndics soussignés.

CONDITION DE PAIEMENT: ARGENT COMPTANT.

Québec, le 12 juillet, 1954

JOSEPH MARMETTE
11 Côte de la Montagne,
Québec,
&
PIERRE E. LABERGE
369 est rue Racine
Chicoutimi

LA GRANDE VENTE
DU MAGASIN
Pierre Abraham
MAGASIN DE NOUVEAUTÉS Ltée
DE CHICOUTIMI
SE CONTINUE ENCORE CETTE SEMAINE

En reconaissance d'un tel succès et à la demande de nombreux clients, PIERRE ABRAHAM se fait un plaisir de vous accorder ce délai.

MANTEAUX COURTS POUR DAMES

Manteaux courts en lainage dans les teintes pastelles. Manches trois-quarts ou longues.

SPÉCIAL **$7.95**

ROBES SOLEIL POUR DAMES

Robes soleil ou sans boléro, dans un bel imprimé. Beau choix de teintes.

SPECIAL **$2.49**

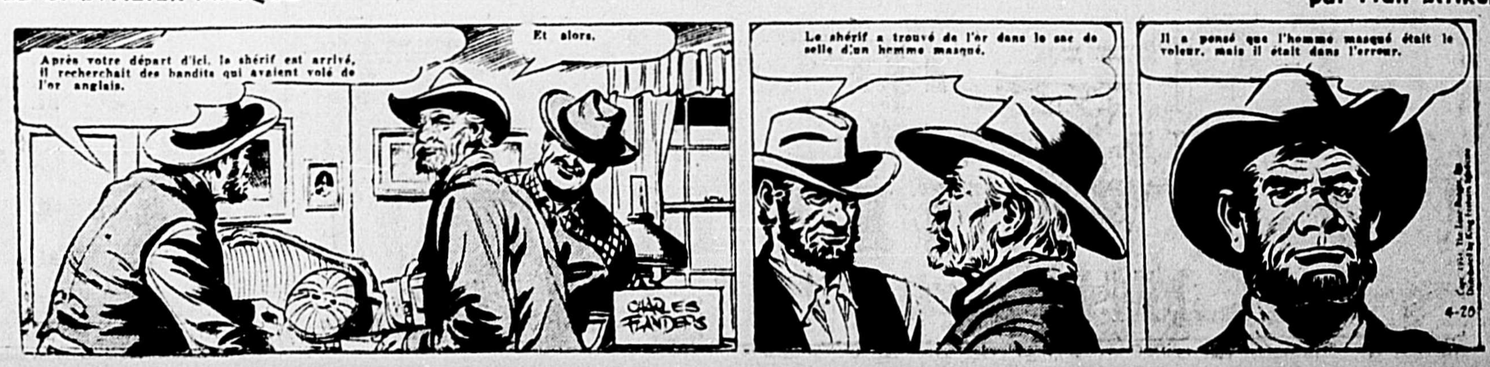
COMPLETS POUR HOMMES

25 complets de belle valeur. Double croisure. 1 et 2 pantalons. Grandeurs désassorties. Balance de ligne.

SPECIAL **$19.95**

Pierre Abraham
MAGASIN DE NOUVEAUTÉS Ltée
68 est RACINE — Tél. : 4-3011 — CHICOUTIMI

LE CHEVALIER MASQUE — par Fran Striker



Circuit Marquis

Les Braves et le Lessard sur la côte ont gagné

Les Braves pulvérisent le National. — Erreurs coûteuses. — La batterie des Braves est sans pitié contre Levesque. — Lessard sur la Côte enregistre sa première victoire depuis qu'il fait l'acquisition du Tremblay & Frères. — Un circuit de Lavoie. — Assistance record à Arvida.

NATATION—QUILLES HOCKEY—BASEBALL—BALLE-MOLLE—BOXE—BALLON-VOLANT TENNIS—VELO—GOLF

GLANURES SPORTIVES

CHASSE—PECHE — par N. BRETON — COURSE—LUTTE

Si l'on en juge par les assistances aux joutes de baseball, il faut en conclure que de plus en plus la population s'intéresse à ce sport et l'enthousiasme qui règne pendant les parties, est de bonne augure. Ce n'est pas sans raison, car les joueurs des différentes équipes donnent de belles exhibtions et méritent de l'encouragement

x x x

Il y a des clubs - soit à la balle-molle, soit au baseball - qui sont en quête de publicité. Ce n'est pas surprenant, quand on voit certains secrétaires ou publicistes de ces clubs, qui ne daignent même pas prendre la peine de faire un téléphone pour donner les résultats de leurs joutes. Il y a en a qui limitent leurs renseignements seulement quand ils ont obtenu une victoire . . . Ca ce n'est pas être sportif . . . quand on reçoit un club d'une autre localité, il nous semble que ce serait rendre justice à ces visiteurs que d'annoncer leur venue dans notre localité et les féliciter de leurs succès. Voyons, Messieurs, soyez donc plus justes et plus sportifs, vous tenez à avoir de la publicité soit! mais ne négligez pas les autres, car à force de priver les autres d'un bien qui nous profiterait, on vient à manquer d'occasions d'avoir ce que l'on désirerait.

x x x

La température a eu raison de nos cyclistes, hier. Ce n'est que partie remise puisque le Club Velo de Chicoutimi, a remis son programme à dimanche prochain.

x x x

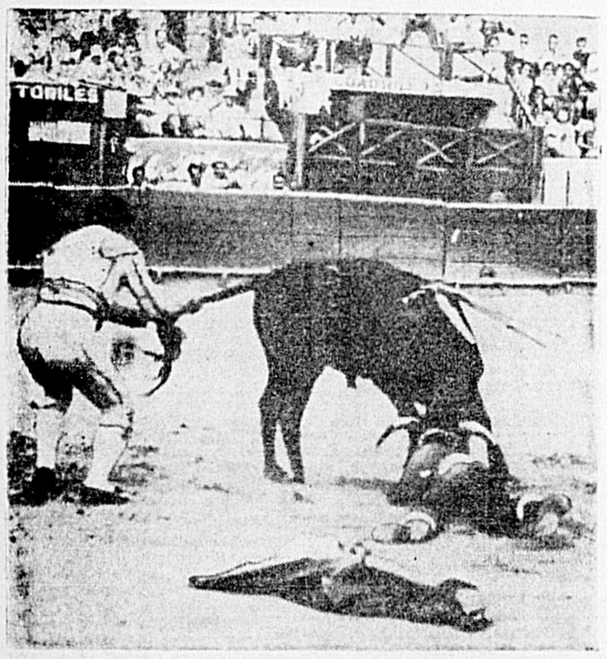
Pourquoi pas une course en canot sur le Saguenay ou le Lac St-Jean . . . Plusieurs villes organisent déjà ces genres de concours. Il nous semble que la fondation d'un club nautique s'impose dans la région du Saguenay où les lieux et les choses s'y prêteraient si bien...

x x x

Avec la multiplication des terrains de jeux, pourquoi n'aurions-nous pas de l'Athlétisme regional? La région de la Mauricie et particulièrement La Tuque possède des clubs athletiques. Serait-ce que notre région ne possede pas d'athletes. Non? Ce qu'il nous faudrait, ce serait des organismes capables de développer parmi notre jeunesse des athletes de toutes sortes. Ce serait une belle manière d'occuper nos jeunes gens que de les habituer à la course, au sauts en hauteur, sauts en longeur, concours de natation, lever des poids, courses à relais, obstacles et que sais-je encore . . .
Il y a tant à faire avec cette jeunesse qui ne demande qu'à s'agiter, mais il faut les diriger . . .

x x x

Ce soir la ligue de tennis du Saguenay terminera le cycle de ses joutes cédulées, puis après ce sera les tournois des semi-finales et des finales il y aura certes un beau déploiement de ce sport, car notre région possède des champions qui peuvent rivaliser avantageusement avec plusieurs centres.



BETTE FORD, 23 ans, ex-modèle et actrice qui devait devenir toréador, est photographié ci-dessus en compagnie d'un taureau qui ne semble avoir aucun égard particulier pour ce rival. On l'apercoit sous les cornes de l'animal en colère apres avoir été projeté en l'air et s'être écrasé impuissant. Dans un effort pour le sauver, l'homme non identifié à gauche tente tous les efforts pour éviter par le taureau de plus grands dommages et Mlle Ford se tira tant bien que mal de cette impasse. (C.P.C.)

Les favoris causent des surprises hier soir, à la piste de Jonquière

Hier soir, encore, à la Piste de Jonquière, plus de quinze cents personnes s'étaient rendues assister à leur meeting du dimanche soir. Personne n'a été déçu de la performance des coursiers, si ce n'est quelques parieurs qui ont vu leurs favoris être refoulés en arrière par des coursiers plus agiles Mais si quelques parieurs n'ont pas été chanceux d'autres, au contraire, sont revenus plus souriants avec des sommes assez rondelettes en poche, si l'on en juge par le résultat de certains paris.

Marylin Abe, dans le Free For All a pris deux premières tandis que Worthy Pal qui d'ordinaire remportait les honneurs s'est vu refoulé en 3e et 7e position. Il a quelque peu désappointé les parieurs, mais au premier départ Worthy Pal a parti en 7e position et a dû courir troisième chemin pour tenter de dépasser ses rivaux et il ne parvint qu'à rentrer 3e au fil à l'arrivée.

A la deuxième épreuve du Free For All, l'histoire se répéta — pour une rare fois — Worthy Pal ferma l'entrée pour occasionner de forts paiements aux simples avec Marylin Abbe.

A la septième course le cheval, Lord Nibble arriva 2e au fil, mais fut reculé par les juges pour avoir effectuer le départ au galop. Dans cette épreuve, avant d'arriver au fil le jockey, Gérard Perron, qui conduisait Scott Harvester tomba à la renverse de son sulky ayant frappé un poteau de lumière après s'être fait serré de trop près par Joe Braden.

A la course No 9, un accident qui aurait pu avoir des suites beaucoup plus graves est arrivé au jockey, Bertrand Tremblay, qui conduisait Miss Laviolette. Après que les chevaux eurent traversé le fil, Tremblay ne retint pas assez sa monture qui entra en collision avec Honor C pour résulter une bousculade complète. Heureusement que Tremblay s'en tira indemne.

VOICI LE DETAIL DE CES COURSES

Course No 1 — Trot et Amble — Bourses: $80.00 — Temps: 2.19. Pari simple: $12.00; pari place: $5.40 et $10.20.

— Classement No 1 et 10 —

Bellini Rosecroft	1
Easter Count	7
Climatic Dale	2
Dickey Morris	5
Chummy Lee	4
Joe Bond	8
Patchen Gift	6
Jayme Lee	3

Course No 2 — Trot et Amble — Bourse: $80.00 — Temps: 2.23⅘. Pari simple: $16.80; pari place: $6.10 et $6.80; pari double avec Bellini Rosecroft et Sonny at Law: $229.10.

— Classement No 2 et 9 —

Lee M. Direct	8
Miss Junie R.	4
Julie Grattan	5
Huntly	2
Sonny at Law	1
Mr Falla	6
Morocco	3

Courses No 3 et 7 — Bourses: $150.00 — Temps: 2.15⅕ et 2.15. Course No 3 — Pari simple: $8.10; pari place: $4.30 et $6.50; (Quinella $36.85).

Course No 7 — Pari simple: $6.40; pari place: $4.80 et $3.60.

— Classement No 3 et 7 —

Success	2 5
Johnny Knight	5 6
Lord Nibble	3 4
Joe Braden	4 2
Speculation	7 3
Lady Russell	1 1
Mr Bugbee	8 X
Scott Harvester	6 acc.

Courses Nos 4 et 8 — Bourse: $200.00 — Temps: 2.12⅘ et 2.14.

Course No 4: Pari simple $4.10; pari place: $3.60 et $14.80; (Quinella $54.08).

Course No 8 — Paris imple: $3.10; pari place: $3.60 et $17.40.

—Classement No 4 et 8 —

Miss Shipley Brook	6 5
Ra Direct	4 3
Guy Tramp	3 4
Bookmaker	7 8
Volo Harvester	1 1
Patsy Havens	5 2
Kranklin K	8 7
Chuckake	2 6

Courses Nos 5 et 9 — Bourse: $225.00 — Temps: 2.13½ et 2.14.

Course No 5 — Pari simple: $58.50; pari place: $18.20 et $7.70; (Quinella $120.35).

Course No 9 — Pari simple: $3.30; pari place: 3.10 et $3.70.

— Classement Nos 5 et 9 —

Miss Laviolette	1 2
Lowell Hanover	8 7
Flaxrose	5 6
Rose Grattan	7 8
Jim Val	3 4
Probationer	6 5
Stanley Hanover	4 3
Honor G	2 1

Courses Nos 6 et 10 — Free For All — Bourse: $265.00 — Temps: 2.10⅘ et 2.10.

Course No 6 — Pari simple: $15.10; pari place: $6.30 et $11.00.

Course No 10 — Pari simple: $21.00; pari place: $1.50 et $9.30.

— Classement Nos 6 et 10 —

Leesome	6 5
Caesar	4 3
Marylin Abbe	1 1
Ben B	5 6
Toni Volo	2 2
Bob Pointer	7 4
Worthy Pal	3 7

Derniers tournois dans la ligue régionale du tennis

La ligue de tennis régionale terminera ce soir les tournois de sa cédule. Mais ces dernières rencontres seront de première importance puisqu'il s'agira de décider des premières positions.

Les Chevaliers de Colomb recevront la visite du club de tennis de Chicoutimi pour la première position, tandis que le club d'Arvida se rendra à Riverbend pour décider qui du Riverbend ou d'Arvida sera en troisième position. Price Bros. ira rencontrer le club de la Baie des Ha Ha.

La joute Chevaliers de Colomb et Chicoutimi mettra aux prises les vedettes du tennis locales et cette rencontre devrait être des plus intéressantes.

Il est à noter que M. G. Jamieson du club d'Arvida n'a pas encore perdu un seul tournoi de la saison. Aussi les équipiers de Riverbend devront se bien tenir s'ils veulent dépasser les Arvidiens.

Dr Dominique Gaudry,
F. R. C. S. (C)
Spécialiste: Chirurgie, Gynécologie
Bureau: 144 Turnbull, Québec
Tél.: 3-0429

Balle-molle à la Cathédrale

Au Séminaire, hier après-midi dans la ligue de la Cathédrale, avait lieu une rencontre entre les Tigres et les Allouettes. Les Tigres ont remporté une deuxième victoire consécutive par le compte de 16-13, mais ce ne fut pas sans effort, car à la quatrième manche, les Allouettes effectuèrent un brillant ralliement pour compter sept points. Ce ne fut qu'à la neuvième manche que les Tigres purent s'assurer la victoire en se ralliant pour enregistrer sept points à leur tour.

Pitre Pedneault lançait pour les Tigres, tandis que Bertrand Fortin officiait au monticule pour les Allouettes. Jamais on n'avait vu un si grand nombre de coups sûrs dans une même parties - un total de 49 pour les deux équipes.

Pour les perdants les meilleurs frappeurs furent: Jacques Fortin et Camille Boulé qui y allèrent chacun avec un trois buts tandis que des deux buts furent frappés par Bertrand Fortin, Jacques Fortin, Camille Boulé et Lucien Maltais.

Pour les Tigres, Pierre Gagnon frappa deux coups doubles et André Beaulieu et Réal Gagnon enregistrèrent aussi des doubles.

Voici le sommaire de la partie:
Tigres 2 0 1 0 2 2 0 2 7—18 33 3
Allouettes 0 0 4 7 0 0 1 1 0—13 16 5

Ce soir, les Allouettes joueront contre les Chats Noirs.

CLASSEMENT

Chats Noirs	3	1	750
Tigres	3	2	600
Allouettes	1	4	200

Barillari est suspendu pour avoir attaqué un arbitre en mai dernier

Montréal (PC) - Al Barillari, le gérant des Phillies de Trois-Rivières, dans la ligue Provinciale, a écopé hier d'une suspension de 30 jours pour son attaque contre l'arbitre Sigmund Kryzak.

Albert Molini, président de la ligue, a déclaré hier, en annonçant la suspension de Barillari, que la décision avait été prise par George Trautman, le président de l'Association nationale de baseball.

Avant d'annoncer la suspension, Molini avait imposé une amende de $100 au gérant de l'équipe de Trois-Rivières. Les incidents se sont produits les 14 et 16 mai dernier, lors de joutes entre les Phillies et les Canadiens de St-Jean. Molini a déclaré que Barillari avait poussé l'arbitre, lui avait sauté sur les pieds et avait . . . craché.

Tommy Bolt cause une surprise en défaisant Snead au tournoi PGA

St-Paul, Minnesota (PA) — Tommy Bolt, après avoir brisé un bâton et avoir menacé de se retirer du tournoi, a finalement pu prendre le contrôle de son bouillant caractère pour causer une formidable surprise hier en défaisant Sam Snead, le grand favori, dans un match de 39 trous, dans le quart de finale du tournoi de la PGA.

Le robuste golfeur du Texas a battu Snead au troisième trou supplémentaire lorsque Snead a joué pour un coup au-dessus de la normale de six.

Plus tôt au cours de la journée, Bolt avait brisé un de ses bâtons en deux, dans un moment de dépit, après avoir manqué un coup au 18e trou. Puis, au début de l'après-midi, il a menacé de ne pas revenir sur le court pour la balance du match, se plaignant de l'hostilité des spectateurs à son endroit.

Dans la semi-finale, Bolt se retrouvera avec le Dr Cary Middlecoff, Chick Harbert et Walter Burkemo.

Baseball

SAMEDI

Ligue Régionale
Aucune partie

Ligue Nationale
Philadelphie 0, Chicago 4
Brooklyn 7, St-Louis 6
Pittsburgh 3, Cincinnati 5
New-York 4, Milwaukee 3

Ligue Américaine
Chicago 2, Boston 5
Baltimore 5, Philadelphie 6
Détroit 1, Washington 2
Cleveland 5, New-York 4

Ligue Internationale
Richmond 2, Ottawa 3
Richmond 0, Ottawa 2
Toronto 3, Syracuse 2
La Havane 9, Montréal 3
Buffalo 2, Rochester 0

HIER

Ligue Régionale
National 4, Braves 20
Lessard sur la côte 11, Buanderie d'Arvida 11

Ligue Nationale
Brooklyn 2, St-Louis 1
New-York 5, Milwaukee 7
Philadelphie 1, Chicago 6
Philadelphie 1, Chicago 2
Pittsburgh 4, Cincinnati 2
Pittsburgh 2, Cincinnati 3

Ligue Américaine
Baltimore 4, Philadelphie 9
Baltimore 4, Philadelphie 6
Détroit 3, Washington 11
Cleveland 3, New-York 4
Chicago 5, Boston 2
Chicago 4, Boston 2

Ligue Internationale
Richmond 4, Rochester 14
Richmond 3, Rochester 4
Montréal 7, La Havane 6
Montréal 4, La Havane 1
Toronto 5, Syracuse 4

AUJOURD'HUI

Ligue Régionale
Aucune partie

Ligue Nationale
New-York à Brooklyn (soir)
Milwaukee à Pittsburgh (soir)

Ligue Américaine
Aucune joute

Ligue Internationale
La Havane à Toronto (2)
Montréal à Syracuse
Richmond à Rochester (2)

DEMAIN

Ligue Régionale
National vs Braves
Buanderie d'Arv. vs Lessard sur la côte

Ligue Nationale
Chicago à Brooklyn
St-Louis à New-York (soir)
Cincinnati à Pittsburgh (soir)

Ligue Américaine
New-York à Chicago (soir)
Philadelphie à Détroit (soir)
Boston à Cleveland (soir)
Washington à Baltimore (soir)

Ligue Internationale
Montréal à Syracuse
La Havane à Toronto
Richmond à Rochester
Buffalo à Ottawa

CLASSEMENT

LIGUE REGIONALE

	G.	P.	Moy.	Diff.
Les Braves	13	7	.650	—
Lessard sur la côte	9	10	.473	3½
Buanderie d'Arvida	7	9	.438	4
Le National	7	10	.411	4½

LIGUE NATIONALE

	G.	P.	Moy.	Diff.
New-York	62	34	.646	—
Brooklyn	58	38	.604	4
Milwaukee	50	45	.525	11½
Cincinnati	49	49	.500	14
St-Louis	46	48	.489	15
Philadelphie	45	48	.484	15½
Chicago	40	54	.426	21
Pittsburgh	31	65	.323	31

LIGUE AMERICAINE

	G.	P.	Moy.	Diff.
Cleveland	65	29	.691	—
New-York	65	32	.670	1½
Chicago	61	37	.622	6
Washington	41	50	.451	22½
Détroit	40	53	.430	24½
Boston	38	55	.409	26½
Philadelphie	34	58	.370	30
Baltimore	33	63	.344	33

LIGUE INTERNATIONALE

	G.	P.	Moy.	Diff.
Toronto	63	33	.656	—
Rochester	62	36	.614	3½
Montréal	55	43	.561	9
La Havane	51	48	.529	12
Syracuse	46	53	.465	18½
Buffalo	41	55	.427	22
Ottawa	40	58	.381	27½
Richmond	37	62	.374	27½

Dans la ligue de baseball régionale du Circuit Marquis, deux joutes ont eu lieu, hier après-midi. A Grande Baie, le National a été pratiquement pulvérisé par les Brade Jonquière-Kénogami tandis qu'à Arvida le Lessard sur la Côte prenait la mesure de la Buanderie d'Arvida. Des foules enthousiastes assistaient aux deux endroits et plus la fin de la saison approche, plus les assistances sont nombreuses, ce qui prouve que le baseball prend de plus en plus de popularité dans la région.

La joute eut lieu au Collège de la Grande Baie et tout le long de la partie les Braves montrèrent leur supériorité sur le club local tant au bâton qu'au monticule et qu'au champ. Pour le National Léopold Levesque fut d'abord envoyé au monticule pour être remplacé à la fin de la troisième manche alors que les Braves avaient porté le compte à 14 points contre 4. Gilles Marquis fut appelé à remplacer Levesque pour tenir les Braves en échec pendant la quatrième manche et se contenter de leur accorder deux points dans les deux manches suivantes. A la septième manche quatre points ayant été comptés contre Marquis, on renvoya Levesque au monticule qui put empêcher de compter pendant les deux dernieres manches.

Ludger Moisan lança toute la partie en effectuant 11 retraits et limiter les équipiers du National à seulement trois coups sûrs. C'est donc dire que Moisan fut solide au monticule, bien qu'il ait été très bien secondé par ses coéquipiers.

Les erreurs ont eté assez nombreuses dans les deux camps, mais il semble qu'elles aient été plus coûteuses pour le National, qui en ont commis 8, dont cinq sont attribuables au brillant frappeur J. Léon Desmeubles, joueur de 1er but du National.

Les quatre points du National ont été enregistres par Léon Desmeubles, N. Simard, G. Gaudreault et G. Bouchard. Pour les Braves, les meilleur frappeurs ont été Yvon Caron, 4 dans 6, dont un triple, deux doubles et un simple tandis que René Saulnier frappa 3 coups sûrs en cinq apparitions au bâton, dont un double.

Les compteurs pour les Braves ont été: Ludger Moisan (2), Guy Crispo (2), Yvon Caron (4), Roger Tremblay (3), Jules Bergeron (3) Maurice Mérette (3), Robert Bouchard (1), René Saulnier (1) et Guy Lessard (1).

Voici le sommaire de la joute.
Braves 1 4 9 0 0 1 4 0 0—20 16 5
National 0 3 1 0 0 0 0 0 0— 4 3 8

Une foule de près de mille personnes assistaient à la rencontre.

Au parc Central d'Arvida, devant plus de mille personnes, le Lessard sur la Côte remportait la victoire aux dépens de la Buanderie par le pointage de 14 à 11. Malgré qu'il eût effectué 15 retraits au bâton, François Lavoie dut encaisser la défaite pour le club d'Arvida au cours des sept manches pendant lesquelles il fut au monticule. A. Rivard lança les deux dernières manches.

Le Lessard fit passer dans la boîte, Raymond Harvey, Deroy et Gaudreault, qui effectuèrent en tout 9 retraits.

En plus de sa belle performance au monticule, François Lavoie frappa un coup de circuit, le seul de la joute.

Des doubles furent frappés par Rivard, Aubé et Cloutier de Lessard tandis que Pineault et Bernard Aubé du Lessard et Moisan de la Buanderie frappèrent des trois buts.

Les meilleurs frappeurs ont été Rivard, Labrie et Rancourt 3 dans 5 pour la Buanderie d'Arvida tandis que L. Rivard et Aubé frappèrent aussi 3 dans 5 pour le Lessard.

Ce soir aucune joute n'est cédulée, mais mardi, le National rendra sa dernière visite aux Braves et Lessard visitera la Buanderie.

CONCURRENTES FEMININES

Deux fois gagnante du championnat canadien pour le simple féminin, la petite Malita Ramirez, a droite, 23 ans, de Mexico, a une rivale pour la beauté et l'habileté au tennis dans la blonde Karol Fageros, à gauche, 20 ans, de Miami. Melita, qui est devenu récemment Mme Manuel Castro, combine le tournoi à la lune de miel. (C.P.C.)

2 JOURS de VENTE à MOITIÉ PRIX!
Gagnon Frères
NOUVEAUTES·CHICOUTIMI
MARDI LE 27 et MERCREDI LE 28 JUILLET SEULEMENT
RÉDUCTION GRANDE REDUCTION DANS TOUS LES RAYONS 50% et plus
Surplus de nos propres stocks après inventaire • Vente rapide pour faire place à la marchandise d'automne
EN VENTE MARDI MATIN à 9 HEURES
PROFITEZ DE CES AUBAINES 2 ARTICLES POUR LE PRIX D'UN